

Руководство по эксплуатации, техническому обслуживанию и установке

# ПЛИТА ПГ 700

## газовая бытовая настольная

BY

RU

AM

AZ

GE

KG

KZ

MD

TJ

TM

UZ

Данное руководство, подготовлено специалистами по эксплуатации и техническому обслуживанию бытовой газовой плиты.

**Istismar, tekniki qullıq və quraşdırma üzrə rəhbərlik  
Məişət stolüstü qaz plitəsi**

Этот документ подготовлен специалистами по эксплуатации и техническому обслуживанию бытовой газовой плиты.

**Иштетүү, техникалык жактан тейлөө жана орнатуу боюнча нускама  
Столдун үстүнө коюлуучу газ меши**

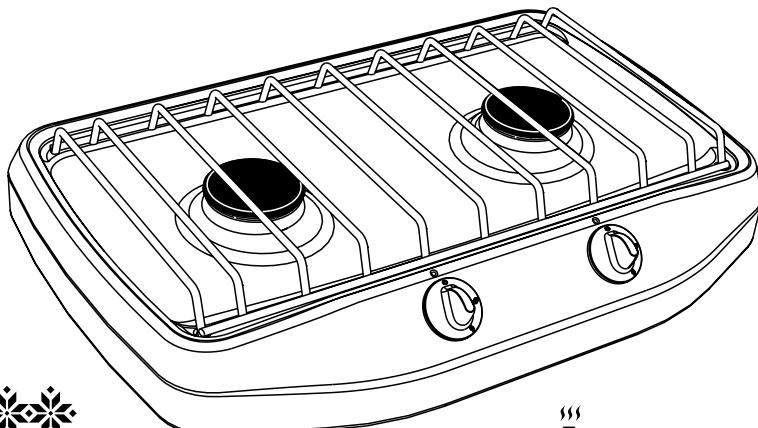
Колдану, техникалық қызмет көрсетеу және орнату бойынша нұсқаулық  
Үстелдік тұрмыстық газ плитасы

**Manual de explotare, deservire tehnică și instalare  
Plita pe gaz de masa**

Документ подготовлен специалистами по эксплуатации и техническому обслуживанию бытовой газовой плиты.

**Ulanyş, tekniki üpjünçiligi we oturtma boýunça gollanmasy  
Stoluň üstünde goýulýan öý gaz plitasy**

**Ishlatish, texnik xizmat ko'rsatish va o'rnatish bo'yicha qo'llanma  
Uy stolidagi gaz plitasi**



Made in Belarus

GEFEST

700.00.0.000 РЭ-ГР [32].pdf  
№ заказа

## СОДЕРЖАНИЕ

1 Общие указания	2
2 Требования безопасности	3
3 Технические характеристики	5
4 Комплектность	5
5 Устройство и порядок работы	6
5.1 Устройство	6
5.2 Горелки	6
6 Установка	7
7 Подключение	7
7.1 Подсоединение к газовой сети (баллону)	7
7.2 Рекомендации ремонтным службам	9
8 Практические советы	9
9 Обслуживание плиты	10
10 Возможные неисправности и методы их устранения	10
11 Техническое обслуживание плиты	11
12 Транспортирование и хранение	11
13 Утилизация	11
14 Гарантийный изготавителя	11
Оснащенность моделей плит	12
Приложение: гарантитная карта	

## 1 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

*Наши плиты постоянно совершенствуются, улучшаются их характеристики, обновляется дизайн, поэтому рисунки и обозначения в руководстве могут несколько отличаться от Вашей модели.*

- Настоящее руководство по эксплуатации, техническому обслуживанию и установке распространяется на плиты газовые бытовые настольные ПГ 700 (далее по тексту плиты) и их исполнения, и действительно только в тех странах, чьи символы указаны на обложке.
- Плита предназначена для приготовления пищи частными лицами в домашних условиях при температуре воздуха в помещении от плюс 1 °C до плюс 40 °C и относительной влажности воздуха не более 80 %.
- Плита сертифицирована в соответствии с требованиями нормативных правовых актов (НПА) и технических нормативных правовых актов (ТНПА), по которым проведена обязательная сертификация.
- При подключении плиты должен быть заполнен талон установки.
- Если произведена регулировка на использование газа другого давления, мастер обязан сделать отметку в талоне установки гарантойной карты.
- Самовольно и неправильно подключенная плита, несоблюдение правил техники безопасности могут привести к отравлению газом, ожогам, пожару. Внимательно прочтите данное руководство, где есть вся информация по установке, правильному и безопасному использованию и обслуживанию плиты.
- Сохраните руководство, оно поможет разрешить возникшие вопросы.
- Изготовитель (продавец) не несет ответственности (в том числе и в гарантыйный период):
  - за дефекты и повреждения изделия, возникшие вследствие нарушения указаний по его хранению, установке, подключению, условий эксплуатации, либо действия непреодолимой силы (пожара, наводнения и т.п.), воздействия домашних животных, насекомых, грызунов.
  - за последствия, вызванные неквалифицированным ремонтом.

## 2 ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

- Лица, пользующиеся плитами, обязаны знать правила пользования газом в быту и внимательно изучить данное руководство.
- Плита не предназначена для использования в коммерческих и производственных зонах.
- Плита должна быть установлена на регулировочные ножки (входят в комплект поставки).
- **ВНИМАНИЕ!** ПЕРЕД ПЕРВЫМ ВКЛЮЧЕНИЕМ ВЫДЕРЖАТЬ ПЛИТУ В ПОМЕЩЕНИИ, ГДЕ ОНА БУДЕТ УСТАНОВЛЕНА, НЕ МЕНЕЕ ЧЕТЫРЕХ ЧАСОВ.
- **ВНИМАНИЕ:** ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИБОРА ДЛЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПИЩИ НА ГАЗЕ ВЕДЕТ К ОБРАЗОВАНИЮ ТЕПЛА И ВЛАЖНОСТИ В ПОМЕЩЕНИИ УСТАНОВКИ. ПОМЕЩЕНИЕ ДОЛЖНО ИМЕТЬ ХОРОШУЮ ВЕНТИЛЯЦИЮ: ДЛЯ ЧЕГО НЕОБХОДИМО ДЕРЖАТЬ ОТКРЫТИМИ ВЕНТИЛЯЦИОННЫЕ ОТВЕРСТИЯ ИЛИ ПРЕДУСМАТРИВАТЬ МЕХАНИЧЕСКОЕ ВЕНТИЛЯЦИОННОЕ УСТРОЙСТВО (НАПРИМЕР, ВЫТЯЖКУ).  
ИНТЕНСИВНОЕ И ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ прибора МОЖЕТ ПРИВОДИТЬ К НЕОБХОДИМОСТИ ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ ВЕНТИЛЯЦИИ; НАПРИМЕР, ОТКРЫТИЕ ОКНА ИЛИ ЭФФЕКТИВНОЕ ПРОВЕТРИВАНИЕ, НАПРИМЕР, РАБОТА МЕХАНИЧЕСКОГО ВЕНТИЛЯТОРА НА БОЛЕЕ ВЫСОКОЙ МОЩНОСТИ.
- **ВНИМАНИЕ:** ДАННЫЙ ПРИБОР ПРЕДНАЗНАЧЕН ТОЛЬКО ДЛЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПИЩИ И НЕ МОЖЕТ ПРИМЕНЯТЬСЯ ДЛЯ ДРУГИХ ЦЕЛЕЙ, НАПРИМЕР, ДЛЯ ОБОГРЕВА ПОМЕЩЕНИЯ.
- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ПЛИТОЙ, ЕСЛИ ДАВЛЕНИЕ ГАЗА В СЕТИ НЕ СООТВЕТСТВУЕТ ДАВЛЕНИЮ, УКАЗАННОМУ В РУКОВОДСТВЕ И НА ТАБЛИЧКЕ ПЛИТЫ.
- Размещение и эксплуатация подключаемых к плите баллонов для сжиженного газа должны осуществляться в соответствии с действующими в Вашем регионе нормативными документами в области газоснабжения и безопасности.
- Общий кран подачи газа должен находиться на видном, легкодоступном месте.
- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ :**
  - ПОЛЬЗОВАТЬСЯ НЕИСПРАВНОЙ ПЛИТОЙ.
  - УСТАНАВЛИВАТЬ ПЛИТУ В МЕСТАХ С ПОВЫШЕННЫМ РИСКОМ ПОЖАРНОЙ ОПАСНОСТИ (ВПЛОТНУЮ К ДЕРЕВЯННЫМ, ПОКРЫТЫМ ОБОЯМИ, ГОРЮЧИМ ПЛАСТИКОМ И Т. П. ПОВЕРХНОСТЯМ).
  - ОСТАВЛЯТЬ РАБОТАЮЩУЮ ПЛИТУ БЕЗ ПРИСМОТРА.
  - СУШИТЬ НАД ПЛИТОЙ БЕЛЬЕ.

## 700.00.0.000 РЭ-ГР [32]

- ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПЛИТУ ДЛЯ ОБОГРЕВА ПОМЕЩЕНИЯ.
- ХРАНИТЬ ВОЗЛЕ ПЛИТЫ ЛЕГКОВОСПЛАМЕНЯЮЩИЕСЯ ПРЕДМЕТЫ (ГОРЮЧИЕ ВЕЩЕСТВА, АЭРОЗОЛИ, БУМАГУ, ТРЯПКИ И Т.П.).
- ДОПУСКАТЬ ДЕТЕЙ К РАБОТАЮЩЕЙ ПЛИТЕ.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.  
Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- **ВНИМАНИЕ:** ПРИ ПОЯВЛЕНИИ В ПОМЕЩЕНИИ ЗАПАХА ГАЗА НЕОБХОДИМО ПЕРЕКРЫТЬ ОБЩИЙ КРАН ПОДАЧИ ГАЗА, ЗАКРЫТЬ ВСЕ КРАНЫ ПЛИТЫ, ОТКРЫТЬ ОКНА И ДО УСТРАНЕНИЯ УТЕЧЕК НЕ ПРОИЗВОДИТЬ НИКАКИХ ДЕЙСТВИЙ, СВЯЗАННЫХ С ОГНЕМ ИЛИ ИСКРООБРАЗОВАНИЕМ: НЕ ЗАЖИГАТЬ СПИЧКИ, НЕ КУРИТЬ, НЕ ВКЛЮЧАТЬ (ВЫКЛЮЧАТЬ) ОСВЕЩЕНИЕ И ЭЛЕКТРОПРИБОРЫ И Т.П.!
- Для устранения утечки газа необходимо немедленно вызвать аварийную газовую службу.
- Периодически (не реже одного раза в полгода) проверяйте состояние гибкого шланга подвода газа (см. раздел 11).
- Особую осторожность проявляйте при приготовлении блюд с большим количеством жира или масла. Перегретые, они легко воспламеняются.
- **ЗНАЙТЕ:** НЕЛЬЗЯ ТУШИТЬ ВОСПЛАМЕНИВШЕЕСЯ МАСЛО ИЛИ ЖИР ВОДОЙ. ПОСУДУ С ОГНЕМ НУЖНО ПЛОТНО НАКРЫТЬ КРЫШКОЙ!
- **ПОМНИТЕ:** НАИБОЛЕЕ РАСПРОСТРАНЕННЫМИ НЕСЧАСТНЫМИ СЛУЧАЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С ПЛИТОЙ, ЯВЛЯЮТСЯ ОЖОГИ!  
Обычно они происходят:
  - при касании горячих частей плиты;
  - при расплескивании кипящих жидкостей;
  - при опрокидывании посуды с кипящей жидкостью.Будьте внимательны и не допускайте детей к работающей плите.
- **ВНИМАНИЕ:** МАКСИМАЛЬНАЯ НАГРУЗКА НА ПЛИТУ 10 кг!

### 3 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Плита предназначена для приготовления пищи в домашних условиях.
- Категория плиты - II<sub>2НЗВ/Р</sub>
- Класс плиты - 1
- Вид климатического исполнения по ГОСТ 15150-69 - УХЛ4
- Присоединительная резьба газопровода - G 1/2
- Номинальная тепловая мощность горелок - см. табл. 1
- Расход газа - см. табл. 1
- Размеры плиты (ширина x глубина x высота), см - 50x37,4x10
- Масса, кг, не более - 3,7
- Плита в зависимости от настройки может работать на сжиженном СПБТ (пропан-бутан) газе с давлением ( $30\pm 5$ ) мбар (( $3000\pm 500$ ) Па) или на природном газе G20 с давлением ( $20^{+5,0}_{-3,0}$ ) мбар (( $2000^{+500}_{-300}$ ) Па).
- Перевод плиты на другой вид (давление) газа могут производить сервисные службы, имеющие лицензию на право обслуживания газовых плит.
- Перенастройка плиты производится заменой сопел горелок и винтов малого расхода (BMP) кранов в соответствии с таблицей 1.

Таблица 1

Тип горелки	Сжиженный газ (СПБТ)* $P_{H}=30$ мбар (3000 Па)				Природный газ (G20) $P_{H}=20$ мбар (2000 Па)			
	$N_{nom}$ , кВт	$N_{min}$ , кВт	Сопло	BMP	$N_{nom}$ , кВт	$N_{min}$ , кВт	Сопло	BMP
Горелка полубыстрого действия	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44
Максимальный расход газа на плите		243 л/ч				343 л/ч		

\*СПБТ - сжиженный газ "пропан-бутан" по СТБ 2262-2012, ГОСТ 20448-2018 (высшая теплота сгорания  $H_s = 98,4 \text{ МДж/м}^3$  (50,28 кг)).

Мощность и расход газа указаны при температуре окружающей среды 15 °C и атмосферном давлении - 101,3 кПа (по СТБ ЕН 30-1-1-2005).

В графах "сопло" и "BMP" указана маркировка, которая соответствует номинальному диаметру сопла мм x 100.

### 4 КОМПЛЕКТНОСТЬ

Плита, шт.	1
Комплект сопел и винтов малого расхода (BMP) на природный газ, шт.	1
Решетка, шт.	1
Комплект горелок (смеситель, крышка), шт.	2
*Шланг присоединительный, шт.	1
Хомут, шт.	2
Штуцер угловой, шт.	1
Прокладка (в штуцер), шт.	1
Ножки, шт.	4
Руководство по эксплуатации, шт.	1
Адреса уполномоченных организаций по обслуживанию техники (товарный знак «GEFEST»), шт.	1
Гарантийная карта, шт.	1
Упаковка, шт.	1

\* Шланг присоединительный предназначен для подключения плиты к газовому баллону.

## 5 УСТРОЙСТВО И ПОРЯДОК РАБОТЫ

### 5.1 УСТРОЙСТВО



Рис. 1

### 5.2 ГОРЕЛКИ

Управление работой горелок осуществляется с помощью ручек кранов.

#### Символы:



Кран закрыт



Максимальное пламя



Малое пламя

- Все краны имеют фиксированное положение «малое пламя», обеспечивающие устойчивое горение в экономичном режиме. Им также удобно пользоваться при необходимости резко убавить огонь, не выключая горелку.
- Чтобы зажечь горелку, нужно поднести к ней огонь, нажать и повернуть ручку крана против часовой стрелки в положение «максимальное пламя».
- Когда в сети большое давление, горелка зажигается легче при меньшей подаче газа (положение ручки между максимальным и малым пламенем).

## 6 УСТАНОВКА

- **ВАЖНО:** ПРИБОР НЕ СЛЕДУЕТ ПРИСОЕДИНЯТЬ К ДЫМОХОДУ. ПРИБОР ДОЛЖЕН БЫТЬ УСТАНОВЛЕН В СООТВЕТСТВИИ С УКАЗАНИЯМИ РУКОВОДСТВА ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ; С УЧЕТОМ ТРЕБОВАНИЙ ПРАВИЛ БЕЗОПАСНОСТИ И ТЕХНИЧЕСКОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ, ДЕЙСТВУЮЩИХ В ВАШЕМ РЕГИОНЕ. СЛЕДУЕТ ОБРАТИТЬ ВНИМАНИЕ НА МЕРЫ ПО ВЕНТИЛЯЦИИ ПОМЕЩЕНИЙ.
- Плита предназначена для установки на столе или другой подобной поверхности.
- Перед установкой завернуть регулировочные ножки в винтовые отверстия, расположенные на нижней поверхности плиты.
- Запрещается устанавливать плиту на лакированную поверхность кухонной мебели или покрытую легковоспламеняющимися материалами (материя, kleenka, бумага и т. д.). Мебель, стоящая рядом с плитой, а также кухонные полотенца, шторы и т.п. должны находиться на безопасном расстоянии, исключающем их воспламенение.
- Кухонная мебель должна быть изготовлена из термостойкого материала. Клей, которым приклеен декоративный ламинат, должен выдерживать температуру не ниже 100 °C.
- Минимальное расстояние от края прибора до боковых вертикальных поверхностей справа или слева (стена, мебель) – 200 мм. Минимальное расстояние от края прибора до вертикальной поверхности сзади – 150 мм. Минимальное расстояние от плоскости установки посуды до горизонтальной поверхности сверху – 800 мм. Минимальное расстояние от плоскости установки посуды до вытяжки сверху – 700 мм.

BY

RU

### Выравнивание

- Перед подключением, используя регулировочные ножки, выставить плиту по горизонтали. Горизонтальность можно проверить уровнем или с помощью сковороды, жир на которой должен растекаться равномерно, не скапливаясь у края.

## 7 ПОДКЛЮЧЕНИЕ

- Плита должна быть подключена только специалистом организации, имеющей право на подключение и обслуживание газовых плит.
- Ручки кранов горелок должны находиться в выключенном положении.

### 7.1 ПОДСОЕДИНЕНИЕ К ГАЗОВОЙ СЕТИ (БАЛЛОНУ)

- Подсоединение плиты к газовой сети или баллону должно быть выполнено при помощи гибкого шланга согласно действующим в Вашем регионе нормативным документам в области газоснабжения и безопасности.

## 700.00.0.000 РЭ-ГР [32]

- При подключении плиты к газовому баллону необходимо применять регулятор давления газа. Рекомендуется использовать газовый баллон объемом 5; 12; 27 или 50 л по ГОСТ 15860-84 с соответствующим ему регулятором давления по ГОСТ 21805-94.
- Регулятор давления газа, баллон, гибкий присоединительный шланг для подсоединения плиты к газовой сети в комплект поставки не входят и приобретаются через торговую сеть.
- Проверить герметичность соединений в соответствии с технологическими инструкциями газоснабжающей организации.
- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ ПРОВЕРЯТЬ ГЕРМЕТИЧНОСТЬ СОЕДИНЕНИЙ И ИСКАТЬ УТЕЧКИ ГАЗА С ПОМОЩЬЮ СПИЧЕК И ДРУГОГО ОТКРЫТОГО ОГНЯ!**
- Перед подключением проверить, соответствуют ли условия подключения (вид газа и давление газа) настройке прибора. Параметры настройки прибора приведены в маркировке.
- Если давление природного газа в подводящей сети превышает максимально допустимое значение, необходимо установить редуктор, понижающий давление до положенной величины.
- Характеристики гибкого присоединительного шланга должны соответствовать действующему в Вашем регионе законодательству.
- При подсоединении должны быть соблюдены следующие требования:
  - шланг должен быть доступен для осмотра по всей длине;
  - шланг не должен касаться задней стенки плиты;
  - шланг не должен пережиматься, образовывать петли, иметь сильные изгибы и испытывать растягивающие усилия;
  - шланг не должен касаться подвижных объектов и предметов с острыми кромками;
  - шланг должен иметь длину, достаточную для подключения, обслуживания и соответствовать действующим в вашем регионе ТНПА;
  - если шланг имеет повреждения, он должен заменяться целиком, ремонт недопустим.
- После подключения плиты проверьте работу горелок. Пламя горелок должно быть ровным, без проскоков и отрывов.

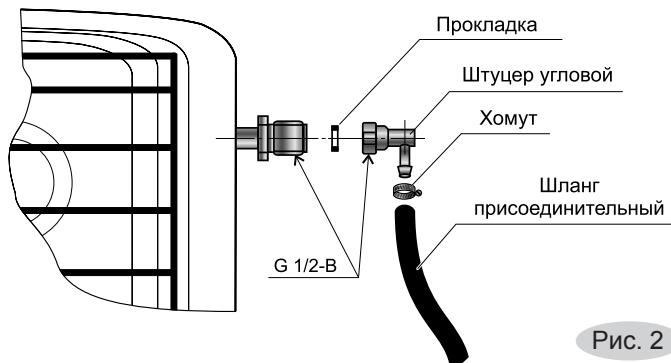


Рис. 2

## 7.2 РЕКОМЕНДАЦИИ РЕМОНТНЫМ СЛУЖБАМ

BY

RU

### Регулировка для различного вида (давления) газа

- Если произведена регулировка на использование газа другого вида (давления), мастер обязан сделать отметку в талоне установки гарантийной карты.
- Мастер обязан проверить герметичность прибора в соответствии с технологическими инструкциями газоснабжающей организации.
- Для работы на другом виде (давления) газа надо заменить сопла горелок и винты малого расхода (BMP) в кранах. Сопла и BMP имеют маркировку и устанавливаются согласно таблице 1.

### Замена сопел горелок и винтов малого расхода (BMP) в кранах:

- снять решётку, крышки и смесители горелок;
- торцевым гаечным ключом ( $S=8$  мм) выкрутить и заменить сопла горелок;
- перевернуть плиту;
- в кранах гаечным ключом ( $S=9$  мм) выкрутить и заменить винты малого расхода.
- сборку плиты произвести в обратной последовательности.

## 8 ПРАКТИЧЕСКИЕ СОВЕТЫ

- Размеры посуды и режим работы горелок нужно выбирать таким образом, чтобы пламя не выходило за ее края и не «лизало» боковые стенки.

Диаметр посуды, мм	минимальный	160
	максимальный	240

- Запрещается использовать посуду с выпуклым или вогнутым дном.
- Запрещается устанавливать посуду таким образом, чтобы края выступали за габариты плиты.
- Запрещается устанавливать на решетки какие-либо дополнительные рассекатели пламени и пользоваться горелками со смещёнными крышечками.

## 9 ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЛИТЫ

### **Уход за плитой**

- Плиту следует мыть мягкой кухонной губкой, теплой водой с моющим средством для посуды и протирать мягкой тканью. Особую деликатность проявляйте при чистке ручек плиты, на которых нанесены информационные знаки.
- Чтобы помыть корпус плиты, ручки можно снять. Надевать их на стержень следует плавно, без ударов.
- Не пользуйтесь металлической мочалкой или ножом для удаления загрязнений. Прикипевшую грязь предварительно размочите.
- Не применяйте абразивные порошки, а также вещества, содержащие **кислоты, хлорсодержащие средства и другие агрессивные компоненты**, которые могут необратимо повредить поверхности плиты и удалить рисунки.
- Чтобы почистить горелки или помыть корпус плиты, горелки удобнее снять.
- Эмалированные крышки горелок и решетку можно аккуратно почистить металлической мочалкой или тряпкой с мелким абразивным чистящим порошком.
- **ВНИМАНИЕ!** ЗАПРЕЩАЕТСЯ МЫТЬ В ПОСУДОМОЕЧНОЙ МАШИНЕ АЛЮМИНИЕВЫЕ ДЕТАЛИ ПРИБОРА.
- КОНСТРУКЦИЯ НЕ ПРЕДУСМАТРИВАЕТ ОЧИСТКУ ПЛИТЫ ПАРОМ.

## 10 ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Таблица 2

Что происходит	Причина	Как устраниить
1. Не горит или вяло горит горелка	- слишком малое давление газа в сети; - горелка установлена с перекосом; - засорилось сопло.	- обратиться в газоснабжающую службу; - правильно установить горелку; - тонкой проволокой или иголкой прочистить сопло.
2. Горелка горит напряженно, с отрывами пламени.	- слишком большое давление газа в сети.	- обратиться в газоснабжающую службу; - уменьшить ручкой подачу газа до стабилизации горения.
3. При нагревании клинит ручку крана.	- выработалась смазка крана.	- * заменить кран.

\*Работы выполняются сервисной службой.

## 11 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЛИТЫ

- Техническое обслуживание плиты проводится специалистами уполномоченных организаций в соответствии с действующими региональными Правилами.
- При обнаружении каких-либо дефектов гибкого шланга подвода газа (трещины, затвердевание материала) немедленно обращайтесь в сервисную службу для его замены.
- Срок службы плиты – 10 лет, по истечении которого необходимо обратиться в организацию, осуществляющую надзор за бытовыми газовыми приборами, для определения возможности и срока дальнейшей эксплуатации плиты или необходимости ее замены.
- Согласно действующим на территории РБ правилам и нормам по диагностике технического состояния приборов газовых и газоэлектрических бытовых для приготовления пищи, выработавших нормативный срок службы, предельный срок их дальнейшей эксплуатации не должен превышать 10 лет.

## 12 ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

- Перевозить плиты необходимо в заводской упаковке согласно указанным на ней требованиям манипуляционных знаков.
- Транспорт и хранилища должны обеспечивать защиту плит от атмосферных осадков и механических повреждений.
- В неотапливаемом помещении плита должна храниться в упакованном виде при температуре воздуха от минус 50 °C до плюс 40 °C.

## 13 УТИЛИЗАЦИЯ

- Утилизация плит проводится уполномоченными организациями по обращению и переработке бытовой техники в соответствии с действующими нормами.
- Для разъяснения порядка утилизации Вашей старой плиты необходимо обратиться в местную службу коммунального хозяйства или в районную администрацию.

## 14 ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

*Данные гарантийные обязательства не ограничиваются определенные законом права потребителей.*

- Гарантийная карта является неотъемлемой частью (см. приложение) руководства по эксплуатации.
- Месяц и год изготовления и адрес изготовителя прибора указаны в гарантийной карте и в маркировке прибора.
- Сведения о приемке прибора указаны в гарантийной карте.

## 700.00.0.000 РЭ-ГР [32]

- Гарантийный срок эксплуатации прибора - 2 года со дня продажи через торговую сеть, а при отсутствии отметки о продаже в руководстве по эксплуатации или гарантийной карте - с даты изготовления, если иное не указано в действующем законодательстве.
  - Гарантийный ремонт производится персоналом уполномоченной сервисной службы.
  - Специалист сервисной службы, производящий ремонт, обязан заполнить отрывной изымаемый талон и корешок к нему.
  - **ВНИМАНИЕ:** ВО ИЗБЕЖАНИЕ НЕДОРАЗУМЕНИЙ, СВЯЗАННЫХ С ГАРАНТИЙНЫМ ОБСЛУЖИВАНИЕМ, ТРЕБУЙТЕ ОТ ПРОДАВЦА ОБЯЗАТЕЛЬНОГО УКАЗАНИЯ В ГАРАНТИЙНОЙ КАРТЕ НАИМЕНОВАНИЯ И АДРЕСА СЕРВИСНОЙ СЛУЖБЫ И ОТМЕТКИ О ПРОДАЖЕ.
  - Претензии по комплектности и механическим повреждениям после продажи плиты не принимаются.
  - Гарантийные обязательства не выполняются в случае:
    - несоблюдения правил транспортировки и хранения;
    - несоблюдения правил установки и эксплуатации;
    - разборки и ремонта плиты лицами, не имеющими на это право.
  - **ВНИМАНИЕ:** ВСЕ РАБОТЫ ПО ПОДКЛЮЧЕНИЮ, ОБСЛУЖИВАНИЮ И ПОСЛЕДУЮЩЕМУ РЕМОНТУ ПРИБОРА, ДОЛЖНЫ ПРОВОДИТЬСЯ ТОЛЬКО УПОЛНОМОЧЕННЫМ СПЕЦИАЛИСТОМ ИЛИ ПЕРСОНАЛОМ, ИМЕЮЩИМ ПРАВО НА УСТАНОВКУ, ПОДКЛЮЧЕНИЕ И ОБСЛУЖИВАНИЕ БЫТОВЫХ ГАЗОВЫХ ПРИБОРОВ В СООТВЕТСТВИИ С ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ.
  - По вопросам гарантийного ремонта необходимо обращаться к Продавцу. По вопросам послегарантийного ремонта необходимо обращаться к продавцу либо в любую уполномоченную организацию.
- Сервисная служба завода изготовителя окажет помощь и ответит на все Ваши вопросы:

### Унитарное предприятие “Гефест-техника”:

Республика Беларусь, 224002, г. Брест, ул. Суворова, 21

адрес электронной почты

gt.sa@gefest.org

бесплатная горячая линия:

- для Республики Беларусь - 8 801 201 44 44

- для России, Казахстана, Узбекистана - 8 10 800 2010 44 44

- для прочих стран - +375 162 27 67 62

Таблица 3 - Оснащенность моделей плит

Цвет корпуса плиты	Модель плиты	
	700-02	700-03
Белый		•
Коричневый	•	

## ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹՅՈՒՆ

1 ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՑՈՒՑԱԿՈՒՄՆԵՐ	14
2 ԱՆՎՏԱՆԳՈՒԹՅԱՆ ՊԱՀԱՆՁՆԵՐ	15
3 ՏԵԽՆԻԿԱԿԱՆ ԲՆՈՒԹԱԳՐԵՐ	16
4 ԿՈՄՊԼԵԿՏԱՅՆՈՒԹՅՈՒՆ	17
5 ԿԱՌՈՒՅԹՎԱԾՔԸ ԵՎ ԱՇԽԱՏԱՆՔԻ ԿԱՐԳԸ	18
5.1 ԿԱՌՈՒՅԹՎԱԾՔԸ	18
5.2 ՍԵՂԱՆԻ ԱՅՐԻՉՆԵՐԸ	18
6 ՏԵՂԱԴՐՈՒՄ	19
7 ՄԻԱՅՆՈՒՄ	19
7.1 ՄԻԱՅՆՈՒՄ ԳԱԶԱՅԻՆ ՑԱՆՑԻՆ (ԲԱԼՈՆԻՆ)	19
7.2 ԽՈՐՃՈՒՐԴՆԵՐ ՎԵՐԱՆՈՐՈԳՄԱՆ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻՆ	21
8 Պրակտիկ խորհուրդներ	21
9 ՍԱԼՕԶԱՆԻ ՍՊԱՍԱՐԿՈՒՄ	22
10 ՀԱՐԱՎՈՐ ԱՆՍԱՐՔՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ ԵՎ ԴՐԱՆՑ ՎԵՐԱՑՄԱՆ ՄԵԹՈԴՆԵՐԸ	22
11 ՍԱԼՕԶԱՆԻ ՏԵԽՆԻԿԱԿԱՆ ՍՊԱՍԱՐԿՈՒՄ	23
12 ՏԵՂԱՓՈԽՈՒՄ ԵՎ ՊԱՀՊԱՆՈՒՄ	23
13 ՕԳՏԱՀԱՆՈՒՄ	23
14 ԱՐՏԱԴՐՈՂԻ ԵՐԱՇԽԻՔՆԵՐԸ	23
Սալօջախների մոդելների սարքավորվածությունը Հավելված՝ երաշխիքային քարտ	24


 AM

## 1 ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՑՈՒՑՈՒՄՆԵՐ

Սեր ասլօջներու մշտապես կատարելագործվում են, բարելավվում են դրա ընթափքը, նորախննիւ դիզայնը, ուստի նկաները և նշագրութերը հրահանգում կարող են փոր-հիմ տարերկվել Ձեր մոնիթելից:

- Սույն շահագործման հրահանգը տարածվում է կենցաղային գազօջախների ՊՐ 700 մոդելների վրա (այսուհետ գազօջախներ), դրանց կատարումների վրա և վավեր է միայն այն երկրներում, որոնց պայմանանշանները նշված են կազմի վրա: Սալօշախները նախատեսված են կենցաղային պայմաններում սննդամթերքի պատրաստման համար:
  - Կիմայական կատարման տեսակը ԲՀ 4 ըստ ԳՕՍ 15150-69:
  - Սալօշախը սերտիֆիկացված է նորմատիվ իրավական ակտերի (ՆԻԱ) և տեխնիկական նորմատիվ իրավական ակտերի (ՏՆԻԱ) պահանջների համաձայն, որոնցով կատարված է պարտադիր սերտիֆիկացում:
  - Սալօշախը պետք է միացվի միայն կազմակերպության մասնագետի կողմից, որն ունի գազօջախների տեղադրման և սպասարկման իրավունքի լիցենզիա: Ձեր սալօշախի երաշխիքային սպասարկման համար անհրաժեշտ է դիմել կենցաղային տեխնիկայի սպասարկման կենտրոն (հասցեն գրանցվում է վաճառքի վկայականում և երաշխիքային կտրոնների մեջ զնման ժամանակ): Հետագա վերանորոգումներն ու սպասարկումը կարող են կատարվել լիազոր կազմակերպությունների մասնագետների կողմից:
  - Միացման ժամանակ պետք է լրացված լինի տեղադրման կտրոնը:
  - Եթե կատարվել է այլ ձևական գաղփ օգտագործման կարգավիրում, վարպետը պարտավոր է նշում կատարել երաշխիքային քարտի տեղադրման կտրոնում:
  - Ինքնակամ և սիմալ միացված սալօշախը, անվտանգության տեխնիկայի կանոնների չպահպանելը կարող են հանգեցնել գաղով բուննավորմանը, այրվածքների, հրդեհին, կեկտրահարմանը: Ուշադիր կարդացեք սույն հրահանգը, որտեղ առկա է սալօշախի տեղադրման, ճիշտ և անվտանգ օգտագործման և սպասարկման ողջ տեղեկատվությունը:
  - Պահպանեք հրահանգը, այն կարող է լուծել առաջացած հարցերը:
  - Արտադրողը (վաճառողը) պատասխանատվություն չի կրում (այդ թվում և երաշխիքային ժամկետում)
    - դրա պահպանման, տեղադրման, միացման, շահագործման պայմանների ցուցումների խախտման, կամ անհաջորդահարելի ուժի (հրդեհի, հեղեղի և այլն), ընտանի կենդանիների, վրջատների, կրծողների ներգործության հետևանքով առաջացած թերությունների և փասվածքների համար,
    - անորակ վերանորոգման պատճառով առաջացած հետևանքների համար:

## 2 ԱՆՎՏԱՆԳՈՒԹՅԱՆ ՊԱՀԱՆՁՆԵՐ

- Զեռոցն օգտագործող անձինք պարտավոր են իմանալ կենցաղային գազային սարքերի անվտանգ օգտագործման կանոնները և ուշադիր ուսումնասիրել տվյալ հրահանգը:
- Գազօջախը նախատեսված չէ առևտրական և արտադրական գոտիներում օգտագործման համար:
- Գազօջախը պետք է տեղադրված լինի կարգավորվող ոտնակների վրա (մտնում են մատակարարման լրակազմի մեջ):
- ՈՒՇԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ: ԱՌԱՋԻՆ ԱՆԳԱՄ ՄԻԱՑՆԵԼՈՒՅ ԱՌԱՋ ՊԱՀԵԼ ՍԱՐՔԸ ՍԵՆՔՈՒՄ, ՈՐՏԵՂ ԱՅՆ ՏԵՂԱԴՐՎԵԼՈՒ Է, ՉՈՐՍ ԺԱՄԻՅԻ ՈՉ ՊԱԿԱՄ:
- Սարքի օգտագործումը գազի վրա սննդի պատրաստման համար հանգեցնում է սենքում ջերմաստիճանի և խոնավության բարձրացմանը: Այդ պատճառով խոհանոցում պետք է արկա լինի լավ օդափոխություն, ինչի համար անհրաժեշտ է բաց պահել բնական օդափոխման անցքերը կամ պետք է տեղադրված լինի մեխանիկական օդափոխման սարք:
- ԱՐԳԵԼՎՈՒՄ Է ՕԳՏԱԳՈՐԾԵԼ ԳԱԶՕԶԱԽԸ, ԵԹԵ ԳԱԶԻ ՃՆՇՈՒՄԸ ՑԱՆՑՈՒՄ ՉԻ ՀԱՄԱՊԱՍԱԽԱՆՈՒՄ ՀՐԱՀԱՆԳԻ ՄԵԶ ԵՎ ԳԱԶՕԶԱԽԸ ՑՈՒՑԱՆԿԻ ՎՐԱ ՆՇՎԱԾԻՆ:
- Սարքին միացրած հեղուկ գազի համար բալոնների տեղադրումը և շահագործումը պետք է կատարվի ձեր տարածաշրջանում գործող գազամատակարարման և անվտանգության բնագավառում գործող նորմատիվ փաստաթյուրին համապատասխան:
- Գազի մատուցման ընդհանուր ծորակը պետք է գտնվի տեսանելի, հեշտ հասանելի տերևում:
- ԱՐԳԵԼՎՈՒՄ Է հրդեհից խուսափելու համար.
  - ՕԳՏՎԵԼ ԱՆՍԱՐՔ ԳԱԶՕԶԱԽՆՅՅՑ:
  - ՏԵՂԱԴՐԵԼ ԳԱԶՕԶԱԽԸ ՀՐԴԵՀԱՎՏԱՆԳ ԻՐԱՎԻՃԱԿԻ ԲԱՐՁՐ ՈՒՍԿ ՈՒՆԵՑՈՂ ՎԱՅՐԵՐՈՒՄ (ԿԻՊ ՓԱՅՏԵ, ՊԱՍՏԱՐՆԵՐՈՎ ԿԱՄ ԴՅՈՒՐԱՎԱԱՐ ՊԼԱՍՏԻԿՈՎ ԵՎ ԱՅԼՈՎ ՊԱՏՎԱԾ ՄԱԿԵՐԵՄՆԵՐԻՆ):
  - ԹՈՂՆԵԼ ՄԻԱՑՐԱԾ ԳԱԶՕԶԱԽԸ ԱՌԱՆՑ ՀՍԿՈՂՈՒԹՅԱՆ:
  - ՉՈՐԱՑՆԵԼ ՄՊԻՏԱԿԵՂԵՆԸ ԳԱԶՕԶԱԽԸ ՎՐԱ:
  - ՕԳՏԱԳՈՐԾԵԼ ԳԱԶՕԶԱԽԸ ՍԵՆՅԱԿԻ ՏԱՔԱՅՄԱՆ ՀԱՄԱՐ:
  - ՊԱՀԵԼ ՍԱՐՔԻ ՄՈՏ ԴՅՈՒՐԱՎԱԱՐ ՆՅՈՒԹԵՐ (ԴՅՈՒՐԱՎԱԱՐ ՆՅՈՒԹԵՐ, ԱԷՐՈՋՈՂԱՆԵՐ, ԹՈՒՂԹ, ԼԱԹԵՐ ԵՎ ԱՅԼ'Յ):
  - ԹՈՂՆԵԼ ԵՐԵԽԱՆԵՐԻՆ ԱՇԽԱՏՈՂ ԳԱԶՕԶԱԽԸ ՄՈՏ:
- Սարքը նախատեսված չէ նվազ ֆիզիկական, հոգեկան կամ մտավոր ունակություններով անձանց (ներառյալ երեխաների) կողմից օգտագործման համար կամ նրանց մոտ փորձի և գիտելիքների բացակայության դեպքում, եթե նրանք չեն գտնվում հսկողության տակ կամ հրահանգված չեն իրենց անվտանգության համար պատասխանատու անձի կողմից սարքի օգտագործման վերաբերյալ:

AM

## 700.00.0.000 РЭ-ГР [32]

Երեխաները պետք է հսկողության տակ գտնվեն՝ սարքի հետ խաղալու անթույլատրելիության նպատակով:

- ՈՒՇԱՐԴՈՒԹՅՈՒՆ ԻՆ. ՍԵՆՅԱԿՈՒՄ ԳԱԶԻ ՀՈՏԻ ԱՌԱՋԱՑՄԱՆ ԴԵՊՔՈՒՄ ԱՆՀՐԱԺԵՑՏ Է ՓԱԿԵԼ ԳԱԶԻ ՄԱՏԱԿԱՐԱՐՄԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԾՈՐՄԱԿԸ, ՓԱԿԵԼ ՄԱՐԳԻ ԲՈԼՈՐ ԾՈՐՄԱԿՆԵՐԸ, ԲԱՅԵԼ ՊԱՏՈՒՀԱՆՆԵՐԸ ԵՎ ՄԻՆՉԵՎ ԱՐՏԱՀՈՍՔԻ ՎԵՐԱՑՈՒՄԸ ՉԼԱՏՄԵԼ ԿՐԱԿԻ ԿԱՄ ԿԱՅԾԻ ԱՌԱՋԱՑՄԱՆ ՀԵՏ ՎԿԱՊՎԱԾ ՈՉ ՄԻ ԳՈՐԾՈՂՈՒԹՅՈՒՆ; ՉՎԱԲԵԼ ԼՈՒՅԿԻ, ՉԾԽԵԼ, ՉՄԻԱՑՆԵԼ (ԱՆՁԱՏԵԼ) ԼՈՒՄԱՎՈՐՈՒԹՅՈՒՆԸ ԵՎ ԷԼԵԿՏՐԱԿԱՆ ՍԱՐՔԵՐԸ ԵՎ ԱՅԼՆ:
- Գազի արտահոսքի վերացման համար անհրաժեշտ է անմիջապես կանչել վերաբային գազի ծառայությունը:
- Պարբերաբար (կես տարին մեկ անգամից ոչ պակաս) ստուգեր սնուցման լարի և գազի մոտեցման ձկուն ձկափողի վիճակը (տես բաժին 11):
- Հատուկ զգուշություն ցուցաբերեք յուղի կամ ձեթի մեծ քանակությամբ ուժեստների պատրաստման ժամանակ: Գերտաքացած վիճակում դրանք հեշտությամբ բոցավառվում են:  
ՊԵՏՔ Է ԻՄԱՆԱԼ: ԶԻ ԿԱՐԵԼԻ ՀԱՆԳԵՑՆԵԼ ԲՈՅԱՎԱՌՎԱԾ ԶԵԹԸ ԿԱՄ ՅՈՒՂԸ ՋՐՈՎ: ԿՐԱԿԱԿԱԼԱԾ ԱՄԱՆԸ ՊԵՏՔ Է ԱՄՈՒՄ ՓԱԿԵԼ ԿԱՓԱՐԻՉՈՎ:  
ՀԻՇԵՔ: ԳԱԶՕՋԱԽԻ ՀԵՏ ԿԱՊՎԱԾ ԱՌԱՎԵԼ ՏԱՐԱԾՎԱԾՎԱԾ ԴԺԲԱԽՏ ՊԱՏԱՀԱՐՄԵՐՆ ԵՆ ԱՅՐՎԱԾՔՆԵՐԸ:

Սովորաբար դրանք տեղի են ունենում՝

- զազօջախի տաք մասերին դիպչեխիս,
- եռացող հեղուկների թափթփվելու ժամանակ,
- իրավիճակներում, երբ շրջվում է ամանը, որը դրված է առջևի աչքերի վրա, եղեք ուշադիր և թույլ մի տվեք երեխաներին մոտենալ աշխատող զազօջախին:
- ՈՒՇԱՐԴՈՒԹՅՈՒՆ՝ ԻՆ. ԳԱԶՕՋԱԽԻ ՎՐԱ ԱՌԱՎԵԼԱԳՈՒՅՆ ԾԱԼՐԱԲԵՌՆՎԱԾՈՒԹՅՈՒՆ 10 kg Է:

## 3 ՏԵԽՆԻԿԱԿԱՆ ԲՆՈՒԹԱԳՐԵՐ

- Գազօջախը նախատեսված է կենցաղային պայմաններում սննդամթերքի պատրաստման համար:
- Գազօջախի կարգը - II<sub>ՀՀՎ/Բ</sub>
- Գազօջախի դասը - 1
- Գազատարի կցապարույրը - G 1/2
- Այրիչների անվանական ջերմային հզորությունը - տես. աղյ. 1
- Գազի ծախսը - տես. աղյ. 1
- Սալօջախի չափերը  
(լայնություն x խորություն x բարձրություն), cm - 50x37,4x10
- Քաշը, ոչ ավել. քան, kg - 3,7
- Գազօջախը, կախված կարգավորումից, կարող է աշխատել հեղուկ ՊԲԽԸ (պրոպան-բուտան) գազով ( $30 \pm 5$ ) mBar (( $3000 \pm 500$ ) Pa) ճնշմամբ կամ G20 բնական գազով ( $20 \pm 5,0$ ) mBar (( $2000 \pm 500$ ) Pa) ճնշմամբ:

- Սալօշախի փոխարկումն այլ տեսակի գազի (ձնշման) կարող են կատարել գազօջախների սպասարկման իրավունքի լիցենզիա ունեցող սպասարկող ծառայությունները:
- Սալօշախի վերակարգավորումը կատարվում է այրիչների ծայրափողակների և քիչ ծախսի պտուտակների (ՔԾՊ) ծորակների փոխարինմամբ՝ համաձայն աղյուսակ 1-ի:

### Աղյուսակ 1

	Հեղուկ գազ (ՊԲԻս) P <sub>H</sub> = 30 mBar (3000 Pa)				Բնական գազ (G20) P <sub>H</sub> = 20 mBar (2000 Pa)			
	N <sub>սննդի</sub> , kW	N <sub>սննդի</sub> , kW	Ծայրափողակների քաշը, g/h	ՔԾՊ	N <sub>սննդի</sub> , kW	N <sub>սննդի</sub> , kW	Ծայրափողակների քաշը, l/h	ՔԾՊ
Կիսարագ գրծողության այրիչ	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44
Գազի առավելագույն ծախսը գազօջախի վրա			243	g/h			343	l/h

AM

\*ՊԲԻս՝ հերուկ գազ «Արողան-բուտան» ըստ USF 2262-2012, ԳՕՍ 20448-2018 (այրման առավելագույն շերմությունը H<sub>s</sub> - 98,4 MJ/m<sup>3</sup> (50,28 kg)):

Գազի հզորությունը և ծախսը նշված են շրջակա միջավայրի շերմաստիճանի 15 °C և մինուրբային ձնշման 101,3 kPa պայմաններում (ըստ USF ԵՆ 30-1-1-2005):

«Այրիչ» և «ՔԾՊ» այունակներում նշված է մակնշումը, որը համապատասխանում է այրիչի անվանական տրամագիծին 100 mm-ում:

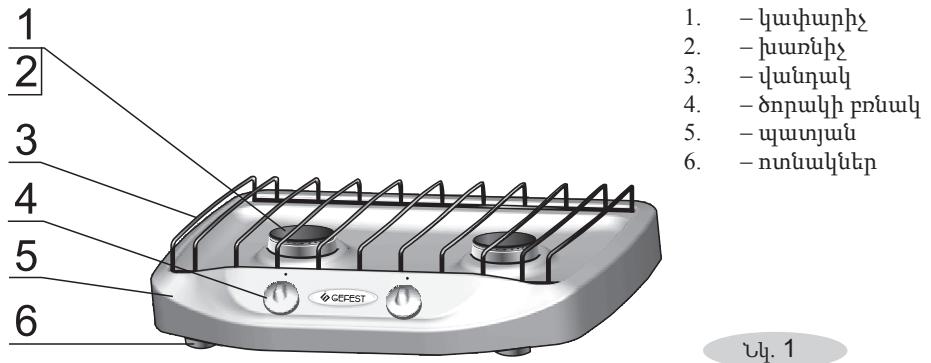
## 4 ԿՈՄՊԼԵԿՏԱՅՆՈՒԹՅՈՒՆ

Սալօշախ, հաս	1
Ծայրափողակների և քիչ ծախսի պտուտակների (ՔԾՊ) լրակազմ	
Բնական գազի համար, հաս	1
Վանդակ, հաս	1
Սեղանի աշքերի լրակազմ (խառնիչ, կափարիչ), հաս	2
Միացնող ձկափող, հաս*	1
Անուր, հաս	2
Շտուցեր անվլունային, հաս	1
Միջադիր (խողովականոստի մեջ), հաս	1
Ոտնակներ, հաս	4
Շահագործման հրահանգ, հաս	1
Տեխնիկական սպասարկման լիազոր կապմակերպությունների հասցեներ (ապրանքանշան «GEFEST»), հաս	1
Երաշխիրային ռարտ, հաս	1
Փաթեթավորում, հաս	1

\* Միացնող ձկափողը նախատեսված է սալօշախի գազային բալոնին վիացնելու համար:

## 5 ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔԸ ԵՎ ԱՇԽԱՏԱՆՔԻ ԿԱՐԳԸ

### 5.1 ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔԸ



### 5.2 ՍԵՂԱՆԻ ԱՅՐԻՉՆԵՐԸ

- Այրիչների աշխատանքի կառավարումը կատարվում է ծորակների բռնակների օգնությամբ:

Նշաններ

- Ծորակը փակ է
- ◆ Առավելագույն բռց
- ◆ Փոքր բռց
- Բոլոր ծորակներն ունեն ամրացված դիրք «փոքր բռց», որոնք ապահովում են կայուն այրում խնայող ռեժիմում: Այն հարմար է անհրաժեշտության դեպքում կտրուկ կրակի նվազեցման համար առանց այրիչի անջատման:
- Այրիչը վառելու համար պետք է դրան մոտեցնել կրակ, սեղմել և պտտացնել ծորակի բռնակը ժամացույցի ալարի ուղղության հակառակ «առավելագույն բռց» դիրքում:
- Ցանցում գազի մեծ ձնշման առկայության դեպքում այրիչը միանում է ավելի հեշտ՝ զազի ավելի քիչ մատակարարման դեպքում (բռնակի դիրքը առավելագույն և քիչ զազի միջև):

## 6 ՏԵՂԱԴՐՈՒՄ

- ԿԱՐԵՎՈՐ Է. ՍԱՐՔԸ ՉԻ ԿԱՐԵԼԻ ՄԻԱՅՆԵԼ ՕԴԱՏԱՐԻՆ: ՍԱՐՔԸ ՊԵՏք Է ՏԵՂԱԴՐՎԱԾ ԼԻՆԻ ՀԱՄԱՁԱՅՆ ՇԱՀԱԳՈՐԾՄԱՆ ՀՐԱՀԱՍԳԻ ՑՈՒՑՈՒՄՆԵՐԻ՝ ՀԱՇՎԻ ԱՌԵԼՈՎ ԶԵՐ ՏԱՐԱԾԱՇՐՋԱՆՈՒՄ ԳՈՐԾՈՂ ԱՆՎՏԱՍՎՈՒԹՅԱՆ ԿԱՍՈՎՆԵՐԸ ԵՎ ՏԵԽՆԻԿԱԿԱՎ ՇԱՀԱԳՈՐԾՄԱՆ ՊԱՀԱՇՎՆԵՐԸ: ՀԱՐԿԱՎՈՐ Է ՈՒՇԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ ԴԱՐՁՆԵԼ ՍԵՆՔԵՐԻ ՕԴԱՓՈԽՄԱՆ ՄԻՋՈՅՑՆԵՐԻՆ:
- Աալօշոյիր նախատեսված է սեղանի կամ այլ նմանատիպ մակերեսի վրա տեղադրելու համար:
- Արգելվում է տեղադրել զազօշախը խոհանոցի կահույքի լաքապատ կամ նյուրավառ նյուրերով ծածկված (գործվածք, մոմլաթ, բուղջ և այլն) մակերնույթների վրա: Գազօշախի կողքին գտնվող կահույքն, ինչպես նաև խոհանոցային սրբիչները, վարագույները և այլն պետք է գտնվեն անվտանգ հեռավորության վրա, որը կրացանի դրանց վառվելը:
- Խոհանոցային կահույքը պետք է պատրաստված լինի ջերմակայուն նյութից: Սոսինձը, որով ստունձված է դեկորատիվ լամինատը, պետք է դիմանա 100 °C-ից ոչ ցածր ջերմաստիճանին:
- Մակերեսի կողային եզրից մինչև կողային ուղղաձիգ պատերը (աչից կամ ձախից) նվազագույն հեռավորությունը - 200 mm է:  
Գազօշախը պետք է են դրված լինի պատերի մակերնույթից առնվազն 150 mm հեռավորության վրա:  
Գազօշախի սեղանից մինչև վերևից կախովի պահարանները նվազագույն հեռավորությունը 800 mm է:  
Գազօշախի սեղանից մինչև օդաքարշակ նվազագույն հեռավորությունը 700 mm է:

AM

### Ուղղում

- Անջատելուց առաջ օգտագործելով կարգավորման ուժնակները, դնել զազօշախը հորիզոնական դիրքով: Հորիզոնական դիրքը կարելի է ստուգել հարթացույցի կամ բավայի օգնությամբ, որի վրա ձերթ պետք է տարածվի հավասարաչափ, չկուտակվելով ծայրերում:

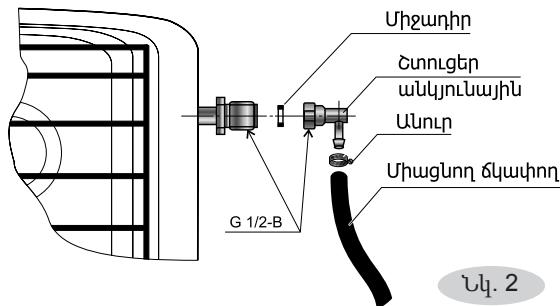
## 7 ՄԻԱՅՆԵՐ

- Աալօշախը պետք է միացվի միայն կազմակերպության մասնագետի կողմից, որն ունի զազօշախների տեղադրման և սպասարկման իրավունքի լիցենզիա:
- Զերծոցի կառավարման բռնակները պետք է գտնվեն անշատված վիճակում:

### 7.1 ՄԻԱՅՆԵՐ ԳԱԶԱՅԻՆ ՑԱՆՑԻՆ (ԲԱԼՈՆԻՆ)

- Գազօշախի միացումը գազային ցանցին կամ բալոնին պետք է կատարվի ձկուն կաշեփողի օգնությամբ համաձայն ԶԵՐ տարածաշրջանում գործող գազամատակարարման և անվտանգության բնագավառում նորմատիվ փաստաթղթերի:

- Գազօջախը բալոնին միացնելու ժամանակ անհրաժեշտ է կիրառել գազի ձնշման կարգավորիչը: Խորհուրդ է տրվում օգտագործել 5, 12, 27 կամ 50 1 ծավալով գազային բալոն՝ ըստ ԳՕՍ 15860-84՝ իրեն համապատասխանող ձնշման կարգավորիչով Ըստ ԳՕՍ 21805-94:
- Գազի ձնշման կարգավորիչը և բալոնը մատակարարման լրակազմի մեջ ներառված չեն և ձեռք են բերվում առևտրային ցանցի միջոցով:
- Մտուցել միացումների հերմետիկությունը՝ համաձայն գազամատակարարման կազմակերպությունների տեխնոլոգիական հրահանգների:
- ԱՐԳԵԼՎՈՒՄ Է ՍՏՈՒԳԵԼ ՄԻԱՅՈՒՄՆԵՐԻ ՀԵՐՄԵՏԻԿՈՒԹՅՈՒՆԸ ԵՎ ՈՐՈՇԵԼ ԳԱԶԻ ԱՐՏԱՀՈՍՔԸ ԼՈՒՅԿՈՒ ԿԱՄ ԱՅԼ ԲԱՑ ԿՐԱԿԻ ՕԳՆՈՒԹՅԱՄԲ:
- Միացնելուց առաջ ստուգել՝ արդյոք համապատասխանում են միացման պայմանները (գազի տեսակը, գազի ձնշումը) սարքի կարգավորմանը: Սարքի կարգավորման պարամետրերը ներկայացված են մակնշման մեջ:
- Եթե բնական գազի ձնշումը մատակարարման ցանցում գերազանցում է առավելագույն թույլատրելի արժեքն, անհրաժեշտ է տեղադրել ձնշումը մինչև թույլատրելի արժեքն իջեցնող ռելուկտոր:
- Ճկուն միակցվող կաշենիդակի բնութագրերը պետք է համապատասխանեն Ձեր տարածաշրջանում գործող օրենսդրությանը:
- Միացման ժամանակ պետք է պահպանվեն հետևյալ պահանջները.
  - Ճկափողը պետք է հասանելի լինի զննության համար ողջ երկանքով,
  - Ճկափողը չպետք է դիացի գազօջախի ետին պատին,
  - Ճկափողը չպետք է ծալվի, հանգույցներ կազմի, ունենա ուժեղ ծալքեր և ենթարկվի ձգման ուժի,
  - Ճկափողը չպետք է դիացի շարժուն օբյեկտների և սուր եզրերով առարկաների,
  - Ճկափողը պետք է ունենա առնվազն 1,5 երկարություն,
  - Եթե ճկափողն ունի վնասավածքներ, այն պետք է փոխարինվի ամբողջությամբ, վերանորոգում չի թույլատրվում:
- Գազօջախի միացումից հետո ստուգել այրիչների աշխատանքը: Այրիչների բոլը պետք է լինի հավասարաչափ՝ առանց բացերի և չկտրված:



## 7.2 ԽՈՐՀՈՒՐԴՆԵՐ ՎԵՐԱՆՈՐՈԳՄԱՆ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻՆ

Կարգավորում գազի տարբեր տեսակների (Ճնշումների) համար

- Եթե կատարվել է այլ տեսակի (Ճնշման) գազի օգտագործման կարգավորում, վարպետը պարտավոր է նշում կատարել երաշխիքային քարտի տեղադրման կտրոնում:
- Վարպետը պարտավոր է սուզել միացումների հերմետիկությունը՝ համաձայն գազամատակարարման կազմակերպության տեխնոլոգիական հրահանգների:
- Այլ տեսակի (Ճնշման) գազի վրա աշխատանքի համար անհրաժեշտ է փոխարինել այրիչների ծայրափողակները և քիչ ծախսի պտուտակները (ՔԾՊ) ծորակներում: Ծայրափողակները և ՔԾՊ-ներն ունեն մակնշում և տեղադրվում են համաձայն այդուսակի 1-ի:

AM

Այրիչների ծայրափողակների և քիչ ծախսի պտուտակների (ՔԾՊ) փոխարինումը ծորակներում

- հանել ցանցը և սեղանի այրիչները,
- զիսանիստային պտուտակաբանալիով ( $S = 8 \text{ mm}$ ) հանել և փոխրինել այրիչների ծայրափողակները,
- շղել սալօջախը,
- ծորակներում զիսանիստային պտուտակաբանալիով ( $S = 9 \text{ mm}$ ) հանել և փոխրինել փոքր ծախսի պտուտակները:
- սալօջախի հավաքումը կատարել հետաղարձ հերթականությամբ:

## 8 ՊՐԱԿՏԻԿ ԽՈՐՀՈՒՐԴՆԵՐ

- Ամանի չափերը և այրիչների աշխատանքի ռեժիմը պետք է այնպես ընտրել, որ բոցը դուրս չգա եզրերից և «չլիզի» ամանի կողային պատերը:

Ամանի տրամագիծը, mm	նվազագույն	160
	առավելագույն	240

- Արգելվում է օգտագործել ուռուցիկ կամ դեպի ներս կոր հատակով ամանեղեն:
- Արգելվում է տեղադրել ամանն այնպես, որ եզրերը դուրս գան սալօջախի զարգարիտներից:
- Օգտագործեք կափարիչով ամաններ՝ դա զգալիորեն կրծատում է պատրաստման ժամանակը:
- Հեղուկը եռման ահասցնելով՝ սահմանեք այնպիսի նվազագույն ռեժիմ, որի ժամանակ հարկավոր չի լինի հանել կամ շարժել կափարիչը:
- Արգելվում է տեղադրել վանդակների վրա որևէ լրացուցիչ կրակաբաշխիչներ և օգտագործել աչքերը շեղված կափարիչներով:

## 9 ՍԱԼՈԶԱԽԻ ՄՊԱՍԱՐԿՈՒՄ

### ՍԱԼՈԶԱԽԻ ԽՆԱՄՔԸ

- Պահեք սպօջակը մաքուր: Մաքուր սպօջախն ավելի երկար կծառայի, դրա վրա հաճելի է պատրաստել, և ուտեստները սպացվում են ավելի ախտրժալի:
- Կարավարման բռնակները հանելու դեպքում՝ հազգնել դրանք առանցքի վրա հարկավոր է սահուն, առանց հարվածների:
- Զօգուագործել մետաղապատ սպոնգեր կամ դանակ՝ կեղտոտվածությունները հեռացնելու համար: Կապած կեղտու նախապես թօշեք:
- Չխառնել քերող փոշիներ, ինչպես նաև թրուներ, քլոր և այլ ագրեսիվ բաղադրիչներ պարունակող նյութեր, որոնք կարող են անվերադարձ վնասել մակերևույթը և ջնջել նկարները:
- Այրիշը մաքրելու կամ գազօջախի սեղանը լվացու համար այրիչներն ավելի հարմար է հանել:
- Այրիչների էմալապատ կափարիչները և սեղանի ցանցը կարելի է գզուշորեն մաքրել մետաղական ձիրապով կամ մանր քերող փոշով ու լաքով:
- ՈՒՇԱՆՐՈՒԹՅՈՒՆ: ԱՐԳԵԼՎՈՒՄ Է ԱՄԱՆ ԼՎԱՑՈՂ ՄԵՔԵՆԱՅՈՒՄ ԼՎԱԼ ԱՄՐՔԻ ԱԼՅՈՒՄԻՒՆԵՐԸ: ԱՌԱՋՎԱԾՔԸ ՉԻ ԵՄԹԱԴՐՈՒՄ ՍԱԼՈԶԱԽԻ ՄԱՔՐՈՒՄ ԳՈԼՈՐԾՈՎ:
- ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔԸ ՉԻ ԵՄԹԱԴՐՈՒՄ ՍԱԼՈԶԱԽԻ ՄԱՔՐՈՒՄ ԳՈԼՈՐԾՈՎ:

## 10 ՀՆԱՐԱՎՈՐ ԱՆՍԱՐՔՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ ԵՎ ԴՐԱՆՑ ՎԵՐԱՑՄԱՆ ՄԵԹՈԴՆԵՐԸ

### Աղյուսակ 2

Բնչ է տեղի ունենում	Պատճառը	Բնշպես վերացնել
1. Չի վառվում կամ թոյլ է վառվում այրիշը:	- գազի չափազանց թիջ ճնշում ցանցում, - այրիշը տեղադրված է թեքությամբ, - աղտոտվել է ծայրափողակը:	- դիմել գազի սպասրկման ծառայություն, - ճիշտ տեղադրել այրիշը, - բարակ լարով կամ ասեղով մաքրել ծայրափողակը:
2. Այրիշը վառվում է լարված, բոցերի կտրատումով:	գազի չափազանց բարձր ճնշում ցանցում,	- դիմել գազի սպասրկման ծառայություն, - բռնալով նվազեցնել գազի մատուցումը մինչև այրման կայունանալը:
3. Տաքանակիս ծարակի բռնակը խցանվում է:	սպառվել է ծորակի յուղման նյութը:	- *փոխել ծորակը:

\* Աշխատանքները կատարվում են սպասարկման ծառայության կողմից:

## 11 ՍԱԼՕԶԱԽԻ ՏԵԽՆԻԿԱԿԱՆ ՄՊԱՍԱՐԿՈՒՄ

- Սալօշախի տեխնիկական սպասարկումը կատարվում է լիազոր կազմակերպությունների մասնագետների կողմից համաձայն գործող տարածաշրջանային Կանոնների:
- Գազի մատակարարման ձևուն կաշեփողի որևէ թերության հայտնաբերման դեպքում (ճաքեր, նյութի պնդեցում) անհապաղ դիմեք սպասարկման ծառայություն դրա փոխարինման համար:
- Սարքի ծառայության ժամկետը 10 տարի է, որը լրանալուց հետո անհրաժեշտ է դիմել կենցաղային գազային սարքերի վերահսկողություն իրականացնող կազմակերպությանը՝ սարքի հետագա շահագործման հնարավորության և ժամկետի որոշման կամ դրա փոխարինման անհրաժեշտության համար:
- Սալօշախի ծառայության ժամկետը 10 տարի է, որը լրանալուց հետո անհրաժեշտ է դիմել կենցաղային գազային սարքերի վերահսկողություն իրականացնող կազմակերպությանը՝ սարքի հետագա շահագործման հնարավորության և ժամկետի որոշման կամ դրա փոխարինման անհրաժեշտության համար:

AM

## 12 ՏԵՂԱՓՈԽՈՒՄ ԵՎ ՊԱՀՊԱՆՈՒՄ

- Գազօշախներն անհրաժեշտ է տեղափոխել գործարանային փաթեթավորմամբ՝ համաձայն դրա վրա նշված մանիպուլացիոն նշանների պահանջների:
- Տրանսպորտը և պահեստները պետք է պահովեն գազօշախների պաշտպանությունը՝ մթնոլորտային տեղումներից և մեխանիկական վնասվաճրներից:
- Սալօշախը պետք է պահպի փաթեթավորված չտաքացվող սենքերում՝ մինուս 50 °C-ից մինչև պյուս 40 °C օդի ջերմաստիճան պայմաններում:

## 13 ՕԳՏԱՀԱՆՈՒՄ

- Սալօշախների օգտահանումը կատարվում է կենցաղային տեխնիկայի մշակման և վերամշակման լիազոր կազմակերպությունների կողմից համաձայն գործող նորմերի:
- Ձեր հին սալօշախի օգտահանման կարգի պարզաբանման համար անհրաժեշտ է դիմել կոմունալ տնտեսության տեղական ծառայություն կամ շրջանային վարչություն:

## 14 ԱՐՏԱԴՐՈՂԻ ԵՐԱՇԽԻՔՆԵՐԸ

- Տվյալ երաշխիքային պարտավորությունները չեն սահմանափակում սպառողների օրենքով սահմանված իրավունքները:
- Երաշխիքային քարտը հանդիսանում է շահագործման հրահանգի անբաժանելի մասը (նայիր հավելվածը):
  - Սարքի արտադրման ամիսը և տարեթիվը և արտադրողի հասցեն նշված են երաշխիքային քարտում և սալօշախի պատյանի վրա փակցված առյուսակում:
  - Սարքերի շահագործման երաշխիքային ժամկետը 2 տարի է առևտրային ցանցի միջոցով վաճառքի օրվանից, իսկ շահագործման հրահանգում կամ երաշխիքային քարտում վաճառքի մասին նշման բացակայության դեպքում՝ արտադրման ամսաթվից, բացառությամբ հանրակացարաններում և ընդհանուր օգտագործման այլ վայրերում տեղադրված սարքերի:

## 700.00.0.000 ԲԵՐԱԾՈՒՅԹ [32]

- Երաշխիքային վերանորոգումը կատարվում է լիազոր սպասարկման ծառայության անձնակազմի կողմից:
- Սպասարկման ծառայության ներկայացուցիչը, որը վերանորոգում է կատարում, պարտավոր է լրացնել կտրվող առզրավկող կտրոնը և դրան կից կոճռը:
- ՈՒԾԱՇՐՈՒԹՅՈՒՆ. ԵՐԱԾԽԻՔԱՅԻՆ ՍՊԱՍԱՐԿՄԱՆ ՀԵՏ ԿԱՊՎԱԾ ԹՅՈՒԽԻՄԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻՑ ԽՈՒՍԱՓԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ՝ ՊԱՀԱՆՁԵՔ ՎԱՃԱՌՈՂԻՑ «ՍՊԱՍԱՐԿՄԱՆ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅԱՆ ԱՆՎԱՆՈՒՄԸ ԵՎ ՀԱՍՑԵՆ» ԿԵՏԻ ՊԱՐՏԱԴՐՈՂԱՅԻՆ «ՎԱՃԱՌՔԻՎԿԱՅԱԿԱՆ» ԲԱԺՆՈՒՄ ԵՎ ԵՐԱԾԽԻՔԱՅԻՆ ԿՏՐՈՆՆԵՐՈՒՄ:
- Կոմպլեկտայնության և մեխանիկական վնասվածքների հետ կապված պահանջները սալօշախի վաճառքից հետո չեն ընդունվում:
- Երաշխիքային պարտավորությունները չեն կատարվում, եթե՝
  - չեն պահպանվել տեղափոխման և պահպանման կանոնները,
  - չեն պահպանվել տեղադրման և շահագրծման կանոնները,
  - սալօշախի քանդումն ու վերանորոգումը դրա համար իրավունք չունեցող անձանց կողմից,
  - բացակայում է ՏԵՂԱՇՐՄԱՆ ԿՏՐՈՆՈՒՄ գազային սարքի տեղադրման և միացման մասին կազմակերպության նշումը:
- ՈՒԾԱՇՐՈՒԹՅՈՒՆ. ՍԱՐՔԻ ՄԻԱՑՄԱՆ, ՍՊԱՍԱՐԿՄԱՆ ԵՎ ՀԵՏԱԳԱՎ ՎԵՐԱՆՈՐՈԳՄԱՆ ԲՈԼՈՐ ԱՇԽԱՏԱՆՔՆԵՐԸ ՊԵՏՔ Է ԿԱՏԱՐՎԵՆ ՄԻԱՅՆ ԿԵՆՑԱՂԱՅԻՆ ԳԱԶԱՅԻՆ ՍԱՐՔԵՐԻ ՏԵՂԱՇՐՄԱՆ, ՄԻԱՑՄԱՆ և ՍՊԱՍԱՐԿՄԱՆ ԻՐԱՎՈՒՄՔԻ ԼԻՑԵԶՈՒՄԻ ՈՒՍԵՑՈՂ ԼԻԱԶՈՐՄԱՍՆԱԳԵՏԻ ԿԱՍ ԱՆՎԱԿԱՋՄԻ ԿՈՂՄԻՑ ՀԱՄԱՉԱՅՑ ԳՈՐԾՈՂ ՕՐԵՍՄԵՐՈՒԹՅՈՒՆ:
- Երաշխիքային վերանորոգման հարցերով դիմեր վաճառողին: Ետերաշխիքային վերանորոգման հարցերով դիմեր վաճառողին կամ ցանկացած լիազոր կազմակերպություն: Արտադրող գործարակի սպասարկման ծառայությունն կօգնի և կպատասխանի Ձեր բոլոր հարցերին:

«ԳԵՖԵՍՏ-ՏԵԽՆԻԿԱ» ՊԼԱՆԻՏԱՐ ՃԵՂԱԿԱԿՈՒԹՅՈՒՆ՝

Բեյլառուսի Հանրապետություն, 224002, ք. Բրեստ, Սուվորովի փող., 21

Էլեկտրոնային հասցե՝ [gt.sa@gefesto.org](mailto:gt.sa@gefesto.org)

Անվագար թեժ զիծ՝

- Բելառուսի Հանրապետության համար - 8 801 201 44 44
- Ռուսաստանի, Ղազախստանի, Ուզբեկստանի համար - 8 10 800 2010 44 44
- Այլ երկրների համար - +375 162 27 67 62

Աղյուսակ 3

Գագօջախի գույնը	Սալօշախի մողելը	
	700-02	700-03
Սպիտակ		●
Շագանակագույն	●	

## MÜNDƏRİCAT

1 ÜMUMİ GÖSTƏRİŞLƏR	26	AZ
2 TƏHLÜKƏSİZLİK TƏLƏBLƏRİ	27	
3 TEXNİKİ XARAKTERİSTİKALAR	29	
4 KOMPLEKTLİYİ	29	
5 QURULUŞU VƏ İŞ QAYDASI	30	
5.1 QURULUŞU	30	
5.2 MASANIN ODLUQLARI	30	
6 QURAŞDIRILMASI	31	
7 QOŞULMASI	31	
7.1 QAZ ŞƏBƏKƏSİNƏ (QAZ BALONUNA) QOŞULMASI	31	
7.2 TƏMİR XİDMƏTLƏRİNƏ MƏSLƏHƏTLƏR	33	
8 PRAKTİKİ MƏSLƏHƏTLƏR	33	
9 PLİTƏYƏ XİDMƏT	34	
10 MÜMKÜN NASAZLIQLAR VƏ ONLARIN ARADAN QALDIRILMASI ÜSULLARI	34	
11 PLİTƏYƏ TEXNİKİ XİDMƏT	35	
12 NƏQL EDİLMƏSİ VƏ SAXLANMASI	35	
13 UTİLİZƏ	35	
14 İSTEHSALÇININ ZƏMANƏTİ	35	
PLİTƏ MODELLƏRİNİN TƏCHİZATI	36	
QOŞMA: ZƏMANƏT KARTI		

## 1 ÜMUMİ GÖSTƏRİŞLƏR

*Bizim plitələr daimi mükəmmələşir, onların xarakteristikaları təkmilləşir, dizaynı yeniləşir, bu səbəbdən rəhbərlikdəki şəkil və işarələr sizin modeldən bir qədər fərglənə bilər.*

- Hazırkı istismar üzrə rəhbərlik ПГ 700 məişət stolüstü qaz plitələrinə (bundan sonra mətnde - plitələr), onların istehsal variantlarına aiddir və ancaq üz qabığında işarə edilmiş dövlətlərdə etibarlıdır. Plitələr məişət şəraitində qida məməkulatlarının bişirilməsi üçün nəzərdə tutulub.
- ГОСТ 15150-69 uyğun YХЛ4 iqlim standartı üzrə istehsal edilib.
- Pilətə normativ hüquqi aktların (NHA) və texniki normativ hüquqi aktların (TNHA) tələblərinə uyğun olaraq sertifikatlaşdırılmışdır və onlar üzrə icbari sertifikatlaşdırma keçirilmişdir.
- Plitə ancaq qaz plitələrinin quraşdırılması və xidməti üzrə lisenziyaya malik təşkilatın mütəxəssisi tərəfindən qoşulmalıdır. Sizin plitənin zəmanət servisini həyata keçirmek üçün məişət texnikasının servisi mərkəzinə müraciət etmək lazımdır (ünvan alış zamanı satış şəhadətnaməsi və zəmanət talonuna yazılır). Zəmanət müddətindən sonrakı təmir və servis müvəkkil təşkilatların mütəxəssisleri tərəfindən yerinə yetirilə bilər.
- Plitənin qoşulması zamanı quraşdırma talonu doldurulmalıdır.
- Əgər başqa qazın istifadə edilməsi üçün nizamlama aparılıbsa, usta zəmanət kartının quraşdırma talonunda qeyd etməlidir.
- Səhv qoşulmuş plitə, texniki təhlükəsizlik qaydalarına riayət edilməməsi qazla zəhərlənmə, yanğın, yanış travması hallarına gətirib çıxara bilər. Tərkibində quraşdırma, düzgün və təhlükəsiz istismarı və baxımı üzrə tam məlumat olan bu rəhbərliyi diqqətlə oxuyun .
- Bu rəhbərliyi itirmeyin, o, plitənin istismarı zamanı meydana gələn sualları həll etmək üçün sizə kəmək edəcək.
- İstehsalçı (satıcı) aşağıdakı hallarda cavabdehlik daşımir (həmçinin zəmanət dövrü ərzində):
  - saxlanması, quraşdırma, qoşulma, istismar şərtlərinin pozulması, yaxud rəfedilməz gücün təsiri (yanğın, su basma və s.), ev heyvanları, həşərat, gəmirticilərin təsiri nəticəsində əmələ gəlmüş zədə və qüsurlara görə;
  - ixtisassız təmirlə törənmiş nəticələrə görə.

## 2 TƏHLÜKƏSİZLİK TƏLƏBLƏRİ

- Qaz plitələrindən istifadə edən şəxslər məişət qaz cihazlarıyla təhlükəsiz rəftar qaydalarını bilməli və bu rəhbərliyi diqqətlə öyrənməlidirlər.
- CİHAZ TİCARƏT VƏ İSTEHSAL ZONALARINDA İSTİFADƏ ÜÇÜN NƏZƏRDƏ TUTULMAMIŞDIR.
- Plitə tənzimlənən ayaqcıqlar üzərinə qoyulmalıdır (komplektə daxildir).
- **DİQQƏT! BİRİNCİ DƏFƏ YANDIRMAZDAN ƏVVƏL SOBANI QURAŞDIRILAN YERDƏ ƏN AZI 4 SAAT SAXLAMAQ LAZIMDIR.**
- Plitənin istismarı mətbəxdə istiliyin və nəmliyin artmasına gətirib çıxarıır. Mətbəx otağında yaxşı ventilyasiya olmalıdır: təbii ventilyasiya gözlərini açıq saxlamalı və ya mexaniki ventilyasiya qurğusu olmalıdır.  
Cihazın gərgin və uzunmüddətli istismarı hallarında əlavə havalandırma (pəncərənin açılması və təsirli havalandırma və ya mexaniki havalandırma cihazının işə salınması) tələb oluna bilər.
- QAZ ŞƏBƏKƏSİNDE QAZIN TƏZYİQİ RƏHBƏRLİKDƏ VƏ PLİTƏNİN LÖVHƏCİYİNDƏ GÖSTƏRİLƏN TƏZYİQƏ UYGUN DEYİLSƏ, PLİTƏDƏN İSTİFADƏ ETMƏK **QADAĞANDIR.**
- Plitəyə qoşulan mayeləşdirilmiş qaz balonlarının yerləşdirilməsi Sizin regionda qüvvədə olan qazla təchizat və təhlükəsizlik sahələrində normativ dokumentlərə uyğun olaraq həyata keçirilməlidir.
- Gaz magistralının ümumi kranı görünən və əlçatan yerdə yerləşməlidir.
- Yanığın əmələ gəlməsinə yol verməmək üçün **GADAĞAN EDİLİR:**
  - NASAZ PLİTƏDƏN İSTİFADƏ ETMƏK.
  - PLİTƏNI YÜKSƏK YANĞIN TƏHLÜKƏSİ OLAN YERLƏRƏ (TAXTA, DİVAR KAĞIZIYLA, YANACAQ PLASTİKLƏ ÖRTÜLMÜŞ VƏ BUNU KİMİ SƏTHLƏRƏ) KİP OLARAQ QURAŞDIRMAQ.
  - İŞLƏYƏN PLİTƏNI NƏZARƏTSİZ QOYMAQ.
  - PLİTƏNİN ÜSTUNDƏ CAMAŞIR QURUTMAQ.
  - PLİTƏNİN OTAĞIN İSİDİLMƏSİ ÜÇÜN İSTİFADƏ ETMƏK.
  - PLİTƏNİN YANINDA ASAN ALOVLANAN: ƏŞYALAR (ALIŞQAN MADDƏLƏR, AEROZOLLAR, KAĞIZ, ƏSKI VƏ S.) SAXLAMAQ.
  - İŞLƏYƏN PLİTƏYƏ UŞAQLARI YAXIN BURAXMAQ.

AZ

- Plitə uşaqlar daxil olmaqla fiziki, duyu və ya əqli qabiliyyətləri aşağı olan və ya həyat təcrübəsi, biliyi olmayan şəxslər tərəfindən nəzarətsiz olaraq və ya onların tehlükəsizliyinə cavabdeh olan şəxs lazımı təlimat keçirmədən istifadə edilməsi üçün nəzərdə tutulmayıb. Uşaqlar plitə ilə oynamalarına yol verməmək üçün nəzarət altında olmalıdır.
- **DİGGƏT:** OTAQDA QAZ İYİ ƏMƏLƏ GƏLƏRKƏN ÜMUMI QAZ KRANINI BAĞLAMAQ, PLİTƏNİN BÜTÜN KRALARINI BAĞLAMAQ, PƏNCƏRƏLƏRİ AÇMAQ VƏ QAZ İTKİSİ ARADAN QALDIRILANA KİMİ ALOV, QİĞİLCİM YARADA BİLƏN HEÇ BİR HƏRƏKƏT ETMƏMƏLİ: KİBRİT YANIR MAMAQ, SİQARET ÇƏKMƏMƏK, İŞIQ VƏ ELEKTRİK CİHAZLARI YANDIRMAMAQ (SÖNDÜRMƏMƏK) VƏ S.!
  - Qaz itkisini aradan qaldırmaq üçün dərhal qaz xidmətini çağırmaq lazımdır.
  - Vaxtaşırı (ən azı 6 ayda 1 dəfə) elastik qaz şlanqının sazlığını yoxlayın (bölmə 11 bax.).
  - Tərkibində çoxlu yağ və ya piy olan yeməkləri bişirərkən əsasən ehtiyatlı olmaq lazımdır. Bu maddələr həddindən artıq qızdırılmış halda asan alovlanırlar.
  - **BİLİN:** ALOVLANMIŞ YAĞI VƏ YA PİYİ SU İLƏ SÖNDÜRMƏK OLMAZ, ODLU QABI QAPAQLA KİP ÖRTMƏK LAZIMDIR.
  - **YADDA SAXLAYIN:** PLİTƏ İLƏ ƏLAQƏLİ ƏN ÇOX YAYILAN BƏDBƏXT HADISƏLƏR YANIQ TRAVMALARIDIR!
    - Adətən onlar:
      - plitənin isti hissələrinə toxunan zaman;
      - qaynayan maddələr dağılan zaman;
      - ön odluqlarda duran qab çevrilən hallarda baş verir.
    - Diqqətli olun, işləyən plitəyə uşaqları yaxın buraxmayın.
  - **DİQQƏT:** MASANIN MAKSİMAL YÜKLƏNMƏSİ – 10 kg!

### 3 TEKNİKİ XARAKTERİSTİKALAR

- Plite ev şəraitində yemək bişirmək üçün nəzərdə tutulub.
- Plitenin kateqoriyası - II<sub>2H3B/P</sub>
- Plitenin sinfi - 1
- Qaz magistralına birləşmə yivi - G 1 / 2
- Odluqların nominal istilik qüvvəsi - bax cədv.1
- Qazın sərfi - bax cədv.1
- Plitenin ölçüləri (eni x dərinliyi x hündürlüyü), cm - 50x37,4x10
- Çekisi, kg, artıq olamayaraq - 3,7
- Plite nizamlanmasından asılı olaraq ( $30 \pm 5$ ) mbar (( $3000 \pm 500$ ) Pa) təzyiqli СПБТ maye qaz və ya ( $20_{-3,0}^{+5,0}$ ) mbar (( $2000_{-300}^{+500}$ ) Pa) təzyiqli G20 təbii qaz ilə işləyə bilər.
- Plitenin digər qaz növünə keçirilməsini qaz plitələrinə xidmət lisenziyasına malik servis xidmətləri yerinə yetirə bilər.
- Plitenin digər qaz növü üçün nizamlanması cədvəl 1-yə uyğun olaraq odlu ucluqlarının və kranların kiçik sərf vintlərinin (KSV) dəyişilməsi ilə həyata keçirilir.

AZ

Cədvəl 1

Odluğun tipi	Maye qaz (СПБТ)* $P_n=30$ mbar				Təbii qaz (G20) $P_n=20$ mbar			
	Nnom., kW	Nmin., kW	Ucluq	KSV	Nnom., kW	Nmin., kW	Ucluq	KSV
Yarım güclü odluq	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44
Plitədə qazın maksimal sərfi	243 g/h				343 l/h			

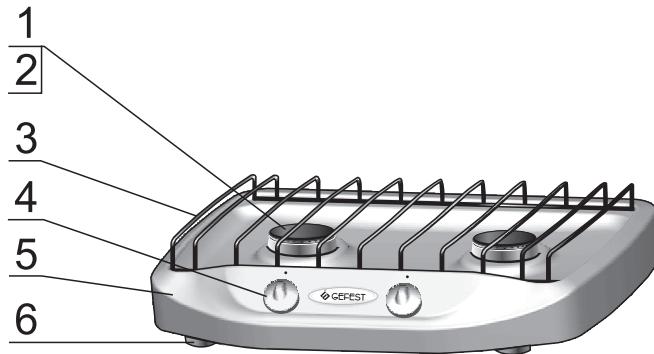
\*СПБТ – СТБ 2262-2012, ГОСТ 20448-2018 uyğun “propan-butan” maye qazdır (ən yüksək yanma istiliyi  $H_s = 98,4$  MJ/m<sup>3</sup> (50,28 MJ/kg)).  
İstilik gücünün ölçüsü və qazın sərfi ətraf mühitin temperaturu 15 °C və atmosfer təzyiqi 101,3 kPa şəraitində (СТБ ЕН 30-1-1-2005 standartı üzrə) göstərilib.  
“Ucluq” və “KSV” qrafalarında ucluğun nominal diametrinə uyğun mm x 100 vahidində rəqəm göstərilib.

### 4 KOMPLEKTLİYİ

Plite, əd.	1
Təbii qaz üçün ucluqlar və kiçik sərf vintləri (KSV) dəsti, əd.	1
Barmaqlıq, əd.	1
Masa odluqları dəsti (qarışdırıcı, qapaq), əd.	2
Qoşulma şlanqı, əd.	1
Həlqə bənd, əd.	2
Künc ştuseri, əd.	1
Aralıq (ştuser üçün), əd.	1
Ayaqlar, əd.	4
İstismar üzrə rəhbərlik, əd.	1
Texnikaya xidmət üzrə səlahiyyətli təşkilatların ünvanları (“GEFEST” ticarət nişanı), əd.	1
Zəmanət kartı, əd.	1
Qablaşdırma, əd.	1

## 5 QURULUŞU VƏ İŞ QAYDASI

### 5.1 QURULUŞU



- 1 – odluğun qapağı  
2 – qarışdırıcı  
3 – barmaqlıq  
4 – idarə dəstəkləri  
5 – gövdə  
6 – ayaqlar

Şəkil 1

### 5.2 MASANIN ODLUQLARI

Masa odluqlarının idarəsi kranların dəstəkləri vasitəsi ilə həyata keçirilir.

#### İşarələr:



Kran bağlıdır



Maksimal alov



Kiçik alov

- Bütün kranlarda ekonomik rejimdə sabit yanma prosesini təmin edən fiksə edilmiş “kiçik alov” vəziyyəti mövcuddur. Bu vəziyyət odluğu söndürmədən alovu kəskin azaltmaq üçün rahatdır.
- Odluğu yandırmaq üçün ona odu yaxınlaşdırmaq, kranın dəstəyini basmaq və saat əqrəbinə qarşı “maksimal alov” vəziyyətinə çevirmək lazımdır.
- Qaz şəbəkəsində təzyiq yüksək olan zaman qazın nisbətən kiçik verilməsində odluq asan alovlanır (dəstəyin vəziyyəti maksimal və kiçik alov arasında).

## 6 QURAŞDIRILMASI

- VACİBDİR:** CIHAZ TÜSTÜ BORUSUNA QOŞULMAMALIDIR. CIHAZ İSTİSMAR ÜZRƏ RƏHBƏRLİYİN GÖSTƏRİŞLƏRİNƏ UYGUN VƏ SIZIN REGIONDA QÜVVƏDƏ OLAN TƏHLÜKƏSİZLİK VƏ TEXNIKİ İSTİSMAR TƏLƏBLƏRI NƏZƏRƏ ALMAQLA QURAŞDIRILMALIDIR. CIHAZ YERLƏŞƏN OTAĞIN HAVALANDIRILMASINA DAIR TƏDBİRLƏRƏ DIQQƏT YETIRMƏK LAZIMDIR.
- Plitəni mətbəx mebelinin ləkla və ya asan alovlanan materiallarla (parça, müşəmbə, kağız və s.) örtülmüş üst səthinə qoymaq qadağandır. Plitənin yanında duran mebel, habelə mətbəx dəsmalları, pardələr, və s., onların alovlanması istisna edən məsafədə yerləşməlidirlər.
- Plitə divarın səthindən ən azı 150 mm aralı olmalıdır. Plitənin yan divarları ilə mebelin yan şaquli divarları arasında məsafə (soldan və sağdan) ən azı 200 mm olmalıdır. Plitə masasından üstündəki asılan şkaflar qədər məsafə 800 mm, sovurucuya (aspiratora) qədər məsafə – 700 mm olmalıdır.

AZ

### Tarazlama

- Qoşmazdan əvvəl tənzimlənən ayaqları istifadə edərək plitəni üfüq üzrə tarazlayın. Plitənin üfüqi olmasını vaterpas (taraz) və ya tava vasitəsi ilə yoxlamaq olar (tavanın dibində yağı bərabər yayılmalı və bir qırğağı yiğilməməlidir).

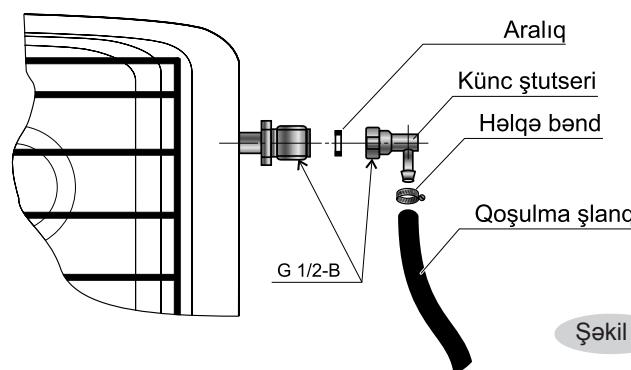
## 7 QOŞULMASI

- Plitə ancaq qaz plitəlerinin qoşulması və onlara xidmət lisenziyasına malik təşkilatın mütəxəssisi tərefindən qoşulmalıdır.
- Plitənin idarə dəstəkləri sönük vəziyyətdə olmalıdır.

### 7.1 QAZ ŞƏBƏKƏSİNƏ (QAZ BALONUNA) QOŞULMASI

- Cihazın qaz şəbəkəsinə və ya balona birləşdirilməsi Sizin regionunuzda qüvvədə olan qaz təchizatı və təhlükəsizlik sahəsində normativ sənədlərə əsasən elastik şlanqın köməyi ilə yerinə yetirilməlidir.
- Onu qaz balonuna qoşarkən qaz təzyiqini nizamlayanın qurğu istifadə etmək lazımdır. GOCT 15860-84 standartına uyğun 5l, 12l, 27l və ya 50l həcmli qaz balonları və GOCT 21805-94 uyğun təzyiq nizamlayıcısı istifadə etmək məsləhət görülür.
- Plitə təzyiq tənzimleyicisi və balonla təchiz edilmir və onlar ticarət şəbəkəsindən ayrıca əldə edilir.
- Qaz təchizatı təşkilatının texnoloji təlimatlarına uyğun olaraq birləşmələrin hermetikliyini yoxlamaq.

- YANAN KİBRİT VƏ YA DİGƏR AÇIQ ALOV KÖMƏYİ İLƏ ŞLANQIN QOŞMALARININ KİPLİYİNİ YOXLAMAQ VƏ QAZ İTKİLƏRİNİ AXTARMAQ QADAĞANDIR.
- Qoşmamışdan əvvəl qoşulma şərtlərinin (qazın növü və təzyiqi) cihazın qurulduğu parametrlərə uyğunluğu yoxlanılmalıdır. Cihazın qurulma parametrləri onun etiketində göstərilib.
- Əgər ötürücü şəbəkədə təbii qazın təzyiqi maksimal mümkün qiyməti ötürse, təzyiqi lazımi dərəcəyə qədər aşağı salan reduktor quraşdırmaq lazımdır.
- Elastik birləşdirici şlanqın xarakteristikaları Sizin regionunuzda qüvvədə olan qanunvericiliyə uyğun olmalıdır.
- Qoşulma zamanı aşağıdakı tələblərə riayət etmək lazımdır:
  - şlanq bütün uzunluqu üzrə müayinə üçün açıq olmalıdır;
  - şlanq bacanın isti hava zonasından keçməməli və plitenin arxa hissəsinə toxunmamalıdır;
  - şlanq sıxılmamalı, ilmə yaratmamalı, güclü əyriliklərə malik olmamalı və dartılan olmalıdır.
  - şlanq kəsici kənarlara malik hərəketli obyektlərə və predmetlərə toxunmamalıdır
  - şlanqın uzunluğu 1,5 metrdən az olmamalıdır;
  - şlanqda zədə əmələ gelərsə, o, bütünlükə dəyişilməlidir, təmir etmək qadağandır.
- Plite qoşulandan sonra odluqların işini yoxlayın. Odluqların alovu rəvan, sıçrayışsız və qırıqsız olmalıdır.



Şəkil 2

## 7.2 TƏMİR XİDMƏTLƏRİNƏ MƏSLƏHƏTLƏR

### Plitənin müxtəlif qaz təzyiqləri üçün nizamlanması

- Əgər başqa təzyiqli qazdan istifadə üçün tənzimlənmə edilmişdirse, usta zəmanət kartının quraşdırılma talonunda qeyd etməlidir.
- Usta qaz təchizatı təşkilatının texnoloji telimatlara uyğun olaraq cihazın hərmetikliyini yoxlamalıdır.
- Qazın (təzyiqin) başqa növündə iş üçün odluqların ucluqlarını və kranlarda və istilik tənzimləycilərindən kiçik sərfiyat (KSV) vintlərini əvəz etmək lazımdır. Ucluqlar və KSV işarəyə malikdir və cədvələ 1-ə əsasən quraşdırılır.

### Masa odluğu uclulatrının və kranlarda kiçik sərf vintlərinin (KSV-lərin) dəyişilməsi:

- masanın barmaqlıq və odluqlarını çıxarmaq;
- altıüzlü açarla ( $S=8$  mm) odluqların ucluqlarını açıb əvəz etmək;
- plitəni çevirmək;
- kranlarda qayka açarı ilə ( $S=9$  mm) kiçik sərf vintlərini açaraq əvəz edin;
- plitənin eks ardıcılıqla yiğmaq.

AZ

## 8 PRAKTİKİ MƏSLƏHƏTLƏR

- Bisirmək üçün qabın ölçüsünü və odluqların iş rejimini elə seçin ki, alov qabdan kənarə çıxmasın və yan dövrlərinə toxunmasın.

Qabın diametri, mm	minimal	160
	maksimal	240

- Qabarıl və ya çökük dibli qabdan istifadə etmək qadağandır.
- Kənarları pilətənin qabarıllarından çıxan qabdan istifadə etmək qadağandır.
- Qapaqlı qablardan istifadə edin - bu bışmə vaxtını əhəmiyyətli dərəcədə azaldacaq.
- Mayeni qaynatıldıqda, elə minimal rejim təyin edin ki, bu zaman qapağı açmaq və ya tərpətmək lazımlı olmayacaq.
- Barmaqlıqlara alovu yayan hər hansı əlavə əşya qoyma və yerini dəyişmiş qapaqlarla odluqlardan istifadə etmək qadağandır.

## 9 PLİTƏYƏ XİDMƏT

### **Plitəyə baxım.**

- Plitəni təmiz saxlayın. Təmiz plitənin xidmət müddəti uzanır, onunla işləmək xoşdur və yeməklər daha dadlı alınırlar.
- Plitəni yumşaq mətbəx süngeriyilə, iliq sabunlu suyla yuyun, yumşaq parça ilə silərək qurudun. Plitənin üzərinə məlumat işarələri çəkilən dəstəklərini yuyarkən əsasən ehtiyatlı olmaq lazımdır.
- Kranların dəstəkləri çıxarılıbsa, onları ştanqa səlis, zərbəsiz geydirmək lazımdır.
- Çırkı təmizləmək üçün metal lifdən, abraziv tozlardan və ya bıçaqdan istifadə etməyin. Yanıb yapışmış çırkı qabaqcadan islادın.
- Abraziv tozlardan, habelə turşu, xlorterkibli maddələr və tərkibində digər kimyəvi aqressiv komponentlər olan maddələrdən istifadə etməyin, bunlar cihazın səthlərini bərpa edilməz dərəcədə zədələyə bilərlər.
- Odluqları təmizləmək və ya plitənin masasını yumaq üçün odluqları çıxarmaq daha rahatdır.
- Odluqların emallı qapaqlarını və masanın barmaqlığını metal lif və ya narın abraziv tozu istifadə edərək əski ilə təmizləmək olar.
- **DİQQƏT!** CİHAZIN ALÜMİNİUM DETALLARINI QABUYUYAN MAŞINDA YUMAQMADA QADAĞANDIR.
- PLİTƏNİN QURULUŞUNDA ONUN BUXARLA TƏMİZLƏNMƏSİ NƏZƏRDƏ TUTULMAYIB.

## 10 MÜMKÜN NASAZLIQLAR VƏ ONLARIN ARADAN QALDIRILMASI ÜSULLARI

Cədvəl 2

Nə baş verir	Səbəbi	Necə aradan qaldırılır
1. Odluq yanmayırlar və ya zəif yanır.	- şəbekədə qazın təzyiqi olduqca azdır; - odluq çəp qoyulub; - ucluq tutulub	- qaz paylayan xidmətə müraciət etmək; - odluğu düzgün quraşdırmaq; - nazik iynə və ya tellə odluğunu təmizləmək
2. Odluq gərgin, qırıq alovla yanır.	- şəbekədə qazın təzyiqi həddindən artıq çoxdur	- qaz paylayan xidmətə müraciət etmək - dəsteklə qazın verilməsini yanmanın sabitləşməsinə qədər azaltmaq
4. Kranın dəstəyi qızarkən ilisir.	- sürtkü tam işlənib	- *kranı dəyişmək

\* bu işlər .servis xidməti tərəfindən yerinə yetirilir.

## 11 PLİTƏYƏ TEXNİKİ XİDMƏT

- Plitəyə texniki xidmət regional Qaydalara əsasən müvəkkil təşkilatların mütəxəssisləri tərəfindən aparılır.
- Elastik şlanqda hər cür qüsür (çatlar, materialın bərkiməsi) aşkar edilərsə, dərhal servis xidmətinə müraciət edin.
- Plitənin iş müddəti 10 ildir, bu müddət bittikdə, məişət qaz cihazlarına nəzarət edən təşkilatlara plitənin sonrakı istismarı ehtimalı və müddətinin təyini və ya onun dəyişilməsi zərurətini müəyyən etmək üçün müraciət etmək lazımdır.
- BR ərazisində qüvvədə olan normativ xidmət müddəti keçən qida hazırlanması üçün qaz və qaz-elektrik məişət cihazlarının texniki vəziyyətinin diaqnostikası üzrə qaydalara və normalara əsasən onların sonrakı istismarı üçün son müddət 10 ili ötməməlidir.

AZ

## 12 NƏQL EDİLMƏSİ VƏ SAXLANMASI

- Plitələr ancaq istehsalçının qablaşdırmasında, üzərində təsvir edilmiş manipulyasiya işarələrin tələblərinə uyğun olaraq nəql eilmelidir.
- Nəqliyyat vasitələri və saxlama yerləri plitələrin atmosfer yağıntılarından və mexaniki zədələrdən qorunmalıdır.
- Qızdırılmayan otaqda plitə qablaşdırılmış halda hava temperaturu mənfi 50 °C ilə müsbət 40 °C arasında saxlanmalıdır.

## 13 UTILİZƏ

- Cihazların utilizasiyası qüvvədə olan normalara uyğun olaraq məişət texnikasının dövriyyəsi və tekrar emalı üzrə səlahiyyətli təşkilatlar tərəfindən keçirilir.
- Sizin köhnə cihazınızın utilizasiyası qaydasının izahı üçün yerli kommunal təsərrüfat xidmətinə və ya rayon administrasiyasına müraciət etmək lazımdır.

## 14 İSTEHSALÇININ ZƏMANƏTİ

*Həzirki zəmanət öhdəciliyi istehlakçıların qanunla təyin edilmiş haqqlarını məhdudlaşdırır.*

- Zəmanet kartı istismar üzrə rəhbərliyin (əlavəyə bax) ayrılmaz hissədir.
- Istehsal ayı və ili və pilətənin istehsalçısının ünvanı zəmanət kartında və pilətənin korpusuna yapışdırılmış lövhəcikdə göstərilmişdir.
- Cihazın qəbulu haqqında məlumatlar zəmanət kartında göstərilmişdir.
- Cihazların istismar müddəti ticarət şəbəkəsində satıldığı gündən sayaraq 2 ildir, isismar üzrə rəhbərlikdə və ya qarantiya kartında satış barəsində qeyd olmadıqda bu müddət istehsal tarixindən sayılır, yataqxana və digər ümumi istifadə yerlərində quraşdırılan cihazlar istisna olmaqla.

- Zəmanet təmiri müvəkkil servis təşkilatının işçiləri tərəfindən aparılır.
- Servis xidmətinin təmir işlərini aparan nümayəndəsi qoparılan talon və onun kötüyünü doldurmalıdır.
- DİQQƏT:** ZƏMANƏT SERVİSİ İLƏ ƏLAQƏDAR ANLAŞILMAZLIQLAR BAŞ VERMƏSİN DEYƏ, SATİCIDAN ZƏMANƏT TALONLARININ VƏ “SATIŞ ŞƏHADƏTNAMƏSİ” HİSSƏSİNDE “SERVİS XİDMƏTİNİN ADI VƏ ÜNVANI” BƏNDİNİN DOLDURULMASINI TƏLƏB EDİN.
- Plitenin komplektliyi və mexaniki zədələri haqqında iddialar plite satıldıqdan sonra qəbul edilmir.
- Zəmanet öhdəciliyi aşağıdakı hallarda ləğv edilir:
  - neql etmə və saxlama qaydalarına riayət edilməməsi;
  - quraşdırma və istismar qaydalarına riayət edilməməsi;
  - plite ixtiyarı olmayan şəxslər tərəfindən sökülməsi və təmir edilməsi;
  - quraşdırma talonunda qaz cihazının quraşdırılması və qoşulması haqqında təşkilatın qeydi yoxdursa.
- DİQQƏT:** CİHAZIN QOŞULMASI, SERVISIVƏ SON RAKITƏ MİRİ İLƏ ƏLAQƏDAR BÜTÜN İŞLƏR QÜVVƏDƏ OLAN QANUNVERICİLİKLƏ ƏLAQƏDAR OLARAQ ANCAQ MƏİŞƏT QAZ CİHAZLARININ QURAŞDIRILMASI, QOŞULMASI VƏ SERVİSI HÜQUQUNU VERƏN LİSENZİYYƏ MALİK SƏLAHIYYƏTLİ MÜTƏXƏSSİS VƏ YA HEYƏT TƏRƏFINDƏN HƏYATA KEÇİRİLMƏLİDIR.
- Zəmanet təmiri suallar ilə Satıcıya müraciət etmək lazımdır. Zəmanətdən sonraki təmir üçün satıcı və ya digər müvəkkil təşkilata müraciət etmək lazımdır. İstehsalçı zavodun servis xidməti Sizə yardım göstərir və Sizin bütün suallarınıza cavab verəcək.

**«GEFEST-TEXNIKA» UNITAR MÜƏSSISƏSİ,**

BELARUS RESPEBLIKASI, 224002, BREST ŞƏHƏRI, SUVOROV KÜC., 21 elektron poçt ünvanı gt.sa@gefest.org

pulsuz qaynar xətt: - Belarus Respublikası üçün - 8 801 201 44 44

- Rusiya, Qazaxistan, Özbəkistan üçün - 8 10 800 2010 44 44

- başqa ölkələr üçün - +375 162 27 67 62

**Cədvəl 3 - PLITƏ MODELLƏRİNİN TƏCHİZATI**

Gövdənin rəngi	<i>Plitənin modeli</i>	
	<b>700-02</b>	<b>700-03</b>
Ağ		•
Qarışq	•	

ექსპლუატაციის,  
ტექნიკური მომსახურებისა და დადგმის სახელმძღვანელო

---



## შინაარსი

1 ზოგადი მითითებები	38
2 უსაფრთხოების მოთხოვნები	39
3 ტექნიკური მახასიათებლები	41
4 კომპლექტაცია	41
5 მოწყობილობა და მუშაობის წესი	42
5.1 მოწყობილობა	42
5.2 მაგიდის სანთურები	42
6 დადგმა-დაყენება	43
7 ჩართვა	43
7.1 მიერთება გაზის ქსელთან (ბალონთან)	43
7.2 რეკომენდაციები სარემონტო სამსახურებს	45
8 პრაქტიკული რჩევები	45
9 ქურის მომსახურება	46
10 შესაძლო გაუმართაობები და მათი აღმოფხვრის მეთოდები	46
11 ქურის ტექნიკური მომსახურება	47
12 ტრანსპორტირება და შენახვა	47
13 უტილიზაცია	47
14 დამამზადებლის გარანტიები ქურების მოდელების აღჭურვილობა	47
დანართი: საგარანტიო ბარათი	48

## 1 የዕጻዊኖ ምርመራዎች

ჩვენი ქურები მუდმივად განიცდის სრულყოფას, უმჯობესდება მათი მახასიათებლები, ახლოება დიზაინი; ამიტომ სახელმძღვანელოში მოცემული სურათები და აღნიშვნები შეიძლება ცოტათი განსხვავდებოდეს თქვენი მოდელისგან.

- ექსპლუატაციის ეს სახელმძღვანელო ეხება საყოფაცხოვრებო, მაგიდაზე დასაძგმელ გაზქურებს (შემდგომ ქურის ტექსტის მიხედვით) ПГ 700 და მათ შესრულებას და მოქმედებს მხოლოდ იმ ქვეყნებში, რომელთა სიმბოლოებიც მითითებულია ყდაზე. ქურები განკუთვნილია საკვები პროდუქტების საყოფაცხოვრებო პირობებში მოსამზადებლად.
  - კლიმატური შესრულების სახე უХЛ 4 ГОСТ 15150-69.
  - ჭურა სერტიფიცირებულია ნორმატიული სამართლებრივი აქტებისა (ნსა) და ტექნიკური ნორმატიული სამართლებრივი აქტების (ტნსა) მოთხოვნების შესაბამისად.
  - ქსელში ქურა უნდა ჩაირთოს მხოლოდ ორგანიზაციის საეციალისტის მიერ, რომელ საც აქვს ლიცენზია გაზქურების დაგეგმისა და მომსახურების უფლებაზე. თქვენი ქურის საგარანტიო მომსახურების განსახორციელებლად უნდა მიმართოთ საყოფაცხოვრებო ტექნიკას სერვისულ ცენტრს (მისამართი შეტანილია გაყიდვის მოწმობასა და საგარანტიო ტალონში, რასაც მიიღებთ ყიდვისას). შემდგომი შეკვეთია და მომსახურება შეიძლება შეასრულონ უფლებამოსილი ორგანიზაციების საეციალისტებმა.
  - ქურის ჩართვისას უნდა შეიგსოს დადგმის ტალონი.
  - თუ დაყინებულია სხვა წნევის აირის გამოყენების რეგულაცია, ხელოსანი ვალდებულია შეიტანოს შენიშვნა დაყენების საგარანტიო ბარათის ტალონში.
  - არასწორად ჩართულმა ქურამ, უსაფრთხოების ტექნიკის წესების დაუცველობამ შეიძლება გამოიწვიოს გაზით მოწამელა, დამწვრობები, ხანდარი.
  - ყურადღებით წაიკითხეთ მოცემული სახელმძღვანელო, სადაც მოცემულია მთელი ინფორმაცია ქურის დადგმის, სწორი და უსაფრთხო ხმარებისა და მომსახურების შესახებ.
  - შეინახეთ სახელმძღვანელო, ის დაგეხმარებათ წარმოქმნილი პრობლემების გადაჭრაში.
  - დამამზადებელი (გამყიდველი) არ აგებს პასუხს (მათ შორის საგარანტიო პერიოდშიც კი):
    - ნაწარმის დეფექტებზე და დაზიანებებზე, რომლებიც წარმოიქმნა მისი შენახვის წესების, დადგმის, ჩართვის, ექსპლუატაციის წესების მითითებების დარღვევებისას ან გადაუდახავი ძალების (ხანდარი, წყალდიდობა და ა.შ.), მოქმედების, შინაური ცხოველების, მწერების, მღრღნელების ზემოქმედების შედეგად;
    - არაკვალიფიციური რემონტით გამოწვეული შედეგებზე.

## 2 უსაფრთხოების მოთხოვნები

- ქურით მოსარგებლე პირებმა უნდა იცოდნენ საყოფაცხოვგრებო გაზტევრებთან მოპყრობის უსავროხოების წესები და ყურადღებით უნდა შეითხავლონ მოცემული სახელმძღვანელო.
  - მოწყობილობა არ არის განკუთვნილი ექსპლუატაციისთვის კომერციულ და საწარმოო ზონებში.
  - ქურა უნდა აიღიაგას მხოლოდ დასარეგულირებელ ფეხებზე (შედის მიწოდების კომპლექტში).
  - ყურადღება! პირველი ჩართვის წინ ქურა გააჩერეთ შენობაში, სადაც ის დამონტაჟდება, არა ნაკლებ ოთხი საათისა.
  - გაზტევრის ხმარება იწვევს სამზარეულოში სითბოსა და ტენის წარმოქმნას. შეათავსო კარგად უნდა ნიავდებოდეს, აუცილებელია დია უნდა იყოს ბუნებრივი საკერძოებით საკერძოები, ან უნდა მოეწეოს შექანიკური საკერძოებით.

GE

ხელსაწყოს ინტენსიური და ხანგრძლივი გამოყენებისას შეიძლება საჭირო გახდეს დამატებითი ვენტილაცია (ფანჯრის გამოღება და ეფექტური განიავება ან მექანიკური სავიზტოლაციო მოწოდებილობის ჩართვა).

- იკრძალება: ქურის ხმარება, თუ ქსელში გაზის წნევა არ შეესაბამება სახელმძღვანელოში ან ქურის ფირვიტაზე მითითებულ წნევას.
  - ქურასთან მისაერთებელი თხევადი გაზის ბალონების განთავსება და ექსპლუატაცია უნდა მოხდეს თქვენს რეგიონში მოქმედი ნორმატიული დოკუმენტების შესაბამისად გაზმომარაგებისა და უსაფრთხოების სფეროში.
  - გაზის მიწოდების საერთო ონკანი უნდა მდებარეობდეს გამოსაჩენ, ადვილად მისაწვდომ ადგილზე.
  - ხანძრის გაჩენის თავიდან ასაცილებლად იკრძალება:

- გაუმართავი ქურით სარგებლობა.
  - ქურის დადგმა ხანძრის საშიშროების მაღალი რისკის ადგილებში (ხის, შპალერით დაფარულ, წვადი პლასტიკთ დაფარულ და სხვ. ზედაპირებთან ახლოს).
  - დაზიანებული ქურატების მქონე ქურით სარგებლობა (ზზარები, დეფორმაციები). დეჯეპტის შემთხვევაში ქურა აუცილებლად უნდა გამორთოს ქსელიდან და გამოიძახოთ სერვისული მომსახურების ოსტატი უვარების დეტალების გამოსაცვლელად.
  - მომზადებელი ქურის უმეოვალყუროდ დატოვება.
  - სარეცხის გაშრობა ქურის თავზე.
  - ქურის გამოყენება სათავსოს გასათბობად.
  - ქურასთან ახლოს ადვილად აალებადი საგნების შენახვა (აალებადი ნივთიერებები, აეროზოლები, ქაღალდი, ჩვრები და ა.შ.).
  - ბავშვების დაშვება მომუშავე ქურასთან.

- ქურა არ არის სახმარად განკუთვნილი იმ პირებისთვის (ბავშვების ჩათვლით), რომელსაც ძაჭვო დაქვეითებული ფიზიკური, გრძნობითი ან გონებრივი შესაძლებლობები, ან ვისაც არა აქვს ცხოვრებისეული გამოცდილება ან ცოდნა, თუ ისინი არ იმყოფებიან კონტროლის ქვეშ ან არ არიან ინსტრუქტირებული ხელსაწყოს გამოყენების შესახებ მის უსაფრთხოებაზე პასუხისმგებელი პირის მიერ. ბავშვები არ დაიშვებიან ქურასთან სათამაშოდ.
- ყურადღება: სათავსოში გაზის სუნის გაჩენისას აუცილებლად უნდა გადაიკეტოს გაზის მიწოდების საერთო ონკანი, უნდა დაიკეტოს ქურის ყველა ონკანი, გაიღოს ფანჯრები და გაუზრდვის აღმოფხვრამდე არ უნდა შესრულდეს ცეცხლოთან ან ნააქერწყლის წარმოქმნასთან დაკავშირებული არანაირი მოქმედება, არ უნდა აანთოთ ასანთო, არ მოწიოთ თამბაქო, არ ჩართოთ (გამორთოთ) განათება და ელექტროხელსაწყოები და ა.შ.
- გაზის გაუზრდვის ასაცილებლად აუცილებელია დაუყოფებლივ გამოიძახოთ გაზის სააგარიო სამსახური.
- პერიოდულად (სულ ცოტა ერთხელ ნახევარ წელიწადში) შეამოწმეთ კვების სადენისა და გაზის მიმტანი მოქნილი შლანგის მდგომარეობა. (იხ. განყოფილება 11).
- განსაკუთრებული სიფრთხილე გამოიჩინეთ დიდი რაოდენობით ცხიმით საკვების მომზადებისას, ისინი ზედმეტად გაცხელებისას ადვილად ალღება.
- იცოდეთ: არ შეიძლება აალებული ცხიმის წყლით ჩაქრობა. ცეცხლიან ჭურჭელს შეიძროდ უნდა დაახუროთ თვესახური.
- გახსნვდეთ: ქურასთან დაკავშირებული ყველაზე გავრცელებული უბედური შემთხვევები დამწვრობებია!
  - ქურის ცხელ ნაწილებთან შეხებით;
  - მდუღარე სითხეების მიშევებებისას;
  - მდუღარე სითხიანი ჭურჭლის გადმოყირავებისას.
 იყავით ყურადღებით და არ მიუშვათ ბავშვები მომუშავე ქურასთან.
- ყურადღება! მაქსიმალური დატვირთვა მაგიდაზე – 10 kg.

### 3 የዕቅኖንጂያር ምዕራፍ ሰነድ በትግራይ

- ქურის დანიშნულებაა საკვების მომზადება სახლის პირობებში. - II<sub>2H3B/P</sub>
  - ქურის კატეგორია - 1
  - ქურის კლასი - G 1/2
  - გაზფაფანილობის მისაერთობელი გუთხვილი (ხრახნი) - ob. ცხრ.1
  - სათბურების ნომინალური სიობური სიმძლავრე - ob. ცხრ.1
  - ქურის გაზის ხარჯი - ob. ცხრ.1
  - ქურის ზომები (სიგანე x სიღრმე x სიმაღლე), cm - 50 x 37,4 x 10
  - მასა, kg არა უმტკეს - 3,7
  - აწყობის მიხედვით ქურას შეუძლია იმუშაოს ოხევად გაზხე ცПБΤ (პროპანი-ბუტანი) წნევით ( $30 \pm 5$ ) mbar (( $3000 \pm 500$ ) Pa) ან ბუნებრივ გაზხე G20 წნევით ( $20 \pm 3,0$ ) mbar (( $2000 \pm 500$ ) Pa).
  - ქურის გადაყვანა გაზის სხვა სახეზე შეუძლიათ აწარმოონ სასერვისო სამსახურებმა, რომლებსაც აქვთ ლიცენზია გაზქურების მომსახურების უფლებაზე.
  - ქურის გადაწყობა ხდება სანთურების საქმეებისა და ონკანების მცირე ხარჯის ხრახნების (BMP) შეკვეთით ცხრილი 1-ის თანამად.

GE

3b9ogm 1

სანოურის ტიპი	თხევადი გაზი (СПБТ)* $P_u=30 \text{ mbar} (3000 \text{ Pa})$				ბანებრივი გაზი (G20) $P_u=20 \text{ mbar} (2000 \text{ Pa})$			
	$N_{\text{ном.}} \text{ kW}$	$N_{\text{мин.}} \text{ kW}$	$b_{\text{н.}} \text{ м}^2 \text{ кг/с}$	BMP	$N_{\text{ном.}} \text{ kW}$	$N_{\text{мин.}} \text{ kW}$	$b_{\text{н.}} \text{ м}^2 \text{ кг/с}$	BMP
ნახევრადსწრაფი მოქმედების სანოური	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44
ჭრაზე გაზის მაქსიმალური ხარჯი		243 g/h				343 l/h		

## 4 კომპლექსურის

ქურა, ცალი.	1
საქმეებისა და მცირე ხარჯის ხრასნების კომპლექტი (BMP)	1
ბუნებრივი გაზისთვის, ცალი.	1
ცხაური, ცალი.	1
მაგიდის სანთურების კომპლექტი (შემრევი, თავსახური), ცალი.	2
შემცრობელი შლანგი, ცალი.	1
საკისრული, ცალი.	2
კუთხურა მილყელი, ცალი.	1
შუასაღები (მილყელში), ცალი.	1
ფასები, ცალი.	4
ექსპლუატაციის სახელმძღვანელო, ცალი.	1
ტექნიკის მომსახურებაზე უფლებამოსილ ორგანიზაციათა მისამართები (სასაქონლო ნიშანი "GEFEST"), ცალი.	1
საგარანტიო ბარათი, ცალი.	1
შეფერხვა, ცალი.	1

## 5. Мониторинг и управление

### 5.1. Мониторинг и управление



\*იხ. მიწოდების კომპლექტი

### 5.2. მაგიდის სანთურები

სანთურების მუშაობის მართვა ხორციელდება ონკანების სახელურების მეშვეობით.

სიმბოლოები:

- ონჯანი დაკეტილია
- ◆ მაქსიმალური ალი
- ◆ მცირე ალი
- უველა რეზის აქვს ფიქსირებული მდებარეობა „პატარა ალი“, რაც უზრუნველყოფს მდგრად წვას გაონომიურ რეჟიმში. იგი მოსახერხებელია იმითაც, რომ საჭირო შემთხვევაში შეგვიძლია მკვეთრად შევამციროთ ალი სანთურის გამორთვის გარეშე.
- სანთურის ასანთებად მასთან უნდა მივიტანოთ ცეცხლი, დავაჭიროთ და მოვატრიალოთ სახელური საათის ისრის საწინააღმდეგოდ მდგომარეობაში „მაქსიმალური ალი“
- როცა ქსელში დიდი წნევაა, სანთურა ადვილად ინთება აირის მცირე მიწოდებითაც (სახელური მდებარეობს მაქსიმალურ ალსა და პატარა ალს შორის).

## 6 დადგმა-დაყენება

- მნიშვნელოვანია: არ შეიძლება ხელსაწყოს მიერთება საკვამურთან. ხელსაწყო უნდა გაიმართოს ექსპლუატაციის სახელმძღვანელოს მითითებების შესაბამისად და ჩვენს რეგიონში მოქმედი უსაფრთხოებისა და ტექნიკური ექსპლუატაციის მოთხოვნების გათვალისწინებით. ყურადღება უნდა მიაქციოთ სათავსოს ვენტილაციის პირობებს.
- იქრძალება ქურის დადგმა სამზარეულოს ავეჯის დაქირებულ ან ადვილად აალებადი მასალით (ქსოვილი, მუშამბა, ქადალდი და ა.შ.) დაფარულ ზედაპირზე. ქურის გვერდით მდგარი ავეჯი, ასევე სამზარეულოს პირსახოცები, ფარდები და სხვ. უსაფრთხო მანძილზე უნდა იმყოფებოდეს, რაც გამორიცხავს მათ აალებას
- ქურის უკანა მხარე აკედლიდან დაშორებული უნდა იყოს არანაკლებ 150 mm-ით. მინიმალური მანძილი ქურის გვერდითა კიდიდან გვერდით მდგარი ავეჯის ვერტიკალურ კედლებამდე (მარჯვნიდან თუ მარცხნიდან) – 200 mm. მინიმალური მანძილი ქურის მაგიდიდან ზემოთ ჩამოკიდებულ კარადებამდე - 800 mm. მინიმალური მანძილი ქურის მაგიდიდან ამზოვამდე - 700 mm.

გათანაბრება-გასწორება

- ჩართვის წინ, მარებულირებელი ფეხების გამოყენებით, მაგიდა დადგით პორიზონტალურად. პორიზონტალურობა შეიძლება შეამოწმოთ ტაფის დახმარებით, რომელზეც ცხიმი თანაბრად უნდა განააწილდეს, არ უნდა მოგროვდეს ცალ მხარეს.

## 7 ჩართვა

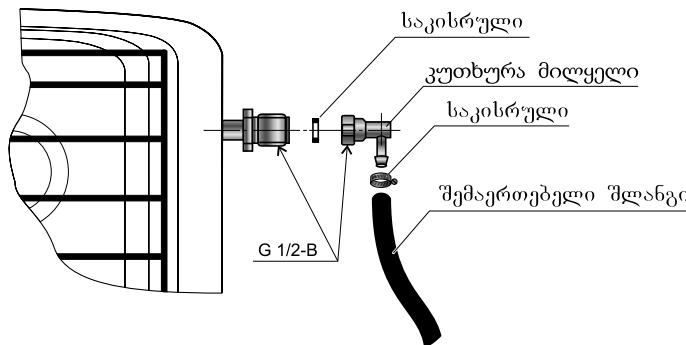
- ქურა უნდა შეართოს მხოლოდ იმ ორგანზაციის სპეციალისტმა, რომელსაც გააჩნია ლიცენზია გაზეურების შეერთებასა და მომსახურებაზე.
- ქურის მართვის სახელურები გამორთულ მდგომარეობაში უნდა იყოს.

### 7.1 მიერთება გაზის ქსელთან (ბალონთან)

- ხელსაწყო გაზის ქსელს ან ბალონს უნდა მიუერთდეს დრევადი შლანგის დახმარებით, თქვენს რეგიონში მოქმედი გაზმომარაგებისა და უსაფრთხოების ნორმატიული დოკუმენტების შესაბამისად.
- გაზის ბალონთან მისი შეერთებისას უნდა გამოიყენოთ გაზის წნევის რეგულატორი. რეგომენდებულია გაზის ბალონის გამოყენება მოცულობით 5 l; 12 l; 27 l ან 50 l; ГОСТ 15860-84, მისი შესაბამისი წნევის რეგულატორით ГОСТ 21805-94.
- წნევის რეგულატორი და ბალონი მიწოდების კომპლექტში არ შედის და სავაჭრო ქსელში ცალკე უნდა შეიძინოთ.
- მიერთების ადგილების ჰერმეტულობის შემოწმება სრულდება ტექნოლოგიური გაზმომარაგებელი ორგანიზაციის ინსტრუქციების შესაბამისად.

GE

- აკრძალულია შეერთებების ჰერმეტულობის შემოწმება და გაზის გაფონვის ძიება ასანთის ან სხვა ღია ცეცხლის დახმარებით!
- შეერთების წინ შეამოწმეთ, შეესაბამება თუ არა შეერთების პირობები (გაზის სახე, გაზის წნევა) ხელსაწყოს მომართვას. ხელსაწყოს მომართვის პარამეტრები მოცემულია მარკირებაში.
- თუკი ბუნებრივი აირის წნევა მიმყვნ ქსელში აღემატება მაქსიმალურად დასაშვებ მნიშვნელობას, აუცილებელია რედუქტორის დაყენება, რომელიც შეამცირებს წნევას სათანადო დონეზე.
- დრევადი შემაერთებელი შლანგის მახასიათებლები უნდა შეესაბამებოდეს თქვენს რეგიონში მოქმედ კანონმდებლობას.
- მიერთებისას დაცული უნდა იქნას შემდეგი მოთხოვნები:
  - შლანგის დათვალიერება შესაძლებელი უნდა იყოს მთელ სიგრძეზე;
  - შლანგი არ უნდა გადიოდეს საკვამურის ცხელი ჰაერის ზონაში და არ უნდა ეხებოდეს ქურის უკანა კედელს;
  - შლანგი ზედმეტად არ უნდა გაიჩელოს, არ უნდა წარმოქმნიდეს მარყუჟებს, არ უნდა იყოს ძლიერ მოღუნული და ზედმეტად გაჭიმული.
  - შლანგი არ უნდა ეხებოდეს მოძრავ ობიექტებს და ბასრი კიდეების მქონე საგნებს.
  - შლანგი უნდა იყოს არანაკლებ 1,5 მ სიგრძის.
  - თუ შლანგს აქვს დაზიანებები, ის მთლიანად უნდა გამოიცვალოს, რემონტი დაუშვებელია.
- ქურის მიერთების შემდეგ შეამოწმეთ სანთურების მუშაობა. სანთურის ალი უნდა იყოს თანაბარი, არ უნდა წყდებოდეს და ხტუნავდეს.



ნახ. 2

## 7.2 რეკომენდაციები სარემონტო სამსახურებს

- რეგულირება გაზის სხვადასხვა წნევისთვის
- თუ წარმოებულია რეგულირება სხვა წნევის გაზის გამოყენებისთვის, ხელოსანი ვალდებულია აღნიშნოს ეს მოწყობილობის საგარანტიო ბარათში.
  - ოსტატი ვალდებულია შეამოწმოს მოწყობილობის ჰერმეტულობა გაზიმმარაგებული ორგანიზაციის ტექნოლოგიური ინსტრუქციების შესაბამისად.
  - გაზისხევასახეზე (წნევაზე) სამუშაოდ უნდა შეიცვალოს სანთურების საქმენები და მცირე ხარჯის ხრახები (BMP) ონკანებსა და თერმორეგულატორში. საქმენებსა და BMP-ს აქვს მარკირებები და მათი დაყენება სრულდება ცხრილი 1-ის შესაბამისად.
  - ნახატი

სანთურების საქმენებისა და მცირე ხარჯის ხრახების (BMP) შეცვლა ონკანებში:

- მოხსენით მაგიდის ცხაური და სანთურები;
- ტორსული ქანჩგასაღებით ( $S=8$  mm) ამოხრახეთ და შეცვალეთ სანთურების საქმენები;
- გადააბრუნეთ ქურა;
- ონკანებში ქანჩგასაღებით ( $S=9$  mm) ამოხრახეთ და შეცვალეთ მცირე ხარჯის ხრახები.
- ქურის აწყობა ხდება უკუთანმიმდევრობით.

GE

## 8 პრაქტიკული რჩევები

- ჭურჭლის ზომა და სანთურების მუშაობის რეჟიმი იმგვარად უნდა აარჩიოთ, რომ ალი არ გამოდიოდეს ნაპირებიდან და არ „ლოკავდეს“ კედლებს გარედან. ოპტიმალურია.

ჭურჭლის დიამეტრი, მმ.	მინიმალური	160
	მაქსიმალური	240

- აკრძალულია ამოზნექილ და ჩაზნექილ ფსკერიანი ჭურჭლის გამოყენება.
- აკრძალულია ჭურჭლის იმგვარად დადგმა, რომ კიდეები სცილდებოდეს ქურის გაბარიტებს.
- გამოიყენეთ სახურავიანი ჭურჭელი – ეს მნიშვნელოვნად შეამცირებს მომზადების დროს.
- სითხის ადუღებამდე მიყვანის შემდეგ დაყენეთ ისეთი მინიმალური რეჟიმი, რომლის დროსაც არ მოგიწევთ სახურავის მოხსნა ან გადაწევა.
- აკრძალულია ცხაურაზე ალის რაიმე სახის დამატებთი გამანაწილებლების დაყენება და სხვადასხვა სახურავიანი სანთურებით სარგებლობა.

## 9. ქურის მომსახურება

### ქურის მოვლა

- ქურა შეინახეთ სუფთად. სუფთა ქურა დიდხანს გაძლებს, მასზე მომზადება სასიამოვნოა და საჭმელიც გემრიელი გამოდის.
- ქურა უნდა გაირეცხოს სამზარეულოს რბილი ღრუბლით, თბილის წელით, ჭურჭლის სარეცხო საშუალებით და გამშრალდეს ქსოვილით. განსაკუთრებული სივრთხილით მოიქციოთ ქურის სახელურების წმენდისას, რომელიც დატანილია საინფორმაციო ნიშნები.
- თუ მოხსნილია ონგარების სახელურები, ისინი დერმზე უნდა ჩამოაცვათ ფრთხილად, დარტყმების გარეშე.
- ნუ გამოიყენებოთ მეტალის ნეჭას ან დანას ჭუჭყის მოსაცილებლად. მიმხარი ჭუჭყი წინასწარ დაასველეთ.
- არ გამოიყენოთ აბრაზიული ფხვნილები, ასევე ნივთიერებები, რომლებიც შეიცავს მჟავებს, ქლორის შემცველ საშუალებებს და სხვა აგრესიულ კომპონენტებს, რომლებსაც შეუძლიათ შეუქცევადად დააზიანონ ზედაპირები.
- სანთურის გასაწმენდად ან ქურის მაგიდის გასარეცხად სჯობია მოხსნათ სანთურები.
- სანთურის მომინანქრებული სახურავი და მაგიდის ცხაური შეიძლება ფრთხილად გააწმინდოთ ლითონის ნეჭით ან წვრილი აბრაზიული გამწმენდი ფხვნილით, ჩვრით.
- ყურადღება! აკრძალულია მოწყობილობის ალუმინის დეტალების გარეცხვა ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.
- კონსტრუქცია არ ითვალისწინებს ქურის ორთქლით გაწმენდას.

## 10. შესაძლო გაუმართაობები და მათი აღმოფხვრის მეთოდები

### ცხრილი 2

რა ხედება	მიზეზი	როგორ აღმოვფხვრათ
1. სანთურა არ ანთია ან ცუდად ანთია	<ul style="list-style-type: none"> <li>- გაზის მეტისმეტად დაბალი წნევა ქსელში;</li> <li>- სანთურა გვერდულადა დაფენებული;</li> <li>- საქშენი დაჭუჭყიანდა.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- მიღმართოთ გაზმომარაგების სამსახური;</li> <li>- სწორად დაგაყენოთ სანთურა;</li> <li>- წვრილი მავთულით ან ნემსით გაეწმინდოთ საქშენი.</li> </ul>
2. სანთურა ძლიერ ანთია, ადგილი აქვს აღიასების მოწყვეტას	<ul style="list-style-type: none"> <li>- გაზის მეტისმეტად მაღალი წნევა ქსელში.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- მიღმართოთ გაზმომარაგების სამსახური;</li> <li>- სახელურით შევამციროთ გაზის მოწყდება, წვის სტაბილიზაციამდე.</li> </ul>
3. გახურებისას იჭედება ონგანის სახელურები	<ul style="list-style-type: none"> <li>- გამომუშავდა საპოხი.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- *ონგანის შეცვლა.</li> </ul>

\*სამუშაო სრულდება სარემონტო სამსახურის მიერ.

## 11 ქურის ტექნიკური მომსახურება

- ქურის ტექნიკურ მომსახურებას ახორციელებენ უფლებამოსილი ორგანიზაციების წარმომადგენლები მოქმედი რეგიონული წესების შესაბამისად.
- გაზის მიმჯვანი მოქნილი შლანგის რაიმენაირი დეფექტის აღმოჩენისას (ნახეთქები, მასალის გამაგრება) დაუყოვნებლივ მიმართეთ სასერვისო სამსახურს მის შესაცვლელად.
- ქურის მუშაობის ვადა – 10 წელი, რომლის გასვლის შემდგაც აუცილებელია მიაკითხოთ ორგანიზაციას, რომელიც ახორციელებს ზედამხედველობას საყოფაცხოვრებო გაზის ხელსაწყოებზე, ქურის შემდგომი ექსპლუატაციის შესაძლებლობისა და ვადის ან მისი შეცვლის აუცილებლობის განსასაზღვრავად.
- კერძების მომზადებისთვის განკუთვნილი გაზის და კომბინირებული (გაზზე და ელეტროენერგიაზე მომუშავე) მოწყობილობების, რომლებმაც გამოიმუშავეს მომსახურების ნორმატიული ვადა, რესპუბლიკა ბელარუსის ტერიტორიაზე მოქმედი ტექნიკური დიაგნოსტიკის წესებისა და ნორმების თანახმად, შემდგომი ექსპლუატაციის ზღვრული ვადა არ უნდა იყოს 10 წელზე მეტი.

GE

## 12 ტრანსპორტირება და შენახვა

- ქურების გადაზიდვა აუცილებელია ქარხნული შეფუთვით და მასზე მითითებული სამანიპულაციო ნიშნების მოთხოვნების თანახმად.
- ტრანსპორტი და საცავმა უნდა უზრუნველყოს ქურების დაცვა ატმოსფერული ნალექებისა და მექანიკური დაზიანებისგან.
- გაუთხობელ სათავსოში ქურა უნდა ინახებოდეს შეფუთვული სახით ჰაერის ტემპერატურისას მინუს 50ოჩ-დან პლუს 40ოჩ-მდე.

## 13 უტილიზაცია

- ხელსაწყობის უტილიზაცია ხდება საყოფაცხოვრები ტექნიკის გადამუშავებისა და გარდაექმნის უფლებამოსილი ორგანიზაციების მიერ მოქმედი ნორმების შესაბამისად.
- თქვენი მეცნიერებული ხელსაწყოს უტილიზაციის წესის განმარტებისთვის მიმართეთ კომუნალური მუნიციპალიტეტის სამსახურს ან რაიონულ ადმინისტრაციას. აუცილებელია, რომ უტილიზაციის წინ გამოირთოთ ხელსაწყო ელექტრული ქსელიდან და გადაჭრათ კვების ზონარი.

## 14 დამამზადებლის გარანტიები

- მოცემული საგარანტიო ვალდებულებები არ ზღუდავს კანონით განსაზღვრულ მომსახურებელთა უფლებებს.
- საგარანტიო ბარათი წარმოადგენს ექსპლუატაციის სახელმძღვანელოს განუყოფელ ნაწილს (იხ. დანართი).
  - დამზადების თვე და რიცხვი და ქურის დამამზადებლის მისამართი აღნიშნულია საგარანტიო ბარათში და ქურის კორპუსზე დაკრულ ფირფიტაზე.
  - მოწყობილობის მიღების შესახებ ცნობები მოცემულია საგარანტიო ბარათში.
  - ხელსაწყოების ექსპლუატაციის საგარანტიო ვადაა 2 წელი საგარეო ქსელში გაყიდვის დღიდან, ხოლო ექსპლუატაციის სახელმძღვანელოში ან საგარანტიო ბარათში გაყიდვის შესახებ აღნიშვნის არარსებობისას – დამზადების თარიღიდან, გარდა იმ ხელსაწყოებისა, რომლებიც დადგმულია საერთო საცხოვრებლებში ან საერთო სარგებლობის აღგილებში.

700.00.0.000 РЭ-ГР [32]

- საგარანტიო რემონტი ტარდება სასერვისო სამსახურის უფლებამოსილ პერსონალის მიერ.
  - სასერვისო სამსახურის წარმომადგენელი, რომელიც აწარმოებს რემონტს, გადატენვის შეავსოს მოსახვი ტალონი და ყვა მასთან.
  - ყურადღება: საგარანტიო მომსახურებასთან დაკავშირებული გაუგებრობის თავიდან აცილების მიზნით, გამყიდველისგან მოითხოვეთ „გაყიდვის მოწმობის“ განყოფილებაში აუნების „სასერვისო სამსახურის დასახელება და მისამართი“ და საგარანტიო ტალონების აუცილებელი შევსება.
  - ქურის გაყიდვის შემდეგ პრეტენზიები კომპლექტურობისა და მექანიკური დაზიანების შესახებ არ მიიღება.
  - საგარანტიო ვალდებულებები არ შესრულდება შემდეგ შემთხვევებში:
    - ტრანსპორტირებისა და შენახვის წესების დაუცველობა;
    - დაღმისა და ექსპლუატაციის წესების დაუცველობა;
    - ქურის დაშლა და რემონტი არაუფლებამოსილი პირების მიერ.
    - დაღმის ტალონში გაზის ხელსაწყოს დაყნებისა და ჩართვის შესახებ ორგანიზაციის აღნიშვნის არარსებობის შემთხვევაში.
  - ყურადღება: ხელსაწყოს ჩართვის, მომსახურებისა და შემდგომი რემონტის ყველა სამუშაო უნდა ჩატარდეს მხოლოდ უფლებამოსილი სპეციალისტის ან პერსონალის მიერ, ვისაც აქვთ ლიცენზია საყოფაცხოვრებო გაზის ხელსაწყოების დაყნების, ჩართვისა და მომსახურების უფლებაზე, მოქმედი კანონმდებლობის შესაბამისად.
  - საგარანტიო რემონტის საკითხებთან დაკავშირებით უნდა მიმართოთ გამყიდველს. გარანტიის შემდგომი რემონტის საკითხებთან დაკავშირებით უნდა მიმართოთ გამყიდველს ან ხელისმომიერ უფლებამოსილ ორგანიზაციას. დამამახადებელი ქარხნის სასერვისო სამსახური აღმოგიჩნოთ დახმარებას და გიასუხებთ თქვენს კველა კითხვაზე:
  - უნიტარული საწარმო „გეფესტ-ტექნიკა“ რესპუბლიკური ბელარუსი, 224002, ქ. ბრესტი, სუვოროვის ქ. 21: ელექტრონული ფოსტის მისამართი [gt.sa@gefest.org](mailto:gt.sa@gefest.org) უფასო ცხელი ხაზი:
  - ბელარუსის რესპუბლიკისათვის – 8 801 201 44 44
  - რუსეთისტვის, ყაზახეთისტვის, უზბეკეთისტვის – 8 10 800 2010 44 44
  - სხვა ქვეყნებისტვის – +375 162 27 67 62

ცხრილი 3- ქურების მოდელების აღჭურვილობა

პორპულის ფერი	ქარის მოდელი	
	700-02	700-03
თეთრი		•
ყავისფრადი კომბინირებული	•	

## МАЗМУНУ

1 ЖАЛПЫ КӨРСӨТМӨЛӨР	50
2 КООПСУЗДУК ТАЛАПТАРЫ	51
3 ТЕХНИКАЛЫК МУНӨЗДӨМӨЛӨРҮ	53
4 КУРАМДЫК БӨЛҮКТӨРҮ	53
5 ТҮЗҮЛҮШУ ЖАНА ИШТӨӨ ТАРТИБИ	54
5.1 ТҮЗҮЛҮШҮ	54
5.2 СТОЛДУН ОТТУКТАРЫ	54
6 ОРНОТУУ	55
7 ТУТАШТЫРУУ	55
7.1 ГАЗ ТАРМАГЫНА ТУТАШТЫРУУ (БАЛЛОНГО)	55
7.2 ОНДОП-ТҮЗӨӨ КЫЗМАТТАРЫНА КЕҢЕШТЕР	57
8 ИШ ЖҮЗҮНДӨГҮ КЕҢЕШТЕР	57
9 МЕШТИ ТЕЙЛӨӨ	58
10 МҮМКҮН БОЛГОН БУЗУЛУУЛАР ЖАНА АЛАРДЫ ОНДОО ЖОЛДОРУ	58
11 МЕШТИ ТЕХНИКАЛЫК ЖАКТАН ТЕЙЛӨӨ	59
12 ТАШЫП ЖЕТКИРИҮҮ ЖАНА САКТОО	59
13 УТИЛИЗАЦИЯ	59
14 ӨНДҮРҮҮЧҮНҮН КЕПИЛДИКТЕРИ МЕШТЕРДИН ҮЛГҮЛӨРҮНҮН ЖАБДЫЛЫШЫ	59
ТИРКЕМЕ: КЕПИЛДИК КАРТАСЫ	60


**KG**

## 1 ЖАЛПЫ КӨРСӨТМӨЛӨР

Биздин мештер ар дайым өркүндөтулуп, мүнөздөмөлөрү жасакшырып, сырткы көрүнүшү жасыланып турғандыктан, нускаманын мұқабасындағы мештин моделинин сүрөтү Сиз алған моделден аздыр-көптүр айырмаланышы мүмкүн.

- Колунуздагы нускама столго коюлуучу ПГ700 үлгүсүндегү турмуштиричилик газ мешине (текст боюнча мындан ары мештер) жана модификацияларына тиешелүү болуп, энбелгилери мұқабада көрсөтүлгөн мамлекеттер үчүн гана жарактуу. Мештер турмуш-тиричилик шарттарында азық-түлүк өнүмдөрүн даярдоого арналган.
- ГОСТ 15150-69 боюнча УХЛ4 климатикалық нускама түрү.
- Плита алар боюнча милдеттүү сертификаттоо жүргүзүлгөн ченемдик укуктук акттардын (ЧУА) жана техникалық ченемдик укуктук акттардын (ТЧУА) талаптарына ылайык сертификатталган.
- Мешти, газ мештерин орнотуу жана тейлөө укугун берген лицензиясы бар уюмдун адиси гана туташтырууга тийиш. Сиздин мешиниздин кепилдик тейленишин жүзөгө ашыруу үчүн, турмуш-тиричилик техникасын тейлөө борборуна (анын дареги, мешти сатып алып жаткан учурда, сатуу күбөлүгүнө жана кепилдик талонунда көрсөтүлөт) кайрылышыңыз кажет. Кийинки ондоп-түзөө жана тейлөө иштерин ыйгарым укуктуу уюмдардын адистери аткара алышат.
- Мешти туташтырууда, орнотуу талону толтурулушу керек.
- Коопсуздук техникасынын талаптары сакталбастан, өз алдынча туура эмес туташтырылган меш, газ менен ууланууга, күйүктөргө, ерттүн чыгып кетишине жана электр тогуна урунууга алыш келиши мүмкүн.  
Мешти туура жана коопсуз орнотуу, колдонуу жана тейлөө тууралуу маалыматты камтыган бул нускаманы күнт коюп окуп чыгыңыз.
- Нускаманы жоготуп албай, сактап коюнуз. Кийинчөрээк келип чыккан көйгөйлердүү чечүүдө пайдасы ти jet.
- Төмөнкү учурларда даярдоочу (сатуучу) жоопко тартылбайт (ошондой эле кепилдик мөөнөтүндө дагы):
  - сактоо, орнотуу, туташтыруу, иштетүү шарттары бузулгандыктан же женүүгө мүмкүн эмес болгон күчтөрдөн (өрт, суу каптоо ж.б.), үй жаныбарларынын, курт-кумурскалардын, келемиштердин айынан келтирилген зыяндарга же бузулууларга;
  - квалификациялық эмес жасалган ондоп-түзөө иштеринен улам келип чыккан бузулууларга.

## 2 КООПСУЗДУК ТАЛАПТАРЫ

- Мешти колдонуп жаткан адамдар, турмуш-тиричилик шаймандары менен иштегендө коопсуздук шарттарын билүүгө жана ушул нускаманы күнт кооп окуп чыгууга милдеттүү.
- ПРИБОР КОММЕРЦИЯЛЫК ЖАНА ӨНДҮРҮШТҮК ЗОНАЛАРДА ПАЙДАЛАНУУГА АРНАЛГАН ЭМЕС.
- Мештин буттарын орнотуп тургузуу керек (алар жеткирип берүү комплектинде болот).
- **КӨНҮЛ БУРУНУЗ!** БИРИНЧИ ЖОЛУ ИШТЕТҮҮДӨН МУРУН, МЕШТИ ОРНОТУЛА ТУРГАН ЖАЙДА КЕМИНДЕ ТӨРТ СААТТАЙ КАРМАП ТУРУУ КЕРЕК.
- Газ мешти колдонулган ашканада жылуулук менен нымдуулуктун дөңгээли жорору болот. Андыктан табигый желдеткич түтүктөр ар дайым ачык болушу же механикалык желдеткич шайманы орнотулушу керек.  
Жабдуу көп жана узак мезгилге чейин колдонулса, кошумча желдетүү талап кылышы мүмкүн (терезени ачып жакшылап желдетүү же механикалык желдетүүчү жабдууну иштетүү керек).
- ТАРМАКТАГЫ ГАЗДЫН БАСЫМЫ МЕШТИН НУСКАМАСЫ МЕНЕН ТАБЛИЦАСЫНДА КӨРСӨТҮЛГӨН БАСЫМГА ТУУРА КЕЛБЕСЕ, МЕШТИ КОЛДОНУУГА ТЫЮУ САЛЫНАТ.
- Мешке туташтырыла турган суюк газ баллондору чөлкөмүнүздөгү газ менен камсыз кылуу жана коопсуздук жаатындагы учурда колдонуулудагы ченемдик документтерге ылайык жайгаштырылып, иштетилет.
- Газ берүүчү жалпы кран көрүнүп турган, оюй жерде жайгашышы керек.
- Өрт чыгып кетпеси учун, төмөнкүлөргө **ТЫЮУ САЛЫНАТ**:
  - БУЗУК МЕШТИ КОЛДОНУУГА;
  - МЕШТИ ӨРТ ЧЫГЫП КЕТҮҮ КОРКУНУЧУ ЖОГОРУ БОЛГОН ЖЕРЛЕРДЕ (ЖЫГАЧ, ТУШ КАГАЗДАР ЖАНА КҮЙҮҮЧҮ ПЛАСТИК МЕНЕН КАПТАЛГАН НЕРСЕЛЕРГЕ ЖАҚЫН) ОРНОТУУГА;
  - ИШТЕП ЖАТКАН МЕШТИ КАРООСУЗ КАЛТЫРУУГА;
  - МЕШТИН УСТУНӨ ЖУУЛГАН КИЙИМ-КЕЧЕКТЕРДИ КУРГАТУУГА;
  - МЕШТИ БӨЛМӨНҮ ЖЫЛЫТУУ УЧУН КОЛДОНУУГА;
  - МЕШТИН ЖАНЫНДА ЖАНА ТУРМУШ-ТИРИЧИЛИК БӨЛҮМҮНДӨ ТЕЗ КҮЙҮҮЧҮ БЮОМДАРДЫ (КҮЙҮҮЧҮ ЗАТТАР, АЭРОЗОЛДОР, КАГАЗДАР, МАЙЛЫКТАР Ж.Б.) САКТООГО;
  - БАЛДАРДЫ ИШТЕП ЖАТКАН МЕШКЕ ЖАКЫН ЖОЛОТУУГА.

KG

- Дене-бой, сезүү жана ақыл-эс жөндөмдөрү начар калыптанган же жашоо тажрыйбасы жана билими жетишсиз адамдарга (ошондой эле жаш балдарга) мешти кандайча колдонууну үйрөтүп, алардын коопсуздугуна жооп берген, ошондой эле аларды көзөмөлдөгөн адам жок болсо, аларга мешти колдонууга тыюу салынат. Балдарга меш менен ойноого жол бербөө үчүн, аларды ар дайым көзөмөлдөп турру керек.
- **КӨНҮЛ БУРУҢУЗ:** БӨЛМӨ ГАЗ ЖЫТТАНЫП ЖАТСА, ГАЗ БЕРҮҮЧҮ ЖАЛПЫ КРАНДЫ, МЕШТИН БАРДЫК КРАНДАРЫН ЖААП, ТЕРЕЗЕЛЕРДИ КЕНЕН АЧЫП, ГАЗ ЧЫГЫП ЖАТКАН ЖЕР БУТӨЛМӨЙҮНЧӨ, ӨРТТҮН ЖЕ УЧКУНДУН ЧЫГЫП КЕТИШИН ШАРТТАГАН ШИРЕНКЕ ЖАГУУ, ЧЫЛЫМ ЧЕГҮҮ, ЖАРЫКТЫ КҮЙГҮЗҮҮ (ӨЧҮРҮҮ) ЖАНА ЭЛЕКТР ШАЙМАНДАРЫН ИШТЕТҮҮ СЫЯКТУУ ИШ-АРАКЕТТЕР ЖАСАЛБАШЫ КЕРЕК!
- Чыгып жаткан газды токтотуу үчүн, газ кызматын токтоосуз чакыруу керек.
- Мезгил-мезгили менен (кеминде жарым жылда бир жолу) электр сайгычын жана газ өткөрүүчү ийилчээк желим түтүктү текшерип турунуз (11-бөлүмдү караңыз).
- Айрыкча, өсүмдүк же жаныбар майы көп өлчөмдө салынган тамактарды жасоодо өзгөчө этият болунуз. Өтө ысып кеткенде, алар тез өрттөнүп кетиши мүмкүн.
- **БИЛИП АЛЫҢЫЗ:** КҮЙҮП ЖАТКАН МАЙДЫ СУУ МЕНЕН ӨЧҮРБӨСТӨН, МАЙ КҮЙҮП ЖАТКАН ИДИШТИ КАПКАК МЕНЕН БЕКЕМ ЖАБУУ КЕРЕК!
- **ЭСИҢИЗДЕ БОЛСУН:** МЕШКЕ БАЙЛАНЫШКАН КЫРСЫКТАР КӨБҮНЧӨ КҮЙҮККӨ БАЙЛАНЫШТУУ БОЛОТ!

Адатта, алар:

- мештин ысып турган жерине тийип алганда;
- кайнап жаткан суюктук чачырап кеткенде болот;
- абайланыз, мештин алдыңкы оттагунда турган идиш көмкөрүлүп кетиши мүмкүн.

Балдарды иштеп жаткан мешке жакын жолотпой, этият болунуз.

- **КӨНҮЛ БУРУҢУЗ!** ҮСТӨЛ ЭҢ КӨП ДЕГЕНДЕ 10 kg ЖҮКТҮ ГАНА КӨТӨРӨ АЛАТ.

## 3 ТЕХНИКАЛЫК МУНӨЗДӨМӨЛӨРҮ

- Меш үй-шарттарында тамак-аш жасоого арналган.
- Мештин категориясы - II<sub>2Н3В/Р</sub>
- Мештин классы - 1
- Газ түтүгүнүн бириктируүчүү бурама сайы - G 1/ 2
- Оттуктардын номиналдык жылуулук кубаттуулугу - 1-табл. караңыз
- Мештин газды сарпташи - 1-табл. караңыз
- Мештин көлөмү (жазылыгы х терендиги х бийиктиги), см - 50 x 37,4 x 10
- Салмагы, kg ашпаган - 3,7
- Жөндөлгөндүгүнө жараша меш, G20 жаратылыш газы менен ( $(20 \pm 500)$  mbar ((2000 ± 300) Pa) басымында, же суюлтулган СПБТ газы (пропан-бутан) менен ( $30 \pm 5$ ) mbar ((3000 ± 500) Pa) басымында иштеши мүмкүн.
- Мешти газдын башка түрүнө, газ мештерин тейлөөгө укук берген лицензиялары бар тейлөө кызметтари гана котора алышат.
- 1-таблицага ылайык, мештин оттуктарынын соплолорун жана крандардын аз сарптоочу буралорун (АСБ) алмаштырып мешти жөндөсө болот.

KG

1-таблица

Оттуктун түрү	Суюлтулган газ (СПБТ)* $P_u = 30$ mbar (3000 Pa)				Жаратылыш газы (G20) $P_u = 20$ mbar (2000 Pa)			
	$N_{ном}$ , kW	$N_{мин}$ , kW	Сопло	АСБ	$N_{ном}$ , kW	$N_{мин}$ , kW	Сопло	АСБ
Орточо ылдамдыкта иштеген оттук	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44
Мештеги газдың эң жогорку деңгээлде сарпталышы			243 g/h				343 l/h	

\*СПБТ – СТБ 2262-2012, ГОСТ 20448-2018 бойонча суюлтулган “пропан-бутан” газы (эң жогорку күйүү жылуулугу Н<sub>₂</sub> - 98,4 MJ/m<sup>³</sup> (50,28 MJ/kg)). Газдын кубаттуулугу жана сарпталышы айланыча чөйрөнүн 150 °C температурасында жана 101,3 kPa (СТБ ЕН 30-1-1-2005 бойонча) атмосфералык басымда көрсөтүлгөн. «Сопло» жана «АСБ» мамычаларында соплонун mm x 100 номиналдык диаметрине туура келген белги.

## 4 КУРАМДЫК БӨЛҮКТӨРҮ

Меш, даана	1
Жаратылыш газы үчүн соплолордун жана аз сарптоочу буралардын (АСБ) топтому, даана	1
Тору, даана	1
Столдун оттуктарынын топтому (чабыштыргыч, капкагы), даана	2
Туташтыруучу шланг, даана	1
Каамыт, даана	2
Бурчтагы штуцер, даана	1
Прокладка (штуцерге), даана	1
Буттары, даана	4
Колдонуу бойонча нускама, даана	1
Техникин тейлөгөн ыйгарым укуктуу юмдардын даректери (“GEFEST” товардык белгиси), даана	1
Кепилдик картасы, даана	1
Тангагы, даана	1

## 5 ТҮЗҮЛҮШУ ЖАНА ИШТӨӨ ТАРТИБИ

### 5.1 ТҮЗҮЛҮШУ



### 5.2 СТОЛДУН ОТТУКТАРЫ

Оттуктар крандын бурагычтары аркылуу башкарылат.

**Белгилер:**

- Кран жабык
- ◆ Улуулатылган от
- ◆ Басандатылган от
- Бардык крандарда, үнөмдөөчү режимде туруктуу күйүнү камсыз кылган “Басандатылган от” абалы каралган. Ал отту толук өчүрбөстөн, басандатууда ыңгайлуу.
- Мештин оттугун күйгүзүү үчүн, отту жакын алып келип, крандын бурагычын басып туруп, сааттын жебесине каршы “Улуулатылган от” абалына чейин буроо керек.
- Тармакта басым чоң болгондо, газды аз берүү менен, мештин оттугун оюй күйгүзүүгө болот (бурагыч улуулатылган жана басандатылган оттун ортосунда жайгашат).

## 6 ОРНОТУУ

- КӨҢҮЛ БУРУҢУЗ:** ШАЙМАНДЫ МОРГО ТУТАШТЫРУУГА БОЛБОЙТ. ШАЙМАНДЫ, ИШТЕТҮҮ БОЮНЧА НУСКАМАДАГЫ КӨРСӨТМӨЛӨРГӨ ҮЛАЙЫК, ОШОНДОЙ ЭЛЕ СИЗДИН ЧӨЛКӨМДҮН КООПСУЗДУК ЖАНА ТЕХНИКАЛЫК ИШТЕТҮҮ ТАЛАПТАРЫН ЭСКЕ АЛЫП ОРНОТУУ КЕРЕК. ШАЙМАН ТУРГАН ЖАЙ ЖАКШЫ ЖЕЛДЕП ТУРУШУ КЕРЕК.
- Меш лакталган же дүрт этип күйүп кетүүчү материал (кездеме, kleenka, кагаз ж.б.) менен капталган ашкана эмерегинин үстүнү орнотулбашы керек. Мештин жанында турган эмерек, ошондой эле кол аарчылар, пардалар ж.б. күйүп кетпегендей коопсуз аралыкта жайгашышы керек.
- Меш дубалдан кеминде 150 mm аралыкта туруп. Мештин капталы менен эмеректин капталынын ортосундагы (оң же сол жактагы) аралык эң эле жок дегенде – 200 mm түзүшү керек. Мештин столу менен илинип турган шкафтардын ортосундагы аралык кеминде 800 mm, ал эми мештин столу менен аба согрұчтун аралығы 700 mm болушу керек.

### Тендөө

- Туташтырудан мурун, жөндөлүүчү буттарын колдонуп, мешти туурасынан коюу керек. Тендөөчү аспап же, тайпак казандагы май менен, анын туурасын текшерүүгө болот, май бир жерге топтолуп калbastan, текши жайылыши керек.

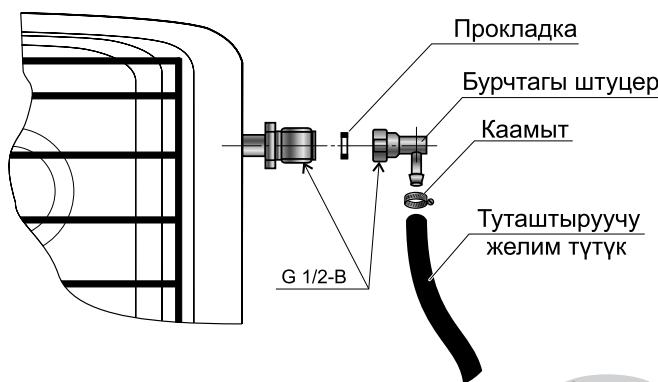
## 7 ТУТАШТЫРУУ

- Мешти газ мештерин туташтырып, тейлөөгө укук берген уруксаттамасы бар уюмдун адиси туташтырыши керек.
- Мештин башкаруу туткалары өчүрүлгөн абалда болушу керек.

### 7.1 ГАЗ ТАРМАГЫНА ТУТАШТЫРУУ (БАЛЛОНГО)

- Жабдыкты газ тармагына же баллонго ийилчээк түтүктүн жардамы менен, Сиз жашаган чөлкөмдөгү газ менен камсыз кылуу жана коопсуздук боюнча ченемдик документтерге ылайык туташтыруу керек.
- Мешти газ баллонуна туташтырууда газдын басымын жөндөгүчтү колдонуу керек. 15860-84 ГОСТ боюнча 5 l; 12 l; 27 l жана 50 l көлөмүндөгү газ баллондорун жана аларга туура келген ГОСТ 21805-94 боюнча басым жөндөгүчтү колдонуу сунушталат.
- Басым жөндөгүч жана баллон ташып жеткириүү топтомуна кирбейт, андыктан аларды соода тармагы аркылуу өзүнчө сатып алуу керек.
- Туташтыруулардын герметикалуулугун газ менен жабдуучу уюмдун технологиялык нускамаларына ылайык текшерүү.

- ТҮТҮКТӨРДҮН БҮТҮНДҮГҮН ЖАНА ГАЗДЫН СЫЗЫЛЫПЧЫК ПАГАНДЫГЫН ШИРЕҢКЕ ЖАНА БАШКА ОТ ЖАБДЫГЫ МЕНЕН ТЕКШЕРҮҮГӨ БОЛБОЙТ!
- Туташтыруудан мурун, туташтыруу шарттарынын (газдын түрү, газ басымы) жабдыктан жөндөлгөндүгүнө туура келгендин текшерип алуу керек. Жабдыкты жөндөө параметрлери маркировкада көлтирилген.
- Эгер газды тартып келүүчү тармактагы жаратылыш газынын басымы белгиленген эң жогорку чектен ашса, басымды талап кылышкан деңгээлге чейин түшүрүүчү редукторду орноттуу керек.
- Ийилчээк туташтыруучу түтүктүн мүнөздөмөлөрү Сиздин чөлкөмдүн учурда колдонуулудагы мыззамдарына жооп берishi керек.
- Туташтырууда төмөнкү талаптар сакталышы керек:
  - түтүк баштан-аяк көрүнүп туршуу керек;
  - түтүк мордун ысык аба өтө турган жерине жана мештин аркасына тийбеши керек;
  - Ийилчээк түтүк ысылып, чырмалып, катуу буралып же чоюлуп калбашы керек.
  - Ийилчээк түтүк ордунан жылма же жээктери курч буюмдарга тийип турбашы керек.
  - желим түтүктүн узундугу кеминде 1,5 метр болушу керек;
  - эгер желим түтүктүн кандайдыр бир жерине доо кеткен болсо, ал жерди ондоп-түзөө иштерине жол берилбейт, аны толугу менен алмаштыруу керек.
- Мешти туташтыргандан кийин оттуктардын иштешин текшерип коюнуз. Оттуктар үзүл-кесил болбой, текши күйүшү керек.



## 7.2 ОНДОП-ТҮЗӨӨ КЫЗМАТТАРЫНА КЕҢЕШТЕР

### Газдын ар кандай басымдарын жөндөө

- Эгерде башка басымдагы газды пайдаланууга карата жөнгө салуу жүргүзүлгөн болсо, мастер кепилдик картанын түзүлүшүндөгү талондо белги салууга милдеттүү болот.
- Мастер прибордун герметикалуулугун газ менен жабдуучу уюмдун технологиялык нускамаларына ылайык текшерүүгө милдеттүү.
- Газдын башка түрүндө (басымында) иштөө үчүн күйгүчтөндүн соплорун жана кичине чыгашалоо винттерин (КЧВ) крандардан жана термо жөнгө салгычтан алмаштыруу керек. Соплор жана КЧВ маркировкалоого ээ жана 1-таблицага ылайык орнотулушат.

**Столдун оттуктарынын соплорун жана крандардагы аз сарптоочу бурамаларды (АСБ) алмаштыруу:**

- Торду жана столдун оттуктарын чечиңиз;
- Ачакей ачкычтын ( $S=8\text{mm}$ ) жардамы менен, оттуктун соплорун бурап чыгарып, алмаштырыңыз;
- Мешти капталына оодарыңыз;
- Ачакей ачкычтын ( $S=9\text{ mm}$ ) жардамы менен, аз сарптоочу бурамаларын алмаштырыңыз;
- Бардыгын тескери ырааттуулукта чогултуңуз.

KG

## 8 ИШ ЖҮЗҮНДӨГҮ КЕҢЕШТЕР

- Идиштин көлөмү жана оттуктардын иштөө режими, күйүп жаткан жалын идиштин кырларынан чыкпагандай же капталдарын “жалаңагандай” болушу керек.

Идиштин диаметри, мм	минималдуу	160
	максималдуу	240

- Томпогой же ичине кирген түбү бар идишти колдонууга тыюу салынат.
- Идиши анын четтери плитанын габариттеринен тышка чыгып турғандай ықмада колдонууга тыюу салынат.
- Капкагы бар идиштерди пайдаланыңыз – бул бышыруу убакытысын бир топ эле кыскартат.
- Суюктукут кайнаганга чейин жеткири, анда капкагын алып салуу жа жылдырууга туура келбегендей минималдуу режимди орнотунуз.
- Торлорго кандайдыр кошумча жалын чачыраткычтарды орнотууга жана жылышып кеткен капкактары бар күйгүчтөрдү колдонууга тыюу салынат.

## 9 МЕШТИ ТЕЙЛӨӨ

### **Мешке кам көрүү**

- Мешти таза карманыз. Таза меш бузулбай көпкө иштейт, мындан тышкary, анда тамак-аш жасоо жагымдуу жана даамдуу болот.
- Мешти идиш-аяк жуучу каражат аралашкан жылуу суу менен жана жумшак майлых менен жуулушу керек. Мештин маалымат белгилери бастырылган бурагычтарын этияттык менен тазалаңыз.
- Эгер бурагычтары чечилген болсо, анда аларды ордунан этияттап киргизүү керек.
- Көпкө туруп калган кирди кетириүү үчүн, кыл жуугучту же бычакты колдонбонуз. Жөн гана бир аз убакытка чейин суга чылай турунуз.
- Мештин тышын таптакыр бузуп сала турган абразивдүү порошокторду, ошондой эле **кислоталарды, курамында хлор бар каражаттарды жана башка агрессивдүү компоненттерди** колдонууга болбойт.
- Оттуктарды тазалоо же мештин столун тазалоо үчүн, оттуктарды чечип салсаныз ыңғайлуураак болот.
- Оттуктардын эмаль менен капталган капкактарын жана столдун торун кыл жуугуч менен же абразивдик тазалоочу порошокко малынган майлых менен этият тазаласаныз болот.
- **КӨНҮЛ БУРУҢУЗ!** ПРИБОРДУН АЛЮМИНИЙ ДЕТАЛДАРЫН ИДИШ ЖУУГУЧ МАШИНАДА ЖУУГАНГА ТЫЮУ САЛЫНАТ.
- МЕШТИ БУУ МЕНЕН ТАЗАЛОО МУМКҮНЧҮЛҮГҮ КАРАЛГАН ЭМЕС.

## 10 МУМКҮН БОЛГОН БУЗУЛУУЛАР ЖАНА АЛАРДЫ ОНДОО ЖОЛДОРУ

2-таблица

Эмне болуп жатат	Себеби	Кантит ондоо керек
1. Оттук күбөй жатат же үүрүл-бүрүл күйүп жатат.	- тармактагы газ басымы өтө төмөн; - оттук кыйгач орнолгон; - соплого чаң толуп калган.	- газ менен камсыз кылуучу кызматка кайрылыңыз; - оттукту туура орнотунуз; - ичке зымдын же ийненин жардамы менен соплону тазалаңыз.
2. Оттук чыңалып, үзүл-кесил күйүп жатат.	- тармактагы газ басымы өтө жогору;	- газ менен камсыз кылуучу кызматка кайрылыңыз; - оттун күйүүсүн турукташтыруу үчүн, бурагыч менен газдын берилишин азайтыңыз.
3. Ысып чыкканда, крандын бурагычы жакшы буралбай жатат.	- майлаш керек	- *кранды алмаштыруу керек.

\*Ушул сыйктуу иштер тейлөө кызматтары тарабынан аткарылат.

## 11 МЕШТИ ТЕХНИКАЛЫК ЖАКТАН ТЕЙЛӨӨ

- Мешти ыйгарым укуктуу уюмдардын адистери учурдагы чөлкөмдүк Эрежелерге ылайык техникалык жактан тейлешет.
- Газ өткөрүүчү ийилчээк түтүктө кандайдыр бир кемчиликтер (жаракалар, катуулануу) табылса, аны алмаштыруу учун тейлөө кызматына кайрылыңыз.
- Мештин иштөө мөөнөтү – 10 жыл. Бул мөөнөт аяктагандан кийин, мештин кийинки иштөө жөндөмүн жана мөөнөтүн же аны алмаштыруу зарылчылыгын аныктоо учун, турмуш-тиричилик газ шаймандарын көзөмөлдөгөн уюмта кайрылуу керек.
- БР аймагында колдонулган нормативдик кызмат мөөнөтүн иштеген, тамак даярдоо учун газ жана газ-электр тиричилик приборлорунун техникалык абалын диагностикалоо боюнча эрежелерге жана ченемдерге ылайык, аларды андан ары пайдалануунун чектелүү мөөнөтү 10 жылдан ашпаши керек.

KG

## 12 ТАШЫП ЖЕТКИРҮҮ ЖАНА САКТОО

- Мешти заводдогу таңгагы боюнча, андагы көрсөтүлгөн манипуляциялык белгилерге ылайык ташып жеткируу керек;
- Мештерди атмосфералык жаан-чачындардан жана механикалык бузулуулардан сактал, ташып жеткирип, сактоо керек.
- От жагылбаган жайда меш таңгакталган бойдон, абанын температурасы +50 °C градустан -40 °C градуска чейинки шартта сакталышы керек.

## 13 УТИЛИЗАЦИЯ

- Жарактан чыккан жабдыктарды, учурда колдонулудагы ченемдер боюнча турмуш-тиричилик техникасын тейлеп, аларды кайрадан керекке жараткан ыйгарым укуктуу уюмдар иштетишет.
- Эскилиги жеткен жабдыгыңыздан арылуу тартибин жергиликтүү коммуналдык чарба кызматы же райондук администрация түшүндуруп берет.

## 14 ӨНДҮРҮҮЧҮНУН КЕПИЛДИКТЕРИ

*Бул кепилдик милдеттөмөнчөлөрдөн, мыңзам тарабынан белгиленген көркөтөөчүлөрдүн укуктарын чектебейт.*

- Кепилдик картасы эксплуатациялоо боюнча ажыратылгыс бөлүгү (тиркемени караңыз) болуп саналат.
- Даярдоо айы жана жылды жана плитаны даярдоочунун дареги кепилдик картада жана плитанын корпусуна тагылган таблицада көрсөтүлүшкөн.
- Приборду кабыл алуу тууралуу маалыматтар кепилдик картада көрсөтүлгөн.
- Шайманды пайдалануунун кепилдендирилген мөөнөтү – соода тармагы боюнча сатылган күндөн баштап 2 жыл, ал эми колдонуу нускамасында же кепилдик картасында шаймандын сатылгандыгы тууралуу белги жок болсо – анда чыгарылган күнүнөн баштап 2 жыл, жатаканаларда жана башка коомдук жайларда орнотулган шаймандарды кошпогондо.

## 700.00.0.000 РЭ-ГР [32]

- Кепилдик ондоп-түзөө иштери ыйгарым укуктуу тейлөө кызматынын жамааты тарабынан аткарылат.
- Ондоп-түзөө иштерин аткарған тейлөө кызматынын өкүлү, айрылуучу талонду жана анын дүмүрчөгүн толтурууга милдеттүү.
- КӨНҮЛ БУРУҢУЗ:** КЕПИЛДИК ТЕЙЛӨӨГӨ БАЙЛАНЫШТУУ ТУШУНБӨСТҮКТӨРДҮН АЛДЫН АЛУУ ҮЧҮН, САТУУЧУДАН “САТУУ КҮБӨЛҮГҮ” БӨЛÜМҮНДӨГҮ “ТЕЙЛӨӨ КЫЗМАТЫНЫН АТАЛЫШЫ ЖАНА ДАРЕГИ” ДЕГЕН ПUNKТТУУ, ОШОНДОЙ ЭЛЕ КЕПИЛДИК ТАЛОНДОРУН ТОЛТУРУШУН ТАЛАП КЫЛЫңыз.
- Меш сатылгандан кийин, курамдық бөлүктөрүнүн толуктугу жана механикалык бузулуулары тууралуу доорор кабыл алынбайт.
- Кепилдик милдеттемелери төмөнкү учурларда аткарылбайт:
  - ташып жеткирүү жана сактоо шарттары сакталбаса;
  - орнотуу жана колдонуу эрежелери сакталбаса;
  - ондоп-түзөө иштерин, чачууга жана ондоого укуктары жок адамдар аткарса.
  - орнотуу талонунда газ мешин орнотуу жана туташтыруу жөнүндө уюмдун белгиси жок болсо.
- ЭСКЕРТҮҮ:** ШАЙМАНДЫ ТУТАШТЫРУУ, ТЕЙЛӨӨ ЖАНА ОНДОО ИШТЕРИН УЧУРДАГЫ МЫЙЗАМДАРГА ЫЛАЙЫК ТУРМУШ-ТИРИЧИЛИК ГАЗ МЕШТЕРИН ОРНОТУУ, ТУТАШТЫРУУ ЖАНА ТЕЙЛӨӨГӨ УКУГУ БАР ЫЙГАРЫМ УКУКТУУ АДИС ЖЕ ЖАМААТ ГАНА АТКАРЫШЫ КЕРЕК.
- Кепилдендирилген ондоп-түзөө маселелери боюнча Сатуучуга кайрылыңыз. Кепилдендирилген мезгилден кийинки ондоп-түзөө маселелери боюнча же сатуучуга же ыйгарым укуктуу уюмга кайрылуу керек.  
Заводун тейлөө кызматы сизге жардам берип, бардык суроолоруңарга жооп берет:

### «Гефест-техника» унитардык ишканасы

Республика Беларусь, 224002, Брест шаары, Суворов көчөсү, 21  
электрондук почтанын дареги: [gt.sa@qefest.org](mailto:gt.sa@qefest.org)

Акысыз тынымсыз байланыш: - Беларусь Республикасы үчүн - 8 801 201 44 44  
- Россия, Казакстан, Өзбекстан үчүн - 8 10 800 2010 44 44  
- башка өлкөлөр үчүн - +375 162 27 67 62

3-таблица - МЕШТЕРДИН ҮЛГҮЛӨРҮҮНҮН ЖАБДЫЛЫШЫ

Корпусунун түсү	<i>Мештин үлгүсү</i>	
	<b>700-02</b>	<b>700-03</b>
Ак		•
Аралаш күрөн	•	

**Қолдану,**  
**техникалық қызмет көрсету және орнату бойынша нұсқаулық**

---



---

## МАЗМУНЫ

1 ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛАР	62
2 ҚАУІПСІЗДІК ТАЛАПТАРЫ	63
3 ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ	65
4 ЖАБДЫҚТАЛУЫ	65
5 ҚҰРЫЛЫМЫ ЖӘНЕ ЖҰМЫС РЕТИ	66
5.1 ҚҰРЫЛЫМЫ	66
5.2 ҮСТЕЛ ОТТЫҚТАРЫ	66
6 ҚОНДЫРУ	67
7 ҚОСУ	67
7.1 ГАЗ ЖЕЛІСІНЕ (БАЛЛОНФА) ҚОСУ	67
7.2 ЖӨНДЕУ ҚЫЗМЕТЕРИНЕ КЕҢЕСТЕР	69
8 ҚОЛДАНБАЛЫ КЕҢЕСТЕР	69
9 ПЕШКЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ	70
10 МУМКИН АҚАУЛАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ӘДІСТЕРІ	70
11 ПЕШКЕ ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ	71
12 ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ	71
13 ЖОЮ	71
14 ӨНДІРУШІ КЕПІЛІ	71
ПЕШ МОДЕЛЬДЕРІНІҢ ЖАБДЫҚТАЛУЫ ҚОСЫМША: КЕПІЛДЕМЕЛІК КАРТА	72



## 1 ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛАР

Біздің пештер әркез жетілдіріліп, сипаттамалары жақсарады, келбеті жақсарады, сондықтан нұсқаулықтағы суреттер мен белгілеулер Сіздің модельден өзге болуы мүмкін.

- Бұл нұсқаулық тұрмыстық үстел газ пештерінің ПГ 700 модельдеріне (мәтін бойынша ары қарай пеш) және олардың түрлеріне арналған және мұқабада көрсетілген елдерде ғана жарамды. Пештер тұрмыстық жағдайда азық-түлік дайындауда арналған.
- Климаттық пайдалану түрі ГОСТ 15150 бойынша УХЛ4.
- Плита нормативтік құқықтық актілердің (НҚА) және техникалық нормативтік құқықтық актілердің (ТНҚА) талаптарына сәйкес сертификатталған, солар бойынша міндетті сертификаттау өткізілді.
- Пеш тек газ пештерін қондыру және қызмет көрсетуге құқылы лицензиясы бар үйімның маманымен ғана қосылуы қажет. Сіздің пешіңізге кепілдік қызмет көрсетілуі үшін тұрмыстық техникаға қызмет көрсету орталығына бару керек (мекен-жайы сатылу қуәлігінде және кепілдік талондарда көрсетіледі). Кейінгі жөндеу мен қызмет көрсету құзырлы ұйым мамадары арқылы іске асады.
- Пешті қосу алдында қондыру талоны толтырылуы тиіс.
- Егер басқа қысымда газ пайдалануға реттеу жүргізілген болса, шебер кепілдік картасының орнату талонына белгі соғуға міндетті болады.
- Өздігінше қосылған және дұрыс қосылмаған пеш, қауіпсіздік техникасының сақталмауы газben улану, күйю, өрт және ток соғу қаупіне әкелуі мүмкін. Берілген нұсқаулықты мұқият оқының, бұнда пешті дұрыс және қауіпсіз пайдалану мен қызмет көрсету туралы толық ақпарат көлтірілген.
- Нұсқаулықты сақтап қойыныз, ол кейін туындаған сұрақтарды шешуге көмектеседі.
- Өндіруші (сатушы) жауапты емес (соның ішінде кепілдік мерзім ішінде):
  - Бұйымның сақтау, орнату, қосу, қолдану шарттарын бұзу нәтижесінде, немесе жауапсыз күш әсерлерінде (өрт, су басу және т.б.), үй жануарлары, жәндіктер, кемірушілер әсерінен туындаған ақаулар мен бұзылулар;
  - Мамандандырылмаған жөндеу нәтижелері.

## 2 ҚАУІПСІЗДІК ТАЛАПТАРЫ

- Пешті қолданатын адамдар тұрмыстық газ құралдарын қауіпсіз қолдану ережелерін білуі және берілген нұсқаулықты окуы керек.
- АСПАП КОММЕРЦИЯЛЫҚ ЖӘНЕ ӨНДІРІСТІК АЙМАҚТАРДА ПАЙДАЛАНУҒА АРНАЛМАҒАН.
- Пеш тек реттелуші аяқтарға қондырылуы қажет (жабдықтамаға қосылады)
- **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** БІРІНШІ ҚОСАР АЛДЫНДА ПЛИТАНЫ ОРНАТАТЫН БӨЛМЕДЕ КЕМІНДЕ ТӨРТ САФАТ ҰСТАУ КЕРЕК.
- Газ пешін қолдану ас үйде жылу мен ылғал пайда болуына әкеледі. Бөлме жақсы желдетілуі қажет: табиғи желдегу көздерін ашық ұстап немесе механикалық желдегу қондырығысын орнату қажет.  
Құралды ұзақ мерзім бойы қарқынды қолданған жағдайда қосымша желдегу (терезені ашу және тиімді желдегу немесе механикалық желдегу құралын қосу) қажет болуы мүмкін.
- **ТОРАПТАҒЫ ГАЗ ҚЫСЫМЫ НҰСҚАУЛЫҚТА ЖӘНЕ ПЕШ ТАҚТАСЫНДА КӨРСЕТИЛГЕН ШАМАҒА СӘЙКЕС КЕЛМЕСЕ ПЕШТІ ҚОЛДАНУҒА **ТҮЙІМ САЛЫНАДЫ**.**
- Пешке қосылатын сыйылтылған газдарға арналған баллондарды орнату және қолдану Сіздің өлкенізде қолданылатын газбенқамту және қауіпсіздік саласындағы нормативті құжаттармен сәйкес жүргізілуі қажет.
- Газ беру краны көрінетін жәе қолжетімді жерде орналасуы қажет.
- Өрт қаупі мүмкіндігі бойынша **ТҮЙІМ САЛЫНАДЫ:**
  - БҰЗЫҚ ПЕШТІ ҚОЛДАНУҒА.
  - ПЕШТІ ӨРТ ҚАУІПТІ ОРЫНДАРҒА (АҒАШ, ТҰЗСАҒАЗБЕН, ЖАНҒЫШ ПЛАСТИКПЕН ЖӘНЕ Т.Б. ҚАПТАЛҒАН ЗАТТАРДЫҢ ЖАНЫНА) ҚОЮФА .
  - ЖАНЫП ТҮРГАН ПЕШТІ ҚАРАУСЫЗ ҚАЛДЫРУҒА.
  - ПЕШ ҮСТИНДЕ КІР КЕПТИРУГЕ.
  - ПЕШТІ ӨРТ ҚАУІПТІ ОРЫНДАРҒА (АҒАШ, ТҰЗСАҒАЗБЕН, ЖАНҒЫШ ПЛАСТИКПЕН ЖӘНЕ Т.Б. ҚАПТАЛҒАН ЗАТТАРДЫҢ ЖАНЫНА) ҚОЮФА .
  - ПЕШТІ ӨРТ ҚАУІПТІ ОРЫНДАРҒА (АҒАШ, ТҰЗСАҒАЗБЕН, ЖАНҒЫШ ПЛАСТИКПЕН ЖӘНЕ Т.Б. ҚАПТАЛҒАН ЗАТТАРДЫҢ ЖАНЫНА) ҚОЮФА .
  - ПЕШТІ ӨРТ ҚАУІПТІ ОРЫНДАРҒА (АҒАШ, ТҰЗСАҒАЗБЕН, ЖАНҒЫШ ПЛАСТИКПЕН ЖӘНЕ Т.Б. ҚАПТАЛҒАН ЗАТТАРДЫҢ ЖАНЫНА) ҚОЮФА .

KZ

- Пеш физикалық, сезімдік және ақылдығы жетілмеген (соның ішінде балалар) адамдарға немесе өмірлік тәжірибесі жоқ адамдарға қолдануына арналмаған. Бұл жағдайда оларға жауапты адамдардың бақылауында немесе ескертүінде болуы тиіс. Балара пешпен ойнамауы үшін бақылауда болуы қажет.
  - **ЕСКЕРТУ:** БӨЛМЕДЕ ГАЗДЫҢ ИСІ ПАЙДА БОЛҒАН ЖАҒДАЙДА ЖАЛПЫ ГАЗ БЕРУ КРАНЫН ТИҮП, ПЕШТИҢ БАРЛЫҚ КРАНЫН ЖАУЫП, ТЕРЕЗЕЛЕРДІ АШЫП, ГАЗ ШЫГУЫН ТЫЙМАҒАНША ОТПЕН БАЙЛАНЫСТЫ ЕШҚАНДАЙ ӨРЕКЕТ ЖАСАМАУ КЕРЕК: ШЫРПЫ ЖАҚПАУ, ШЫЛЫМ ШЕКПЕУ, ЭЛЕКТР ҚҰРАЛДАРЫН ҚОСПАУ (СӨНДІРМЕУ), Т.Б.!  
● Газ шығуын жою үшін апattyқ газ қызметін шақыру қажет.  
● Тоқ сымын және иілгіш газ келу құбырын үақытылы (жарты жылда бір рет) тексеріп тұру қажет (11 тарауды қар.).  
● Көп мөлшерде май қолданатын тағамдарды әзірлеуде сақ болыңыз. Қызған кезде өртенеү мүмкін.  
● **ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ:** ӨРТЕҢГЕН МАЙДЫ СУМЕН ӨШІРУГЕ БОЛМАЙДЫ. ӨРТЕҢІП ЖАТҚАН ҮДЫСТЫ ҚАҚПАҚПЕН ТОЛЫҚ ЖАБУ КЕРЕК!  
● **ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ:** ПЕШКЕ БАЙЛАНЫСТЫ КЕҢ ТАРАЛҒАН ЖАЗАТАЙЫМ ОҚИҒАЛАР КҮЮМЕН БАЙЛАНЫСТЫ!
- Әдетте олар:
- пештің ыстық бөліктерін ұстағанда;
  - қайнап жатқан сыйқтардың шашырауынан;
  - алдынға оттықтарды орналасқан ыдыстар құлауынан болады. Сақ болыңыз және балаларды пешке жақыннатпаңыз.
- **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** ҮСТЕЛГЕ ТҮСІРІЛЕТІН САЛМАҚ 10 kg АСПАУЫ КЕРЕК.

### 3 ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

- Пеш үй жағдайында тамақ дайындаға арналған.
- Пеш категориясы - II<sub>2Н3В/Р</sub>
- Пеш класы - 1
- Газ құбырының тоғысу оймасы - G 1/2
- Оттықтардың атаулы жылу қуаты - 1-кесте
- Пештің газ шығыны - 1-кесте
- Пеш өлшемдері (ені х тереңдігі х биіктігі), см - 50x37,4x10
- Салмағы, kg артық емес - 3,7
- Пеш реттелуіне қарай қысымы (30±5) mbar ((3000±500) Pa) сүйылтылған газбен (пропан-бутан) немесе қысымы ( $20^{+5,0}_{-3,0}$ ) mbar ((2000  $^{+500}_{-300}$ ) Pa) mbar G 20 табиги газымен, немесе қысымы жұмыс істей алады.
- Пешті газдың басқа түріне алмастыру газ пештеріне қызмет көрсетуге лицензиясы бар қызмет көрсету орталықтарымен жүргізіледі.
- Пешті реттеу оттықтарды және аз шығын бұрандасын (АШБ) 1-кесте бойынша алмастыру арқылы жүзеге асады.

1-кесте

Оттық түрі	Сүйылтылған газ (СПБТ)* $P_n = 30$ mbar (3000 Pa)				Табиги газ (G20) $P_n = 20$ mbar (2000 Pa)			
	$N_{ном.}$ , kW	$N_{мин.}$ , kW	Сопло	AШБ	$N_{ном.}$ , kW	$N_{мин.}$ , kW	Сопло	AШБ
Жартылай жедел әсерлі оттық	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44
Пештегі газдың максимал шығыны			243 g/h			343 l/h		

\*СПБТ - СТБ 2262-2012, ГОСТ 20448-2018 бойынша сүйылтылған «пропан-бутан» газы (жоғарғы жану жылуы  $H_s = 98,4$  MJ/m<sup>3</sup> (50,28 MJ/kg)).

Газдың қуаты мен шығыны колршаган орта температурасы 15 °C және атмосфералық қысымы 101,3 кПа бойынша көрсетілген (СТБ ЕН 30-1-1-2005).

«Сопло» және «АШБ» бағандарында mm x 100атаулы диаметрге сәйкес белгілеу көрсетілген.

KZ

### 4 ЖАБДЫҚТАЛУЫ

Пеш, дана	1
Табиги газ соплопары мен аз шығын бұрандалары (АШБ) жинағы, дана	1
Тор, дана	1
Үстел оттықтарының жиынтығы (айырғыш, қақпак), дана	2
Жалғану шланғы, дана	1
Жаппа, дана	2
Бұрыштық жалғаспа, дана	1
Тесемше (штуцерге), дана	1
Аяқшалар, дана	4
Қолдану нұсқаулығы, дана	1
Техникаға қызмет көрсету жөніндегі үекілдетті үйымдардың мекенжайлары ("GEFEST" тауар белгісі), дана	1
Кепілдік карта, дана	1
Қаптама, дана	1

## 5 ҚҰРЫЛЫМЫ ЖӘНЕ ЖҰМЫС РЕТИ

### 5.1 ҚҰРЫЛЫМЫ



### 5.2 ҮСТЕЛ ОТТЫҚТАРЫ

Оттықтар жұмысы кран тұтқалары арқылы басқарылады.

**Белгілері:**

- Кран жабық
- Максимал жалын
- Женіл жалын
- Барлық кранның «женіл жалын» қалыпты күйі бар, ол құралдың тиімді режимде жануын қастамасыз етеді. Ол оттықты өшірмей отты азайту қажет болғанда ынғайлы.
- Оттықты жагу үшін оған отты жақын әкеleiп, кран тұтқасын басып, сағат тіліне қарсы «максимал жалын» күйіне бұрау керек.
- Торапта қысым көп болса, газды ақырын шығарғанда (тұтқа максимал және минимал күйлерінің ортасында болғанда) женіл жанады.

## 6 ҚОНДЫРУ

- МАҢЫЗДЫ:** ҚҰРЫЛҒЫНЫ ТҮТІН МҮРЖАСЫНА ҚОСУФА БОЛМАЙДЫ. ҚҰРЫЛҒЫ ҚОЛДАНУ НҰСҚАУЛЫҒЫНДАҒЫ НҰСҚАУЛАРҒА СӘЙКЕС ЖӘНЕ СІЗІҢ ӨЛКЕНІЗДЕ ҚАБЫЛДАНҒАН ҚАУІПСІЗДІК ЖӘНЕ ТЕХНИКАЛЫҚ ҚОЛДАНУ ТАЛАПТАРЫНА СӘЙКЕС ҚОНДЫРЫЛУУ КЕРЕК. БӨЛМЕНІ ЖЕЛДЕТУ ШАРАЛАРЫН ЕСКЕРГЕН ЖӨН.
- Пешті асүй жиһазының лакталған немесе жеңіл жанатын материаладармен (мата, kleenka, қағаз, т.б.) жабылған бетіне қоюға тыйым салынады. Пеш жанындағы жиһаз, сонымен қатар, перде, сұлғі және т.б. жану мүмкіндігі туындаштын қауіпсіз қашықтықта орналасуы қажет.
- Пеш артқы қабырғадан кемінде 150 mm қашықтықта орналасуы қажет. Пештің жаны мен қапталдағы жиһаздардың арақашықтығы (оң және сол жағынан) кемінде 200 mm. Пештің жогарыдағы шкафттарға арақашықтығы кемінде 800 mm, ауатартқышқа кемінде 700 mm болуы тиіс.

### Түзету

- Қосу арлында реттеу аяқшалары арқылы пешті горизонталь орнатыныз. Горизонтальдығын деңдейлікпен немесе табамен тексеруге болады, ондағы май бір шетіне жинақталмай, біркелкі таралуы керек.

KZ

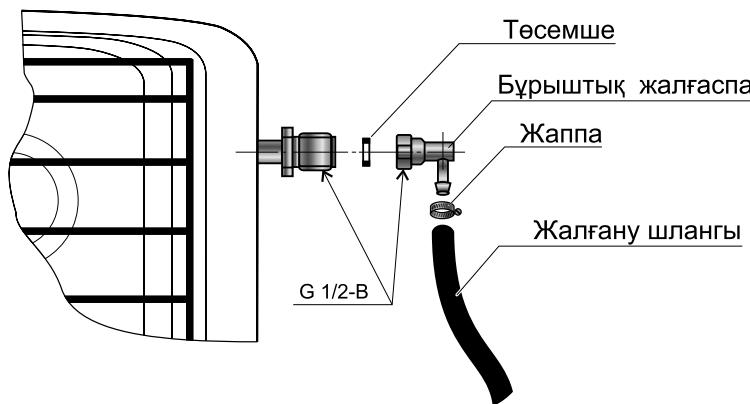
## 7 ҚОСУ

- Пег тек газ пештерін қосу және қызмет көрсету құқы бар лицензиялы ұйымдардың мамандарымен қосылуы қажет.
- Пешті басқару тұтқалары өшірулі күйінде орналасуы керек.

### 7.1 ГАЗ ЖЕЛІСІНЕ (БАЛЛОНҒА) ҚОСУ

- Егер келтірілетін желідегі табиги газдың қысымы максималдық шекті мәннен асса, қысымды керек шамаға дейін төмendetetін редуктор орнату қажет.
- Пешті газ боллонына қосу кезінде газ қысымын реттеугішті қолдану керек. Қөлемі ГОСТ 15860-84 бойынша 5 l; 12 l; 27 l немесе 50 l болатын, сәйкесинше қысым реттегіші ГОСТ 21805-94 газ баллондарын қолданған дұрыс.
- Қысым реттегіші мен баллон жабықтамаға кірмейді және бөлек сатылып алынады.
- Газбен жабдықтаушы ұйымның технологиялық нұсқауларына сәйкес қосылудардың тығыздығын тексеріңіз.

- **ЖАЛҒАНУЛАРДЫҢ ГЕРМЕТИКТІГІН ЖӘНЕ ГАЗ ШЫҒУЫН ШЫРПЫМЕН НЕМЕСЕ ӨЗГЕ ДЕ АШЫҚ ОТПЕН ІЗДЕУГЕ ТҮЙЫМ САЛЫНАДЫ!**
- Қосу алдында қосу шарттары (газ түру, газ қысымы) құралдың реттелуіне сәйкес келетіндігін тексеру қажет. Құралдың реттелу шамалары сыртқы белгіде көрсетілген.
- егер кептірілетін желідегі табиги газдың қысымы максималдық шекті мәннен асса, қысымды керек шамаға дейін төмендететін редуктор орнату қажет.
- Жұмсақ жалғашы шлангнің сипаттамалары Сіздің аймақтағы қолданыстағы заңнамаға сәйкес келуі тиіс.
- Жалғану кезінде келесі талаптар орындалуы керек:
  - шланг барлық ұзындығы бойына көзжетімді жерде орналасуы керек;
  - шланг түтін құбырының ыстық ауасының жаңынан өтпеуі керек және пештің артқы қабырғасына жанаспауы қажет;
  - Шланг бүктелмеуі, ілмек түзбеуі, қатты майысқан болмауы және созылу күшіне ие болмауы тиіс.
  - Шланг жылжымалы обьектілерге және үшкір жиекті заттарға жанаспауы тиіс.
  - шланг ұзындығы кемінде 1,5 метр болуы керек;
  - егер шлангтың ақаулары болса, ол түгел алмастырылады, жөндеуге болмайды.
- Пешті қосқаннан кейін оттықтардың жұмысын тексеріңіз. Оттықтардың жалыны серпінсіз және үзіліссіз, бірге болуы керек.



2-сурет

## 7.2 ЖӨНДЕУ ҚЫЗМЕТЕРИНЕ КЕҢЕСТЕР

### Әртүрлі газ қысымына қарай реттеу

- Егер басқа қысымды газды қолдануға түзету жасалса, магистр кепілдік картасын орнату картасына ескерту жасайды.
- Мастер газбен жабдықтаушы үйымның технологиялық нұсқауларына сәйкес құрылғының герметикалығын тексеруге міндettі.
- Газдың басқа түрлерінде (қысымы) жұмыс істеу үшін крандардағы және термостатта қызыдырғыштардың және төменгі разрядтық бұрандалардың (АШБ) саптамаларын ауыстыру қажет. Санылаулар мен АШБ 1-кестеге сәйкес белгіленеді және орнатылады.

### Үстел оттығының сопласын және аз шығын бұрандасын (АШБ) алмастыру:

- үстел торын және оттықтарын алу;
- Кілтпен ( $S=8$  mm) оттық соплоларын бұрап алып, алмастыру;
- пешті аудару;
- крандарда кілтпен ( $S=9$  mm) аз шығын бұрандаларын бұрап алып, алмастыру;
- пешті кері ретпен жинақтау.

KZ

## 8 ҚОЛДАНБАЛЫ КЕҢЕСТЕР

- Ыдыс көлемін және оттық жұмысының режимін жалын шетке шықпайтындаидай және қабырғасын «жаламайтындаидай» таңдау керек.

Ыдыстың диаметрі, мм	минималды	160
	максималды	240

- дөңес немесе түбі майысқан ыдыстарды пайдаланбаңыз.
- Ыдыстарды пластинаның өлшемінен тыс етіп орнатпаңыз.
- Қақпақтармен ыдыстарды пайдаланыңыз - бұл пісіру уақытын айтарлықтай қысқартады.
- Сұйықтықты қайнатып алғаннан кейін, қақпақты шығарып алу немесе сырғыту қажет болмас үшін минималды режимді орнатыңыз.
- Желдеткіште қосымша жалын таратқыштарды орнатпаңыз және жылтылдаған қақпақтарды қолданыңыз.

## 9 ПЕШКЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

### **Пешті күту**

- Пешті таза ұстаңыз. Таза пеш ұзақ қызмет етеді, оны қолдану жағымды және тағам дәмді болады.
- Пештің бетін жұмсақ асуылік губкамен, ыдыс жуғыш құрал салынған жылы сүмен жуып, шуберекпен сұрту керек. Пеш тұтқаларын тазалау кезінде өте сақ болыңыз, онда ақпараттық белгілер жазылған.
- Крандардың тұтқалары алынған болса, оларды серіппеге бірқалыпты, соққысыз орату керек.
- Ласты кетіру үшін металл қылғыш немесе пышақ қолданбаңыз. Жабысқан ласты сулап жібітіңіз.
- Қырғыш ұнтақтар, және де құрамында **қышқылдар, хлорлы құралдар** және **өзге де қатаң бөліктері бар құралдарды** қолданбаңыз, олар бұйым бетін қайтарымсыз бүлдіруі мүмкін.
- Оттықтарды тазалау немесе пештің бетін жуу үшін оттытырды алып тастаған ыңғайлы.
- Оттықтардың әмальды қақпақтарын және үстел торын металл қырғышпен немесе қырғыш ұнтақпен ақырынтаузалауға болады.
- **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** ыдыс-аяқ жуатын МАШИНАДА АСПАПТЫҢ АЛЮМИНДІ БӨЛШЕКТЕРІН ЖУУҒА ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ.
- ПЕШ БУМЕН ТАЗАЛАНУДЫ ҚАРАСТАРЫМАЙДЫ.

## 10 МҮМКІН АҚАУЛАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ӘДІСТЕРИ

2-кесте

Ақау	Себебі	Жою әдісі
1. Оттық жанбайды немесе ақырын жанады.	- желідегі газ қысымы өте төмен; - оттық тік түрған жоқ; - сопло ластанған.	- газбенқамту қызметіне хабарласу; - оттықты дұрыс қою; - жіңішке сіммен немесе инемен соплоны тазарту.
2. Оттық қатты, үзілісті жанады.	- желідегі газ қысымы өте жоғары.	- газбенқамту қызметіне хабарласу; - газ берілуін тұтқа арқылы тұрақтандыру.
3. Қызған кезде кран тұтқасы буралмайды.	- жақламай таусылды.	- *кранды алмастыру.

\* - бұл жұмыстар қызмет көрсету орындарында жүргізіледі.

## 11 ПЕШКЕ ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

- Пештерге техникалық қызмет көрсетеу құзырлы үйымдардың мамандарымен ағымдағы өлкелік Ережелерге сәйкес жүргізіледі.
- Газ келуінің иілгіш шлангының қандай да бір ақауы анықталған жағдайда (жарықтар, материалдық қатаюы) алмастыру үшін қызмет көрсетеу орталығына хабарласыңыз.
- Пештің қызмет мерзімі - 10 лет, осы уақыттан кейін тұрмыстық газ құрылғыларын тексеретін үйымға пештің кейінгі қызмет көрсетеу мүмкіндігін және уақытын немесе алмастырау қажеттігін анықтату керек.
- БР аймағындағы қолданыстағы ережелер мен нормаларға сәйкес ас дайындауға арналған және нормативті қызмет ету мерзімінен өткен газ құрылғыларының және газ электр тұрмыстық құрылғыларының техникалық күйін диагностикалау бойынша құрылғыларды әрі қара пайдалану мерзімі 10 жылдан аспауы тиіс.

## 12 ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ

KZ

- Пештерді зауыттық қаптамада сәйкес белгілері бойынша тасымалдау қажет.
- Көлік және сақтай қоймасы пештерді атмосфералық жауын-шашыннан және механикалық бүлінуден сақтауды қамтамасыз етуі керек.
- Жылтылмайтын бөлмелерде пеш қапталған күйі ауа температурасы минус 50 °C-тан плюс 40 °C-қа дейін болуы мүмкін.

## 13 ЖОЮ

- Приборларды жоюды қолданыстағы нормаға сәйкес тұрмыстық техниканы ұстая мен қайта өндөу бойынша үәкілдепті үйымдар жүргізеді.
- Сіздің ескі приборыңызды жою тәртібін анықтау үшін жергілікті коммуналдық шаруашылық қызметтіне немесе аудандық әкімшілікке бару керек.

## 14 ӨНДІРУШІ КЕПІЛІ

*Берілген кепілдік міндеттемелер тұтынуышылардың заңды құқықтарын шектемейді.*

- Кепілдік талоны пайдалану нұсқаулығының ажырамас бөлігі (қосымшаны қараныз).
- Өндіріс айы мен жылды, пластинаны дайындаушы өндірушінің мекенжайы кепілдік картасында және пластинадағы пластинаның корпусында көрсетілген.
- Аспаптың қабылданғаны туралы мәліметтер кепілдік картасында жазулы.

- Құралдардың кепілдік қолдану мерзімі сату желілері арқылы сатылғаннан кейін, ал қолдану нұсқаулығында немесе кепіл картасында сату туралы белгі болмаса, шығарылған күннен бастап 2 жыл, бұған жатақханаларда немесе қоғамдық қолданыстағы өзге орындарда орнатылған құралдар жатпайды.
  - Кепілдік жөндеу құзырлы қызмет көрсету маманымен жүргізіледі.
  - Қызмет көрсету бөлімінің өкілі жыртылмалы талонды және оның түбіртегін толтыруы қажет.
  - **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ:** КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ТУРАЛЫ КЕЛЕҢСІЗДІКТЕР ТҮҮНДАМАС УШІН САТУШЫДАН «САТЫЛУ КҮӨЛІГІ» ТАРАУЫНДАҒЫ «ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ БӨЛІМІНІҢ АТАУЫ ЖӘНЕ МЕКЕНЖАЙЫ» БӨЛІМІНІҢ ЖӘНЕ КЕПІЛДІК ТАЛОНДАРЫНЫҢ ТОЛТЫРЫЛУЫН ТАЛАП ЕТИҢІЗ.
  - Ішкі пештің жарықтану шамын алмастыру кепілдік қызметке жатпайды.
  - Кепілдік міндеттер келесі жағдайларда орындалмайды:
    - тасымалдау және сақтау ережелері сақталмағанада;
    - қондыру және қолдану ережелері сақталмағанда;
    - пешті оған құқы жоқ адамдар реттеп, жөндегендे.
    - орнату талонында мекеменің газ құралын орнату және қосу туралы белгісі болмаса.
  - **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ:** ҚҰРАЛДЫ ҚОСУ, ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ЖӘНЕ КЕЙІНГІ ЖӨНДЕУ БОЙЫНША БАРЛЫҚ ЖҰМЫСТАРДЫ АҒЫМДАҒЫ ЗАҢНАМАҒА СӘЙКЕС ТҮРМЫСТЫҚ ГАЗ ҚҰРАЛДАРЫН ОРНАТУ, ҚОСУ ЖӘНЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ҚҰҚЫНА ЛИЦЕНЗИЯСЫ БАР ҚҰЗЫРЛЫ МАМАН НЕМЕСЕ ҚЫЗМЕТКЕР ОРЫНДАУЫ ҚАЖЕТ.
  - Кепілдік жөндеу мәселелері бойынша Сатушыға хабарласу керек. Кепілдік мерзімінен кейінгі жөндеу мәселелері бойынша сатушыға немесе кез келген құзырлы мекемеге хабарласу керек.
- Өндірүші зауыттың қызмет көрсету бөлімі көмек көрсетіп, Сіздің барлық сұрақтарыңызға жауап береді:

#### **“Гефест-техника” біртұтас көсіпорны**

Беларусь Республикасы, 224002, Брест қаласы, Суворов көшесі, 21

Электронды поштаның мекенжайы: [gt.sa@gefest.org](mailto:gt.sa@gefest.org)

Тегін жедел желі: - Беларусь Республикасы үшін- 8 801 201 44 44

- Ресей, Қазақстан, Өзбекстан үшін- 8 10 800 2010 44 44

- өзге елдер үшін- +375 162 27 67 62

3-кесте - ПЕШ МОДЕЛЬДЕРІНІҢ ЖАБДЫҚТАЛУЫ

	<i>Пеш модели</i>	
	<b>700-02</b>	<b>700-03</b>
Сыртқы түсі		•
Ак		•
Аралас	•	

## CUPRINS

1 SPECIFICAȚII GENERALE	74
2 CERINȚE DE SIGURANȚĂ	75
3 CARACTERISTICI TEHNICE	77
4 ECHIPAMENT	77
5 CONSTRUCȚIA ȘI MODUL DE FUNCȚIONARE	78
5.1 CONSTRUCȚIA	78
5.2 ARZĂTOARELE PLĂCII DE GĂTIT	78
6 INSTALAREA	79
7 CONECTARE	79
7.1 CONECTAREA LA RETEAUA DE GAZ (BUTELIE)	79
7.2 RECOMANDĂRI PENTRU SERVICIILE REPARAȚII	81
8 SFATURI PRACTICE	81
9 ÎNTREȚINEREA PLITEI	82
10 DEFECTE POSIBILE ȘI REMEDII	82
11 ÎNTREȚINEREA TEHNICĂ A PLITEI	83
12 TRANSPORTAREA ȘI PĂSTRAREA	83
13 RECICLAREA	83
14 GARANȚIILE PRODUCĂTORULUI	83
DOTAREA MODELELOR DE PLITE	84
ANEXĂ: CARTELA DE GARANȚIE	

MD

## 1 SPECIFICAȚII GENERALE

*Aragaze noastre se perfeccionează continuu; se îmbunătățesc caracteristicile, se renovează designul, așa că desenele și însemnele din manual pot să se deosebească ușor de modelul Dvs.*

- Prezentul manual de exploatare este valabil pentru plitele pe gaz de uz casnic de masă ПГ700 (în continuare după text plite) și execuțiile acestora, și este aplicabil doar în țările ale căror simboluri sunt specificate pe copertă. Plitele sunt destinate pentru prepararea alimentelor în condiții casnice.
- Tipul execuției climatice УХЛ 4 conform ГОСТ 15150-69.
- Plita este certificată conform cerințelor actelor juridice normative (AJN) și ale actelor juridico-tehnice normative (AJTN) conform cărora se efectuează o certificare obligatorie.
- Aragazul trebuie racordat doar de către specialistul organizației care deține licență cu dreptul de instalare și întreținere a aragazelor. Pentru efectuarea întreținerii pe garanție a aragazului Dvs. adresați-vă la centrul service pentru întreținerea aparatelor de uz casnic. (adresa se specifică în certificatul de vînzare și în taloanele de garanție la cumpărare). Reparațiile și întreținerea ulterioară le pot efectua specialiștii organizațiilor autorizate.
- Asigurați-vă că parametrii rețelei electrice corespund parametrilor aparatului, specificați în manualul de exploatare.
- Dacă plita a fost resetată pentru a folosi gaz cu alta presiune, instalatorul trebuie să indice aceasta în fisă de instalatie a certificatului de garanție.
- O plită conectată neautorizat și incorrect, nerespectarea regulilor de siguranță tehnică pot duce la intoxicația cu gaz, la arsuri, la incendii.

Citiți atent acest manual care conține toate informațiile privind instalarea, utilizarea și întreținerea corectă și sigură a aragazului.

- Păstrați manualul, acesta vă va ajuta să rezolvați problemele care apar.
- Fabricantul (vânzătorul) nu este responsabil (inclusiv, în perioada de garanție):
  - pentru defecțiunile și deteriorările articolului, rezultate din încălcarea specificațiilor privind păstrarea, instalarea, conectarea acestuia, a condițiilor de exploatare sau din acțiunea unei forțe majore (incendiu, inundație etc.), din acțiunea animalelor domestice, a insectelor, a rozătoarelor;
  - pentru efectele determinate de o reparărie necalificată.

## 2 CERINȚE DE SIGURANȚĂ

- Persoanele care utilizează aragazele sunt obligate să cunoască regulile de operare sigură a aparatelor de uz casnic pe gaz și să studieze atent acest manual.
- APARATUL NU ESTE DESTINAT PENTRU UTILIZARE ÎN ZONE COMERCIALE ȘI DE PRODUCȚIE.
- Aragazul trebuie instalat pe picioarele reglabile (intră în setul livrării).
- **ATENȚIE!** ÎNAINTE DE PRIMA PORNIRE A PLITEI ARAGAZ E NECESAR SA CA EA SE AFLÈ ÎN ÎNCĂPEREA, ÎN CARE VA FI INSTALATA, NU MAI PUȚIN DE PATRU ORE.
- Utilizarea aragazului duce la formarea căldurii și umidității la bucătărie. Încăperea trebuie să aibă o ventilare bună: țineți deschise orificiile de ventilare naturale sau prevedeți un dispozitiv de ventilare mecanic. Pentru exploatarea intensiva și prelungita a aparatului se va cere o ventilare suplimentara (deschiderea ferestrei și ventilarea efectiva sau folosirea unui aparat de ventilare mecanic).
- SE INTERZICE UTILIZAREA ARAGAZULUI, DACĂ PRESIUNEA GAZULUI ÎN REȚEA NU CORESPUNDE CU CEA SPECIFICATĂ ÎN MANUAL ȘI PE PLĂCUȚA ARAGAZULUI.
- Plasarea și exploatarea butelilor cu gaz lichefiat conectate la masina de gatit se vor efectua în conformitate cu actele normative în domeniul aprovizionării cu gaze naturale și de securitate valabile în regiunea dumneavoastră.
- Robinetul general de alimentare cu gaz trebuie să se afle la un loc vizibil, foarte accesibil.
- **SE INTERZICE** în vederea evitării incendiului:
  - UTILIZAREA ARAGAZULUI DEFECT.
  - INSTALAREA ARAGAZULUI ÎN LOCURI CU PERICOL DE INCENDIU SPORIT (ÎN APROPIEREA IMEDIATĂ A SUPRAFEȚELOR DE LEMN, ACOPERITE CU TAPETE, CU PLASTIC INFLAMABIL ETC.).
  - LĂSAREA FĂRĂ SUPRAVEGHERE A ARAGAZULUI ACTIV.
  - USCAREA RUFELOR DE ASUPRA ARAGAZULUI.
  - UTILIZAREA ARAGAZULUI PENTRU ÎNCĂLZIREA ÎNCĂPERII
  - PĂSTRAREA DE OBIECTE INFLAMABILE LÎNGĂ PLITĂ (SUBSTANȚE INFLAMABILE, SPRAY-URI, HÎRTIE, CÎRPE ETC.).
  - ACCESUL COPIILOR LA ARAGAZUL ÎN FUNCȚIUNE.

MD

- Aragazul nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacitate fizice, sensitive sau mintale reduse sau fără experiență de viață și cunoștințe, dacă acestea nu sunt sub control sau nu au fost instruite în privința utilizării aparatului de către persoana responsabilă de siguranța lor. Copiii trebuie să se afle sub control în vederea neadmiterii jocului cu aragazul.
- **ATENȚIE:** DACĂ ÎN ÎNCĂPERE APARE MIROS DE GAZ, ÎNCHIDEȚI ROBINETUL GENERAL DE ALIMENTARE CU GAZ, TOATE ROBINETELE ARAGAZULUI, DESCHIDEȚI GEAMURILE ȘI PÎNĂ LA REMEDIEREA SCURGERILOR NU ÎNTREPRINDEȚI NICI O ACȚIUNE LEGATĂ DE FOC SAU FORMAREA DE SCÎNTEI: NU APRINDEȚI CHIBRITURI, NU FUMAȚI, NU CONECTAȚI (DECONECTAȚI) LUMINA ȘI ELECTROCASNICELE ETC.!
- Pentru remedierea surgerii de gaz chemați imediat serviciul de intervenție gaze.
- Periodic (nu mai rar decât o dată în jumătate de an) verificați starea furtunului de racordare al alimentării cu gaz (v. capitolul 11).
- Fiți deosebit de atenți la prepararea bucătelor cu o cantitate mare de grăsime sau ulei. Dacă se supraîncălzesc, acestea iau foc ușor.
- **SĂ ȘTIȚI:** ULEIUL SAU GRĂSIMEA CARE AU LUAT FOC NU SE STING CU APĂ.  
VASUL CU FOC TREBUIE ÎNCHIS BINE CU CAPACUL!
- **RETINETI:** ARSURILE SUNT CELE MAI FRECVENTE ACCIDENTE LEGATE DE ARAGAZ!  
De obicei, acestea se produc:
  - la atingerea de părțile fierbinți ale aragazului;
  - la vârsarea lichidelor care fierb;
  - atunci când se răstoarnă vasele puse pe arzătoarele din față.Fiți atenți și nu admiteți accesul copiilor la aragazul în funcțiune.
- **ATENȚIE!** SARCINA MAXIMĂ ASUPRA MESEI - 10 kg.

### 3 CARACTERISTICI TEHNICE

- Aragazul este conceput pentru prepararea mîncării în condiții casnice.
- Categoria aragazului - II<sub>2H3B/P</sub>
- Clasa aragazului - 1
- Filetul de racordare al gazoductului - G 1/2
- Puterea termică nominală a arzătoarelor - v.tab.1
- Consumul de gaz al aragazului - v.tab.1
- Dimensiunile plitei (lățimea x adâncimea x înălțimea), cm - 50x37,4x10
- Masa, kg cel mult - 3,7
- În funcție re reglare, plita poate funcționa pe gaz lichefiat СПБТ (propan-butan) cu presiunea de  $(30 \pm 5)$  mbar ( $(3000 \pm 500)$  Pa) sau pe gaz natural G20 cu presiunea de  $(20_{-3,0}^{+5,0})$  mbar ( $(2000_{-300}^{+500})$  Pa).
- Convertirea plitei la un alt tip de gaz poate fi efectuată de către centrele service care dețin licență cu dreptul de întreținere a plitelor pe gaz.
- Convertirea plitei se face prin înlocuirea duzelor arzătoarelor și a șuruburilor de consum mic (ŞCM) ale robinetelor potrivit tabelului 1.

Tabelul 1

Tipul arzătorului	Gaz lichefiat (СПБТ)* $P_N = 30$ mbar (3000 Pa)				Gaz natural (G20) $P_N = 20$ mbar (2000 Pa)			
	Nom., kW	Nmin., kW	Duză	ŞCM	Nom., kW	Nmin., kW	Duză	ŞCM
Arzător cu acțiune semirapidă	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44
Consumul de gaz maxim la plită			243 g/h				343 l/h	

\*СПБТ – gaz lichefiat «propan-butan» potrivit СТБ 2262-2012, ГОСТ 20448-2018 (căldura de ardere maximă Hs - 98,4 MJ/m<sup>3</sup> (50,28 MJ/kg)). Puterea și consumul de gaz sunt specificate la temperatura mediului de 15°C și presiunea atmosferică de 101,3 kPa (potrivit СТБ ЕН 30-1-1-2005). La coloanele «duză» și «ŞCM» este specificat marcajul care corespunde cu diametrul nominal al duzei mm x 100.

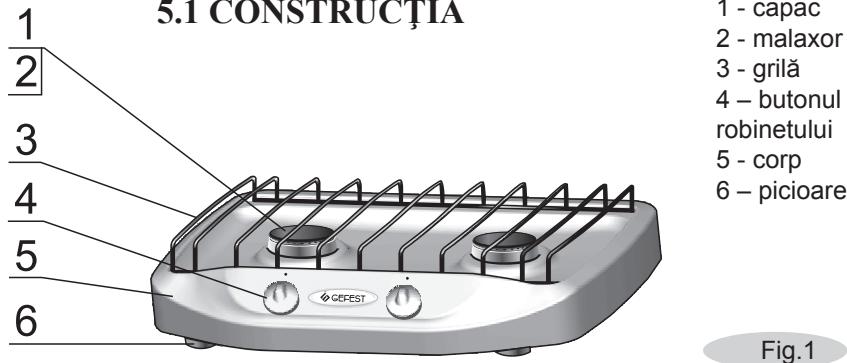
MD

### 4 ECHIPAMENT

Plită, buc.	1
Set de duze și șuruburi de consum mic (ŞCM) pentru gaz natural, buc.	1
Grilă, buc.	1
Set de arzătoare ale plăcii de gătit (malaxor, capac), buc.	2
Furtun de racordare, buc.	1
Bridă, buc.	2
Ștuf de colț, buc.	1
Garnitură (în racord), buc.	1
Picioare, buc.	4
Manual de exploatare, buc.	1
Adresa organizațiile autorizate de deservire a utilajelor (marca comercială "GEFEST"), buc.	1
Fișă de garanție, buc.	1
Ambalaj, buc.	1

## 5 CONSTRUCȚIA ȘI MODUL DE FUNCȚIONARE

### 5.1 CONSTRUCȚIA



### 5.2 ARZĂTOARELE PLĂCII DE GĂTIT

Funcționarea arzătoarelor se reglează cu ajutorul butoanelor robinetelor. **Simboluri:**



Robinet închis



Flacără maximă



Flacără mică

- Toate robinetele au poziție fixă „flacără mică”, care asigură arderea constantă în regim econom. Aceasta este comodă atunci cînd e necesară reducerea bruscă a focului, fără a închide arzătorul.
- Pentru a aprinde arzătorul, apropiati focul de el, apăsați și rotiți butonul robinetului în sens invers acelor ceasornicului la poziția „flacără maximă”.
- Atunci cînd presiunea este mare în rețea, arzătorul se aprinde mai ușor la o alimentare mai mică cu gaz (poziția butonului între flacără maximă și cea mică).

## 6 INSTALAREA

- IMPORTANT:** APARATUL NU VA FI CONECTAT LA COȘUL DE FUM. APARATUL TREBUIE INSTALAT CONFORM SPECIFICAȚIILOR MANUALULUI DE EXPLOATARE ȘI ȚINÎND CONT DE CERINȚELE DE SIGURANȚĂ ȘI EXPLOATARE TEHNICĂ, VALABILE ÎN REGIUNEA DVS. SE VA ACORDA ATENȚIE MĂSURILOR DE VENTILARE A ÎNCĂPERILOR.
- Se interzice instalarea plitei pe suprafață lăcuită a mobilei de bucătărie sau suprafețe acoperite cu materiale inflamaibile (țesătură, mușama, hîrtie etc.). Mobila care stă lîngă plită, precum și prosoapele, draperiile de bucătărie etc. trebuie să se afle la o distanță fără pericol, care să excludă inflamarea lor.
- Plita trebuie să se afle la o distanță de cel puțin 150 mm de la suprafața peretelui din spate. Distanță minimă între marginea laterală a plitei și peretii lateralai verticali ai mobilei (în dreapta sau în stînga) - 200 mm. Distanță minimă între placă de gătit a aragazului și dulapurile suspendate de sus – 800 mm. Distanță minimă între placă de gătit a aragazului și hotă – 700 mm.

### Egalizarea

- Înainte de racordare, folosind picioarele reglabile, instalați plita pe orizontală. Orizontalitatea se poate verifica cu ajutorul unei tigăi pe care grăsimea trebuie să se repartizeze uniform, fără să se acumuleze la margine.

MD

## 7 CONECTARE

- Conectarea masinii de gatit la retea se face doar cu ajutorul unui specialist tehnician al organizatiei, care are licenta pentru conectarea si deservirea masinelor de gatit.
- Butoanele masinii de gatit trebuie sa se afle in pozitie stinsa.

### 7.1 CONECTAREA LA RETEAUA DE GAZ (BUTELIE)

- Conectarea instalației la rețeaua de gaz sau la butelia de gaz se face cu o țeavă flexibilă conform actelor normative de aprovisionare cu gaz și de securitate ce sunt valabile in regiunea Dvs.
- La racordarea ei la butelia de gaz trebuie aplicat regulatorul de presiune a gazului. Se recomandă utilizarea buteliei cu capacitatea de 5 l; 12 l; 27 l sau 50 l conform ГОСТ 15860-84 și a regulatorului de presiune corespunzător conform ГОСТ 21805-94.
- Regulatorul de presiune și butelia nu intră în setul de livrare și se cumpără din rețeaua de comerț.
- Puteți verifica ermeticitatea racordurilor conform instrucțiunilor tehnologice ale organizației furnizoare de gaz.

- **SE INTERZICE VERIFICAREA ERMETICITĂȚII ÎMBINĂRIILOR ȘI CĂUTAREA SCĂPĂRIILOR DE GAZ CU AJUTORUL CHIBRITURILOR ȘI AL ALTOR SURSE DE FOC DESCHIS.**
- Înainte de conectare se recomanda sa verificati daca conditile de conectare corespund (tipul de gaz, presiunea gazului) setarii aparatului. Parametrii setarii aparatului sunt indicati pe marcat.
- Dacă presiunea gazului natural în rețeaua de aducție depășește nivelul maxim, trebuie de montat un redactor, care va face să scadă presiunea până la nivelul necesar.
- Caracteristicile ţeavei flexibile de conexiune trebuie să corespunda regulamentului în vigoare din regiunea Dvs.
- La racordare trebuie respectate următoarele cerințe:
  - furtunul trebuie să fie vizibil pe toată lungimea;
  - furtunul nu trebuie să treacă prin zona aerului fierbinte al coșului de fum și să se atingă de peretele din spate al aragazului;
  - furtunul nu trebuie să fie strâns, să aibă îndoituri mari și să fie supus la eforturi de extensie;
  - ţeava nu trebuie să se atingă de obiecte deplasabile și de obiecte cu mărgini ascuțite;
  - furtunul va avea o lungime de cel puțin 1,5 metri;
  - furtunul deteriorat se înlocuiește complet, repararea fiind inadmisibilă.
- După conectarea masinii de gătit verificati arzatoarele. Flacara arzatoarelor trebuie să fie uniformă, fără decalaje și intervaluri.

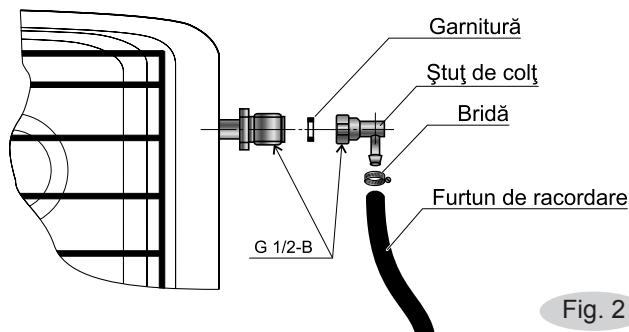


Fig. 2

## 7.2 RECOMANDĂRI PENTRU SERVICIILE REPARAȚII

### **Reglarea pentru diferite presiuni ale gazului**

- În cazul efectuării reglării pentru utilizarea unui gaz de o altă presiune, meșterul este obligat să efectueze o remarcă în talonul cartelei de garanție.
- Meșterul este obligat să verifice etanșeitatea unității conform instrucțiunilor tehnologice ale organizației de alimentare cu gaz.
- Pentru funcționarea cu un alt tip (presiune) de gaz, este necesar să se efectueze schimbarea ajutajelor arzătoarelor și a șuruburilor de consum redus (SCR) în robinete și regulatorul de temperatură. Ajutajele și SCR sunt indicate și se instalează conform tabelului 1.

### **Înlocuirea duzelor arzătoarelor și a șuruburilor de consum mic (SCM) la robinete:**

- scoateți grila și arzătoarele plăcii de gătit;
- cu ajutorul cheii tubulare fixe ( $S=8\text{ mm}$ ) dezvîrțiți și înlocuiți duzele arzătoarelor;
- răsturnați plita;
- în robinete cu ajutorul cheii fixe ( $S=9\text{ mm}$ ) dezvîrțiți și înlocuiți șuruburile de consum mic.
- asamblați plita în sens invers.

MD

## 8 SFATURI PRACTICE

- Dimensiunile vaselor și regimul de funcționare al arzătoarelor trebuie alese astfel ca flacără să nu depășească marginile și să nu “lingă” pereții lateralii ai vaselor.

Diametrul vasului, mm	minim	160
	maxim	240

- Se interzice utilizarea unor vase cu fund bombat sau concav.
- Se interzice amplasarea vaselor într-o astfel de modalitate, încât pereții să depășească gabariturile plitei.
- Utilizați vase cu capac- aceasta va reduce considerabil timpul de pregătire.
- Aducând lichidul până la fierbere, stabiliți un astfel de regim minim care nu vă va constrângă să scoateți sau îndepărtați capacul.
- Se interzice amplasarea pe grilă a unor difuzoare de flacără suplimentare și utilizarea arzătoarelor cu capac deplasat.

## 9 ÎNTREȚINEREA PLITEI

### **Curățarea plitei**

- Păstrați plita curată. O plită curată servește un timp mai îndelungat, oferă un gătit plăcut și bucate mai apetisante.
- Plita se va spăla cu un burete moale de bucătărie, cu apă caldă cu detergent veselă și se va șterge cu o țesătură moale. Fiți delicați în special la curățarea butoanelor plitei, pe care sănătatea semne informative.
- Dacă mânerele robinetelor au fost scoase, montați-le pe tijă foarte lin, fără lovitură.
- Nu folosiți spălătorul din metal sau cuțitul pentru scoaterea murdăriei. Petele de murdărie întărite se înmoiează în prealabil.
- Nu folosiți prafuri abrazive, nici substanțe care conțin **acizi, remedii cu clor și alte componente agresive**, care pot deteriora ireversibil suprafetele.
- Pentru a curăța arzătoarele sau a spăla placă gătită a aragazului e mai comod că scoateți arzătoarele.
- Capacile emailate ale arzătoarelor și grila placii gătită se pot curăța cu grijă cu spălătorul din metal sau cu cîrpa cu un detergent praf mărunt abraziv.
- **ATENȚIE! SE INTERZICE SĂ PUNEȚI LA SPĂLAȚ ÎN MAȘINA DE SPĂLAT VASE DETALIIILE DISPOZITIVULUI DIN ALUMINIU.**
- CONSTRUCȚIA NU PREVEDE CURĂȚAREA PLITEI CU ABURUL.

## 10 DEFECTE POSIBILE ȘI REMEDII

Tabelul 2

Defect	Cauză	Remediu
1. Arzătorul nu arde sau arde slab.	- presiune prea mică a gazului în retea. - arzătorul a fost instalat strîmb; - duza s-a obturat.	- adresați-vă serviciului de alimentare cu gaze; - instalați arzătorul corect; - curătați duza cu o sîrmă subțire sau cu acul.
2. Arzătorul arde încordat; cu întreruperi la flacără .	- presiune prea înaltă a gazului în retea.	- adresați-vă serviciului de alimentare cu gaze; - micșorați cu butonul intrarea gazului pînă la stabilizarea arderii.
3. La încălzire butonul robinetului se blochează.	- s-a produs o lubrifiere	- * înlocuirea robinetului.

\* Lucrare executată de către centrul service.

## 11 ÎNTREȚINEREA TEHNICĂ A PLITEI

- Deservirea tehnica a masinii de gatit se va efectua de catre specialistii organizatiilor imputernicite in conformitate cu Regulile regionale in vigoare.
- Dacă depistați orice defecte la furtunul flexibil de alimentare cu gaz (fisuri, întărirea materialului) adresați-vă imediat centrului de deservire pentru înlocuirea acestuia.
- Termenul de funcționare a aragazului – 10 ani, după expirarea acestuia e necesar să solicitați organizației pentru supravegherea aparatelor de uz casnic pe gaz determinarea posibilității și a termenului de exploatare ulterioară a aragazului sau a nevoii de înlocuire a acestuia.
- Conform regulamentului și standardelor, valabile pe teritoriul Republicii Belarus, pentru diagnosticarea stării tehnice a aparatelor pe gaz și aparatelor electrice pe gaz, care și-au atins limita normativă de funcționare, termenul limită pentru exploatarea lor ulterioară nu trebuie să depășească 10 ani.

## 12 TRANSPORTAREA ȘI PĂSTRAREA

- Plitele trebuie să fie transportate în ambalaj de uzină potrivit cerințelor semnelor de manipulare, specificate pe el.
- Mijloacele de transport și depozitele trebuie să asigure protecția aragazelor împotriva precipitațiilor atmosferice.
- Într-o încăpere neîncălzită aragazul se va păstra ambalat la o temperatură a aerului de la minus 50°C până la plus 40°C.

MD

## 13 RECICLAREA

- Utilizarea instalațiilor se efectuaza de către companiile împoternicite de reciclare a tehnicii de uz casnic în conformitate cu normele în vigoare.
- Pentru a lua cunoștință cu ordinea de utilizare a instalației Dvs vechi trebuie sa vă adresați către secția serviciilor comunale sau administrația locală.

## 14 GARANȚIILE PRODUCĂTORULUI

*Aceste obligații de garanție nu limitează drepturile consumatorilor, stabilite prin lege.*

- Cartela de garanție este parte integrală (vezi anexa) a instrucțiunilor de utilizare.
- Luna și anul producerii, precum și adresa producătorului plitei sunt indicate în cartela de garanție și pe tăblia aplicată pe carcasa plitei.
- Datele despre receptia aparatului sunt indicate în certificatul de garanție.
- Termenul de garanție de funcțioane a dispozitivului - 2 ani de la data vânzării prin intermediul rețelei de comercializare, iar în lipsa mențiunii despre vânzare în manualul de utilizare sau în certificatul de garanție - de la data fabricării, cu excepția dispozitivelor instalate în cămine sau în alte locuri de folosință publică.

- Reparația pe garanție e efectuată de către personalul centrului service autorizat.
- Reprezentantul centrului service, care face reparația, este obligat să completeze talonul detașabil și cotorul aferent.
- **ATENȚIE:** PENTRU A EVITA NEÎNTELEGERILE LEGATE DE ÎNTREȚINEREA PE GARANȚIE, CEREȚI-VĂ VÎNZĂTORULUI SĂ COMPLETEZE OBLIGATORIU PUNCTUL „DENUMIREA ȘI ADRESA CENTRULUI SERVICE” LA CAPITOLUL „CERTIFICATUL DE VÎNZARE” DIN FIȘA DE GARANȚIE, ȘI TALOANELE DE GARANȚIE.
- Reclamațiile privind echiparea și deteriorările mecanice după vînzarea aragazului nu se acceptă.
- Obligațiile pe garanție nu se îndeplinesc în următoarele cazuri:
  - nerespectarea regulilor de transportare și de păstrare;
  - nerespectarea regulilor de instalare și de exploatare;
  - dezasamblarea și reparația aragazului de către persoane fără acest drept.
  - lipsa menținii organizației privind instalarea și conectarea dispozitivului cu gaz în ticketul de instalare.
- **ATENȚIE:** TOATE LUCRărILE DE CONECTARE, ÎNTREȚINERE ȘI DE REPARAȚIE ULTERIOARE A DISPOZITIVULUI TREBUIE SĂ FIE EFECTUATE NUMAI DE CĂTRE SPECIALIST ÎMPUTERNICIT SAU PERSONAL AUTORIZAT, CARE POSEDE LICENȚĂ PENTRU INSTALAREA, CONECTAREA ȘI ÎNTREȚINEREA DISPOZITIVELOR CU GAZ, ÎN CONFORMITATE CU LEGISLAȚIA ÎN VIGOARE.
- Pentru reparatii de garantie contactati Vanzatorul. Pentru reparatii post-garantie se va contacta vanzatorul sau orice organizatie imputernicita.  
Departamentul de service al uzinei producătoare va oferi un ajutor și va răspunde la toate întrebările dumneavoastră.

#### **Intreprinderea unitara “Gefest - tehnica”**

Republica Belarus, 224002, or. Brest, str. Suvorova, 21

e-mail: [gt.sa@gefest.org](mailto:gt.sa@gefest.org)

linie telefonică gratuită: - pentru Republica Belarus - 8 801 201 44 44

- pentru Rusia, Kazahstan, Uzbekistan - 8 10 800 2010 44 44

- pentru alte țări - +375 162 27 67 62

Tabelul 3 - DOTAREA MODELELOR DE PLITE

Culoarea corpului	<i>Modelul plitei</i>	
	<b>700-02</b>	<b>700-03</b>
Albă		•
Cafenie	•	

## МУНДАРИЧА

1 МУКАРРАРОТИ УМУМИ	86
2 ТАЛАБОТИ БЕХАТАРИ	87
3 МУШАХАССОТИ ТЕХНИКИ	89
4 МУКАМАЛОТ	89
5 СОХТ ВА ТАРТИБИ КОР	90
5.1 СОХТ	90
5.2 ЧАШМАКХОИ СУЗИШДИХИИ РУИ САТХИ ТОБА	90
6 НАСБ	91
7 ВАСЛКУНИ	91
7.1 ПАЙВАСТКУНИЙ БА ШАБАКАИ ГАЗӢ (БАЛЛОН)	91
7.2 ТАВСИЯХО БА ХАДАМОТИ ТАѢМИРКУНАНДА	93
8 МАСЛИХАТХОИ АМАЛИ	93
9 ХИЗМАТРАСОНИИ ТОБА	94
10 КОРНОШОЯМИИ ЭХТИМОЛИ ВА УСУЛИ БАРТАРАФ КАРДАНИ ОНХО	94
11 ХИЗМАТРАСОНИИ ТЕХНИКИИ ТОБА	95
12 ХАМЛУ НАКЛ ВА НИГАҲДОРИ	95
13 СОКИТСОЗИ	95
14 КАФОЛАТХОИ ИСТЕХСОЛКУНАНДА МУЧАХХАЗНОКИИ НАВҲОИ ТОБАХО	95
ЗАМИМА: КОРТИ КАФОЛАТ	96

TJ

## 1 МУКАРРАОТИ УМУМИ

Тобахои мо доимо тақмил дода мешаванд, мушахассоташон мукаммал гардида, намуди зохиршиашон таҷдиҷ мейбад, аз ин лиҳоз нақшу аломатҳои тобаи дар дастуруламали мазкур матраҳ шуд, мумкин аст, ки аз навъи тобаи ҳариди Шумо каме фарқ қунанд.

- Дастуруламали баҳрабардории мазкур, ба навъҳои, тобахои гази ПГ700 (минбаъд дар матн, ҳамчун тобахо) ва навъҳои онҳо иртибот дорад ва танҳо дар мамлакатҳо амал меқунанд, ки рамзҳои онҳо дар мукова дарч гардидаанд. Тобахо барои коркарди ҳароратии маҳсулоти гизои дар шароити майши, пешбини шудаанд.
- Навъи иҷроиши иклими УХЛ 4 тибли ГОСТ 15150-69.
- Лавҳ тибқи талаботҳои санадҳои меъери хуқуқӣ (СМҲ) ва санадҳои хуқуқии меъери техникий (СМҲТ) сертификат дорад, ки тибқи онҳо сертификаткуни сурат мегирад.
- Тоба, танҳо аз тарафи мутахассиси муассисае, ки барои васлкуни ва сервиси тобахои газию барки иҷозатнома дорад бояд барои истифодабари наасб карда шавад. Барои иҷрои хизматрасонии давраи кафолатии тобаи Шумо, зарур аст! О ки ба Маркази хизматрасонии техникаи майши (сурогааш бояд дар шаҳодатномаи фуруш ва талонҳои кафолати дарч гардад) муроҷиат намоед. Таъмир ва хизматрасонихои баъдиро мутахассисони муассисаҳои ваколатдори марбута, иҷро меқунанд.
- Ҳангоми васлкуни тоба талони васлкуни бояд хонапури карда шавад.
- Агар танзим барои истифодаи гази фишораш дигар амалӣ карда шуда бошад, усто бояд дар талони наасби корти кафолатӣ ишора намояд.
- Нодуруст васл кардани тоба, риоя накардани коидаҳои техникаи бехатари метавонанд ба сухтор, заҳролудшави аз газ, задани барк ва сузишҳои бадан оварда расонанд.

Дастуруламали мазкуро бодиккат мутолиа қунед, зеро ки дар он тамоми маълумот оиди васлкуни, истифодаи дурусту бехатар ва сервиси тоба дарч шудааст.

- Дастуруламали мазкуро нигоҳ доред, чунки он метавонад ба бисёр саволҳои шумо посух дихад.
- Истеҳсолкунанда (форӯшанд) масъул намебошад (ҳамин тариқ дар давраи кафолатӣ):
  - Барои нуқсонҳо ва вайрон шудани маҳсулот, дар натиҷаи вайрон кардани нишондодҳо оид ба нигоҳ доштани он, гузоштан, пайваст кардан, шартҳои истифодабарӣ, ёки қувваи рафъонпазир (сӯхтор, обхезӣ ва ғайра) таъсири ҳайвонҳои хонагӣ, ҳашоротҳо, хояндаҳо, ба вучуд омадааст;
  - барои оқибатҳо оид ба таъмири бесифат.

## 2 ТАЛАБОТИ БЕХАТАРИ

- Ашхоси истифодабарандай тоба, вазифадоранд, ки коидахи бехатариро хангоми баҳрабадории таҳизоти газиву баркни майши донанд ва бодиккат дастуруламали мазкурро мутолиа намоянд.
- АСБОБ БАРОИ ИСТИФОДА ДАР ҲУДУДҲОИ ТИЧОРАТӢ ВА ИСТЕҲСОӢ ПЕШБИНӢ НАШУДААСТ.
- Тоба бояд дар болои почакҳои танзимшавнда (шомили мукамалот мебошанд) наасб карда шавад.
- **ДИҚҚАТ!** ПЕШ АЗ БАКОРАНДОЗИИ АВВАЛИН ТАФДОН ДАР УТОӢ НАСБШАВАНДА БОЯД ДАР ДАВОМИ НА КАМ АЗ ЧОР СОАТ НИГОЊ ДОШТА ШАВАД!
- Истифодаи тобаи гази ба пайдоиши гарми ва намноки дар дохили утоки ошпазхона мусоидат мекунад. Аз ин сабаб, утоки мазкур, бояд ҳавокашини хуб дошта бошад, лиҳозо зарур аст, ки ҳавокашҳои табии доимо кушода бошанд ва ё дар утоки ошпазхона таҳизоти механикии ҳавокашни наасб карда шавад.

Њянгоми истифодаи бисёркарата ва давомноки дастгоъ њавокашини иловагӣ (кушодани тиреза ва њавокашини самаранок ва ё бакорандозии таъъизоти механикии њавокашӣ) зарур шуда метавонад.

- МАНӢ КАРДА МЕШАВАД ИСТИФОДАИ ТОБА, АГАР ФИШОРИ ГАЗ ДАР ШАБАКА БА МЕҶЕ҆РИ ФИШОРЕ, КИ ДАР ДАСТУРУЛАМАЛ ВА ДАР ЯРЛИКИ ОХАНИИ ТОБА НИШОН ДОДА ШУДААСТ, МУТОБИКАТ НАМЕКУНАД! TJ
- Чобачокуни ва баҳрабардории балонҳои газие, ки ба тоба васл карда мешаванд, бояд тибли санадҳои меъёрии марбут ба бехатари ва таъмини газ дар минтакаи Шумо амалкунанда, сурат гирад.
- Ширдони (кран) умумии интиколи газ бояд дар макони чашмрас ва дастрас карор дода шавад.
- **МАНӢ КАРДА МЕШАВАД:** ба максади пешгирии сухтор
- АЗ ТОБАИ КОРНОШОЯМ ИСТИФОДА БУРДАН.
- ТОБАРО ДАР МАКОНХОЕ, КИ ЭХТИМОЛИ САР ЗАДАНИ СУХТОР ЗИЁД АСТ НАСБ КАРДАН (ДАР ПАХЛУИ АШЁИ ЧУБИН, КОГАЗДЕВОРХО, ПЛАСТИКҲОИ ОТАШГИРАНДА ВА БА ХАМИН МОНАНД ЧОЙХО).
- ТОБАИ КОРКАРДАИСТОДАРО БЕНАЗОРАТ МОНДАН.
- ИСТИФОДАИ ГАЙРИМАКСАДНОКИ ТОБА (БАРОИ ГАРМСОЗИИ УТОКХО, ХУШКОНИДАНИ ЛИБОСУ ЛИФОФАҲОИ РАХТИ ХОБ ВА ГАЙРА).
- ҲУДСАРОНА ВОРИД СОХТАНИ ТАГИЙРОТ БА СОХТИ ТАРКИБИИ ТОБА.
- ДАР НАЗДИ БУХОРИ ГУЗОШТАНИ АШЁ Ё МАВОДИ ЗУДОТАШГИРАНДА (МАВОДИ ОТАШГИРАНДА, АЭРОЗОЛХО, КОГАЗ, ЛАТТАПОРА ВА ГАЙРА).
- РОХ ДОДАНИ КУДАКОН БА ТОБАИ КОРКАРДАИСТОДА.

- Тоба барои истифодаи шахсони (бо шумули кудакон) дорои кобилияти пасти чисмони, эхсосоти ё аклони дошта ва хамчунин надоштани тачруба ё дониши зиндаги, агар онҳо тахти назорат карор надошта бошанд ва оиди истифодаи тачхизот ба онҳо аз ҷониби шахси масъул дастурот ироа шуда набошад, пешбини нашудааст.  
Кудакон, барои он ки бо тоба бози накунанд, бояд тахти назорат карор дода шаванд.
- **ДИККАТ:** ДАР МАВРИДИ ПАЙДО ШУДАНИ БУИ ГАЗ ДАР ДОХИЛИ БИНО, ЗАРУР АСТ, КИ ШИРДОНИ УМУМИИ (КРАН) ГАЗРО БАНДЕД ХАМАИ ШИРДОНХОИ ТОБАРО МАҲКАМ КУНЕД, ТИРЕЗАХОРО КУШОЕД ВА ТО ПОК ШУДАНИ ҲАВО ЯГОН АМАЛЕРО КИ БА ОТАШ Ё ПАЙДОИШИ ШАРОРА, АЗ КАБИЛИ ГУГИРДЗАНИ, СИГОРКАШИ, РАВШАН Ё ҲОМУШ КАРДАНИ ТАЧХИЗОТИ БАРКИ ВА ГАЙРА ДАХЛ ДОРАД, АНЧОМ НАДИХЕД!
- Барои бартараф кардани хоричшавии газ, фавран ҳадамоти таъмиркунандаро даъват намоед.
- Вакт ба вакт (на камтар аз як бор дар нимсол) ҳолати лулаи интиколдихандай газро барраси кунед (нигаред. фасли 11).
- Дар мавриди пухту пази ҳурокхое, ки истифодаи микдори зиёди равганро талаб меқунанд, эҳтиёти маҳсус зохир намоед. Аз гармшавии зиёд онҳо зуд оташ мегиранд.
- **ОГОХ БОШЕД:** РАВГАН Ё ЧАРБИИ ОТАШГИРИФТАРО БО Об ҲОМУШ КАРДАН МУМКИН НЕСТ. ЗАРФИ ОТАШГИРИФТАРО БО САРПУШ ЗИЧ МАҲКАМ НАМОЕД!
- **ДАР ХОТИР ГИРЕД:** БЕШТАРИ ХОДИСАХОИ НОХУШИ МАРБУТ БА ТОБА ИН СУЗИШИ БАДАН МЕБОШАД!  
Маъмулан дар мавридҳои зерин онҳо рух медиҳанд:
  - ҳангоми дастрасондан ба кисмҳои додгушдаи тоба;
  - ҳангоми пошхурдани моёъоти чушидаистода;
  - дар вазъияте, ки зарфи дар болои ҷашмакҳои сузиши пеши тоба ба замин ҷаппа мешавад. Бодиккат бошед ва кудаконро ба тобаи коркардаистода наздикишави намонед.
- **ДИККАТ!** БОРГУЗОРИИ ҲАДДИ АКСАР БА РУИ МИЗ 10 kg МЕБОШАД.

### 3 МУШАХАССОТИ ТЕХНИКИ

- Тоба барои истифода дар шароити хона пешбини шудааст.
- Дараҷаи тоба - II<sub>2НЗВ/Р</sub>
- Синфи тоба - 1
- Данданаи васлкунандай лулаи газ - G 1/2
- Кувваи ҳадди акали гармидаҳии ҷашмакҳои сузиш - ба ҷадв. 1 ниг
- Масрафи газ дар тоба - ба ҷадв. 1 ниг
- Андозаи тоба (бар х умк х баланди), см - 50 x 37,4 x 10
- Вазн, kg на бештар - 3,7
- Тоба вобаста аз танзим метавонад бо истифода аз гази моеъи СПБТ (пропан-бутан) бо фишори ( $30\pm 5$ ) mbar (( $3000\pm 500$ ) Pa), ё гази табии G20бо фишори ( $20\pm 0$ ) mbar (( $2000\pm 500$ ) Pa) кор кунад.
- Иваз кардани навъи газро барои миз ҳадамоти хизматрасони, ки иҷозатнома оиди хизматрасонии тобаҳои гази доранд, анҷом диханд.
- Ивазкунии боддихакҳои ҷашмакҳои сузиш ва танзими пеҷхои масрафи камӣ ширдонҳо (ПМК) тибли ҷадвали 1 анҷом мегардад.

Ҷадвали 1

	Гази моеъ (СПБТ)* $P_u=30$ mbar (3000 Pa)				Гази табии (G20) $P_u=20$ mbar (2000 Pa)			
	$N_{ном.}$ , kW	$N_{мин.}$ , kW	Бодгузаронак	ПМК	$N_{ном.}$ , kW	$N_{мин.}$ , kW	Бодгузаронак	ПМК
Навъи ҷашмакҳои сузиш								
Чашмакҳои сузиши нимзудамал	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44
Масрафи ҳадди аксари газ дар тоба			243 g/h				343 l/h	

\*СПБТ – гази моеъи «пропан-бутан» тибли СТБ 2262-2012, ГОСТ 20448-2018 ҳарорати ҳадди аксари сузиш  $H_s = 98,4 \text{ MJ/m}^3$  (50,28 MJ/kg).

Кува ва масрафи газ дар ҳарорати  $15^\circ\text{C}$  мухити атроф ва фишори ҳаво - 101,3 kPa (тибли СТБ ЕН 30-1-1-2005) нишон дода шудааст. Дар бандҳо «бодгузаронак» ва «ПМК» нишонзание, дарҷ шудааст, ки ба кутии мукаррарии бодгузаронак mm x 100 мутобикат дорад.

### 4 МУКАМАЛОТ

Тоба, адад.	1
Комплекти бодгузаронакҳо ва пеҷхои масрафи кам (ПМК) барои гази табии, адад.	1
Гланчара, адад.	1
Комплекти ҷашмакҳои сузиши руи миз (маҳлуткунанда, сарпуш), адад.	2
Лулаи васлкунандай газ, адад.	1
Сафҳаҳаи мудаавари сифткунанда, адад.	2
Штутсери кунъӣ, адад.	1
Сафҳаи зичкунанда (барои доҳили штутсер), адад.	1
Почко, адад.	4
Дастуруламали баҳрабардорӣ, адад.	1
Суроғањои ташкилотњои ваколатдор оиди хизматрасонии техника (рамзи молии «GEFEST»), адад.	1
Варажаки кафоролати, адад.	1
Бастабанди, адад.	1

TJ

## 5 СОХТ ВА ТАРТИБИ КОР

### 5.1 СОХТ



### 5.2 ЧАШМАКХОИ СУЗИЩДИХИИ РУИ САТХИ ТОБА

Идоракуни кори чашмакхой сузиш бо кумаки дастакхой ширдони амали карда мешавад.

#### Рамзҳо:

- Ширдони баста шудааст
- ◆ Алангаи хадди аксар
- ◆ Алангаи хадди аккал
- Хамаи ширдонҳо холати событи «алангаи кам»-ро доро буда, сузиши газро дар режими сарфакори таъмин менамоянд. Ин дар мавриди зарурати паст кардани оташ куллай буда, яку якбора чашмакро хомуш накарда, алангаро паст мекунад.
- Барои онки чашмакро дар гиронед, лозим аст, ки оташро наздики он баред ва дастаки ширдонро бар зидди акрабаки соат ба самти «алангаи бештарин» тоб дихед.
- Ҳангоме, ки дар шабака фишори баланд бошад, чашмаки сузиш дар холати микдори ками расидани газ осонтар дар мегирад (дар холати дастаки ширдон бар байни алангаи бештар ва камтар карор доштан).

## 6 НАСБ

- МУХИМ АСТ:** ТАЧХИЗОТРО НАБОЯД БА ДУДКАШАК ВАСЛ КАРД. ТАЧХИЗОТ БОЯД ТИБКИ НИШОНДОДХОИ ДАСТУРУЛАМАЛИ БАХРАБАРДОРИ ВА ТАЛАБОТИ БЕХАТАРИ ВА ИСТИФОДАИ ТЕХНИКИЕ, КИ ДАР МИНТАКАИ ШУМО АМАЛ МЕКУНАД, НАСБ КАРДА ШАВАД. БА МУКАРРАРОТИ ХАВОКАШИИ БИНО ДИККАТ БОЯД ДОД.
- Тобаро дар сатхи лакдор ё сатхи бо маводи зуддаргиранда пущидашудаимебели ошхона (матоъ, когаз ва ба мисли нҳо) насб кардан мумкин нест. Мебели назди тоба буда ва хамчунин сачокҳои ошхона, пардаҳо ва гайра бояд дар фосидаи дур карор дошта бошанд, ки оташгирии онҳоро истисно кунад.
- Фосилаи хадди акал аз канорахои суроҳи то деворҷаҳои пахлуии амуди, то деворҷаи кафо 150 mm бояд бошад. Фосилаи хадди акал аз канорахои суроҳи то деворҷаҳои пахлуии амуди (аз ҷон ё рост) - 200 mm бошад. Фосилаи хадди аккали болои мизи тоба то ҷевонҳои оvezони болои – 800 mm. Фосилаи хадди аккал аз мизи тоба то хавокаш – 700 mm.

### Тавозункуни

- Кабл аз васлкуни, бо истифода аз почакҳои танзимкунанда, тобаро ба холати уфуки карор дихед. Уфукиятро бо вазна ё бо кумаки моҳитоба, ки равган дар он бояд яхела пахн шавад метавон санҷид.

## 7 ВАСЛКУНИ

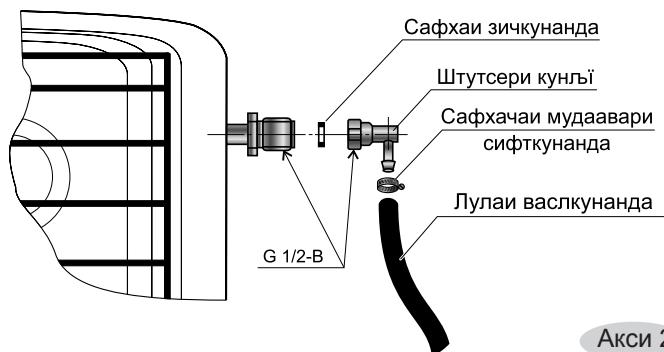
- Лавъ бояд аз љониби мутахассисони ташкилоте, ки барои насб ва хизматгузории лавъњои газӣ иљозат дорад, пайваст карда шавад.
- Дастањои идоракуни лавъ бояд дар мавқеи ғайрифаъол қарор дошта бошанд.

TJ

### 7.1 ПАЙВАСТКУНӢ БА ШАБАКАИ ГАЗӢ (БАЛЛОН)

- Васли асбоб ба шабакаи газ ё баллон бояд тавассути рӯдаи мавзун тибکи санадъюи маъаллии амалкунандаи меъёрии соњаи газтаъминкунӣ ва бехатарӣ иљро карда мешавад.
- Ҳангоми васлкуни ба баллони газ лозим аст аз танзимкунандаи фишори газ истифода шавад. Тавсия мешавад аз баллонҳои бо ҳачми 5 l; 12 l; 27 l ё 50 l тибки ГОСТ 15860-84 бо танзимкунандаи фишори бо он мутобик тибки ГОСТ 21805-94.
- Танзимкунандаи фишор ва баллон ба комплкти мукамалот дохил нашуда, аз шабакаи фуруш ҳаридори мешавад.
- Зич будани пайвастҳоро тибки дастурҳои технологи ташкилоти газтаъминкунанда тафтиш намоед.

- САНЧИШИ ХАВОНАГУЗАРОНИИ ЧОЙХОИ ВАСЛШУДА ВА ЧУСТАНИ МАХАЛХОИ БОДГУЗАРОН БО ГУГИРДИ ДАРДОДАШУДА Ё ДИГАР НАВЪИ ОТАШИ ФУРУЗОН **МАНЬ АСТ!**
- Пеш аз насл мутобиқати шароитъои насл (намуди газ, фишори газ)ро тафтиш кардан зарур аст. Андозањои танзимоти дастгоњдар тамғагузорӣ зикр шудаанд.
- Агар фишори гахи табиӣ дар шабакаи газтаъминкунӣ аз ӯимати иљозатдодашуда зиёд бошад, редуктори то ӯимати иљозатдодашуда фишорпасткунандаро насл кардан зарур аст.
- Тавсифномаи рӯдаи мавзуни васлкунанда бояд ба мөъръюи дар мањалли шумо амалкунанда мутобиқат кунанд.
- Хангоми васлкуни коидахои зерин бояд риоя карда шаванд:
  - бояд барои назорат аз дарозии лула имконияти дастраси мавчуд бош;
  - лула набояд аз минтакаи хавои гарми дудкаш гузарад ва ба девори кафои тоба часпида бошад;
  - Рӯда бояд фишурда нашавад, халќањои печида, қатшавии зиёд надошта бошад ва ё тањти кашиш қарор надошта бошад.
  - Рӯда бояд ба объектъои њаракаткунанда ва ашёъюи дорон каноръюи нүгтез тамос надошта бошад.;
  - лула бояд дарозии на камтар аз 1,5 метр дошта бошад;
  - агар лула нуксоне дорад бояд куллан иваз шавад. Таъмири лула манъ аст.
- Баъд аз васл кардан кори чашмакҳои сузишро санҷед. Алангаи чашмакҳо бояд бе тардид ва кандашави бошад.



Аксси 2

## 7.2 ТАВСИЯХО БА ХАДАМОТИ ТАЬМИРКУНАНДА

### Танзим барои фишори мухталифи газ

- Агар танзим барои истифодай гази фишори дигар амалй шуда бошад, усто бояд дар талони насби корти кафолатй навиштачоти мутобикро ворид кунад.
- Усто бояд зичи чузъхой дастгоҳро тибқи дастурҳои технологи ташкилоти газтаъминкунанда тафтеш намояд.
- Барои кор бо намуди (фишори) дигари газ найчаҳои сарҳонаҳо ва мурватҳои тобдори каммасраф (МТК) дар ҷумакҳо ва танзимкунандай ҳароратро иваз кардан зарур аст. Найчаҳои МТК тамға доранд ва тибқи рас.1 наасб карда мешаванд.

### Иваз карданни боддихакҳои ҷашмакҳои сузиш пеҷхои масрафи ками ширдонҳо (ПМК):

- панҷара ва ҷашмаки сузиши мизро кушода гиред;
- бо калиди мурувватии ( $S=8\text{ mm}$ ) бодгиракҳоро боз кунед ва иваз намоед;
- тобаро ҷапта кунед;
- бо калиди дандадор аз ширвонихо ( $S=9\text{ mm}$ ) пеҷхои масрафи камро боз кунед ва иваз намоед.
- ҷобачоқуниро ба тарафи мукобил анҷом дихед.

## 8 МАСЛИХАТХОИ АМАЛИ

TJ

- Андозаи зарф ва речай кори ҷашмакҳои сузиш тарзэ бояд интихоб шаванд, ки аллангаи оташ аз канорҳои он набаромада баданаи канораи онро «налесад».

Қутри зарф, мм	хурдтарин	160
	калонтарин	240

- Истифодай зарфҳои тагашон ба поён ҳамида ё ба дарун ҳамида манъ аст.
- Гузоштани зарфҳо бо тарзе, ки канорҳояш аз андозаҳои лавҳ берун баромадаанд, манъ аст.
- Аз зарфҳои сарпӯшдор истифода намоед – ин ба таври ҷиддӣ вақти омодакуниро сарфа мекунад.
- Ҳангоми ҷӯшидан чунон речай камтаринро муқаррар намоед, ки ҳангоми он гирифтан ё ба канори зарф тела кардан сарпӯш зарур нашавад.
- Ба панҷараҳо наасб карданни ягон намуди дигари оташзанҳо ва истифодай сарҳонаҳои сарпӯшашон фецида манъ аст.

## 9 ХИЗМАТРАСОНИИ ТОБА

### **Поккории тоба**

- Тобаро тоза нигох доред. Тобай тоза бештар хизмат мекунад ва дар вай пухту паз гуворо асту таом лаззизтар мешавад.
- Тобаро бо лифи мурлоими ошхона, бо оби гарми шуяндадори зарф шуста, бо матоъни нарм пок кунед. Диккати маҳсус ҳангоми тоза кардани дастакҳо, ки алломатҳои иттилооти дарҷ шудаанд, иброз доред.
- Агар дастакъио ширдонинъо кушода гирифта шуда бошад, онъюро аз нав оъиста ва нарм ба лъояш наслб кунед.
- Аз симтuri поккунанда ё корд барои тоза кардани магорҳо истифода набаред. Магорҳои часпидаро каблан тар карда монед.
- Ҳоҳаҳои абразивӣ, инчунин моддаҳое, ки **қислотаҳо, воситаҳои хлордошта ва дигар қисматҳои таҷовузкорона доштаро**, ки мумкин бебозгашт ба сатҳ осеб мерасонанд, истифода накунед.
- Барои роҳаттар тоза кардани ҷашмаҳои сузиш ва сатҳи болоии тоба, ҷашмаҳоро боз карда гиред.
- Сарпушҳои эмалдори ҷашмаҳо ва панҷараи руи сатҳи болоии тобаро бо симтур ё латтаи дар ҳоҳи ҳарошандагӣ тар кардагӣ тоза кунед.
- **ДИҚҚАТ!** АСБОБНИНГ АЛЮМИНИЙ ҶИСМЛАРИНИ ИДИШ ЮВИШ МАШИНАСИДА ЮВИШ ТАҚИҶЛАНАДИ.
- СОХТ ТОЗАКУНИИ ТОБАРО БО БУГ ПЕШБИНИ НАМЕКУНАД.

## 10 КОРНОШОЯМИИ ЭХТИМОЛИ ВА УСУЛИ БАРТАРАФ КАРДАНИ ОНХО

Чадвали 2

Чи ба амал меояд	Сабаб	Читавр бартараф карда мешавад
1. Ҷашмаҳи сузиш дар намегирад ё аланағаш суст аст.	- фишори нињоят пасти газ дар шабака; - ҷашмаҳи наслб шудааст; - бодгузаронад ҷиркин шудааст.	- ба ҳадамоти таъмини газ бояд мурочиат кард; - ҷашмаҳро бояд дуруст кард наслб; - бо сими борик ё сузан бодгузаронакро бояд пок кард.
2. Ҷашмаҳи сузиш бо фишор ва алангай қанда месузад.	- равғани молиданӣ ба охир расидааст.	- ба ҳадамоти таъмини газ бояд мурочиат кард; - бо дастаки ширдон бояд ҷараёни газро танзим кард.
3. Ҳангоми гармшави дастаки ширдон хуб тоб намехурад.	- равғани молидани хушк шудааст.	- *ивазкунии лъумак.

\*Кор аз ҷониби ҳадамоти таъмиркунанда иҷро карда мешавад.

## 11 ХИЗМАТРАСОНИИ ТЕХНИКИИ ТОБА

- Хизматрасонии техникии лавъ аз лъониби мутахассисони муассисаюи ваколатдор тибки Қоидањои амалкунандай минтаќавӣ амалӣ карда мешавад.
- Ҳангоми дарёфт намудани ягон намуд нуқсонҳои рӯдай чандири оварда наздик кардани газ (шикофҳо, саҳт шудани масолех) фавран ба ҳадамоти хизматрасонӣ барои ивази он мурочиат намоед.
- Мухлати хидмати тоба – 10 сол мукаррар шудааст, ки баъд аз хотимаи он ба муассисае, ки назорати таҷхизоти машини газию баркиро амали меқунад, барои муайян кардани имконият ва мухлати тамдиди истифодай баъдии тоба ё иваз кардани он мурочиат карда шавад.
- Таом тайёрлаш учун мӯлжалланган меъёрий хизмат муддати тугаган машиий газ ва электр ассоблари техник ҳолатини ташхис килишга оид БР ҳудудида амал қилувчи қоидалар ва меъёрларга мувофиқ, уларни кейинчалик ишлатиш муддати 10 йилдан ошмаслиги лозим.

## 12 ХАМЛУ НАКЛ ВА НИГАХДОРИ

- Ҳамлу накли тоба бояд дар баставандии корхона, тибки талаботи аломатҳои дар он дарҷшуда анҷом дода шавад.
- Воситаи наклиёт ва биное, ки дар он тобаҳо нигаҳдори мешаванд бояд химояи тобаҳоро аз таъсири боришоти атмосфер ива ҳаробшавии механики таъмин намоянд.
- Дар бинои гармнашаванда тоба бояд дар шакли баставанди дар ҳарорати ҳаво ба дарачаи аз минус 50 °C то плюс 40 °C нигаҳдори карда шавад.

TJ

## 13 СОКИТСОЗИ

- Партовқунии асбобињо аз лъониби ташкилотъои ваколатдор оиди мурӯъиат ва коркарди техникаи машиш тибки меъёръои амалкунанда амалӣ карда мешавад.
- Барои ташреъи тартиби партовқунии асбоби кӯннашудаи Шумо ба ҳадамоти мањалии ҳольгии коммуналӣ ё маъмурияти ноњия мурӯъиат кардан зарур аст.

## 14 КАФОЛАТХОИ ИСТЕХСОЛКУНАНДА

*Уҳдадорихои кафолатии мазкур ҳукукҳои аз тарафи конун муайяншуудаи истеъмолкунандаро маҳдуд намесозанд.*

- Корти кафолатӣ қисми чудонашавандай (ниг. ба замима) дастурамал оиди истифода мебошад.
- Моҳ ва соли истехсол ва суроғаи истехсолкунанда дар корти кафолатӣ ва дар ҷадвали дар танаи лавҳ часпонидашуда зикр шудаанд.
- Маълумот оиди қабули асбоб дар ҳаритай кафолат оварда шудааст.
- Мӯъллати кафолатноки бањрабардории таъњизот аз рӯзи фурӯш тавассути шабакањои тильоратӣ 2 сол мукаррар карда шудааст ва дар сурати набудани ӯайдар бораи фурӯш дар дастуруламал оиди бањрабардорӣ ё корти кафолатӣ, аз санаи истеъсол, бо истиснои таъњизоте, ки дар хобгоњуњои умумӣ ва ё дигар макони истифодаи њамагои наасб карда шудааст.

- Таъмири кафолатии тоба аз чониби хадамоти таъмиркундандаи ваколатдор ичро карда мешавад.
- Намояндаи хадамоти таъмиркунанда вазифадор аст талони чудошаванда ва тикии когазаки онро хонапури кунад.
- **ДИККАТ:** БА МАНЗУРИ РОХ НАДОДАН БА СУИТАФОХУМХОИ МАРБУТ БА ХИЗМАТРАСОННИ КАФОЛАТИ АЗ ФУРУШАНДА ХАТМАН ДАР «ШАХОДАТНОМАИ ФУРУШ» ДАР САТРИ «НОМГҮЙ ВА СУРОГАИ ХАДАМОТИ ХИЗМАТРАСОННИ» ХОНАПУРИ КАРДАНРО ТАЛАБ НАМОЕД.
- Баъд аз фурурши тоба оиди мкаммалот ва нокисихои механики эътирозот кабул карда намешаванд.
- Дар холатҳои зерин таахудоти кафолати ичро карда намешаванд:
  - риоя накардани коидаҳои ҳамлу накл ва нигаҳдори;
  - риоя накардани коидаҳои наасб ва баҳрабардори;
  - бозкуни ва таъмири тоба аз тарафи ашҳоси ба ин кор ҳукук надошта.
  - дар талони наасб набудани қайди муассиса дар бораи наасб ва васлкунии таънизиоти газӣ.
- **ДИҚҚАТ:** ЎАМАИ КОРҶО ДАР МАВРИДИ НАСБ, ХИЗМАТРАСОНӢ ВА ТАЪМИРИ МИНБАҶДАИ ТАЛЬНИЗОТ ТАНҶО АЗ ЛЬОНИБИ МУТАҲАССИСИ ВАКОЛАТДОР ё КОРМАНДЕ, КИ ИЉОЗАТНОМА БАРОИ НАСБ, ВАСЛ ВА ХИЗМАТРАСОННИ ТАЛЬНИЗОТИ МАИШИИ БАРКӢ, ТИБКӢ ҚОНУНГУЗОРИИ АМАЛКУНАНДА ДОШТА БОШАД, БОЯД АНЉОМ ДОДА ШАВАНД.
- Оиди масъалањои таъмири кафолатӣ ба Фурӯшандаг муролъият кардан зарур аст. Оиди масъалањои таъмири баъди кафолатӣ ба фурӯшандаг ё ба муассисаи дилҳоњи ваколатдор муролъият кардан зарур аст.  
Хадамоти хизматрасонии корхонаи истеъсолкунанда ба умо кумак мекунад ва ба ъамаи саволъоятон лъавоб медињад.

#### **Корхонаи воњиди «Гефест-техника»**

Љумъурии Беларус, 224002, ш. Брест, кўч. Суворов, 21

Суроғай электронӣ: [gt.sa@gefest.org](mailto:gt.sa@gefest.org)

хати боварии ройгон: - барои Ҷумҳурии Беларус - 8 801 201 44 44

- барои Русия, Қазоқистон, Узбакистон - 8 10 800 2010 44 44

- барои дигар мамлакатҳо - +375 162 27 67 62

#### Чадвали 3 - МУЧАХХАЗНОКИИ НАВҲОИ ТОБАҲО

Ранги бадана	<i>Навъи тоба</i>	
	700-02	700-03
Сафед		•
Чигариранг	•	

Ulanyş,  
tehniki üpjünçiligi we oturtma boýunça gollanmasy

---



---

## MAZMUNY

1 UMUMY GÖRKEZME	98
2 HOWPSUZLYK TALAPLARY	99
3 TEHNİKI HÄSİÝETLERİ	101
4 TOPLUMLYLYGY	101
5 GURNAMA WE İŞLEÝİŞ TERTIBI	102
5.1 GURNAMA	102
5.2 STOLUŇ GORELKALARY	102
6 GURNAMA	103
7 BIRIKDIRME	103
7.1 GAZ ULGAMYNA (BALLONA) SEPLEME	103
7.2 HYZMAT GULLUKLARA MASLAHATLAR	105
8 AMALY MASLAHATLAR	105
9 PLITA HYZMAT ETMEK	106
10 MÜMKİN BOLAN DÖWÜLMELER WE OLARY BEJERMEKLIGIŇ USULLARY	106
11 PLITA TEHNİKI HYZMAT ETMEK	107
12 GÖÇÜRMEK WE SAKLAMAK	107
13 UTILIZASIÝA	107
14 ÖNDÜRÜJINIŇ KEPILLIGI	107
PLITANYŇ MODELLERINIŇ ENJAMLAŞDYRYLMAGY GOŞUNDY: KEPILLENDİRME KARTY	108



## 1 UMUMY GÖRKEZME

*Plitalarymyz kämilleşdirmäge dowam edýärler; häsiýetleri gowulanýarlar; bezegi täzelenyär; şonuň üçin gollanmadaky suratlar we bellikler modeliňizden bir azyjyk tapawutlanyp bilerler.*

- Bu ulanyş boýunça gollanma gündelik durmuşda ulanylýan stolda goýulýan gaz plitalaryna (soňra tekstde plita) ПГ 700, olaryň ýasalyşyna degişli bolup, olar diňe, daşynda alamatlary görkezilen döwletlerde hereket edýär. Plitalar nahary gündelik durmuşy şartterde başırmek üçin niyetlenendir.
- Klimatik ýerine ýetirmegiň görnüşi УХЛ 4 ГОСТ 15150-69 boýunça.
- Plita normatiw-hukuk aktlaryň (NHA) we tehniki normatiw-hukuk aktlaryň (TNHA) talaplaryna laýyklykda şahadatnamalaşdyrylan, olar boýunça hökmäny sertifikasiya geçirildi.
- Plita diňe gaz plitalary gurma we hyzmat etme rugsatnama eýe bolan edaranyň hünärmeni tarapyndan birikdirilmeli. Plitaňzyň kepillendiren hyzmatyny ýerine ýetirilişi üçin durmuş tehnika hyzmat gullugy merkezine yüz tutmak gerek (salgysy enjama satyn alanyňyzda satma şahadatnamasyna we kepillendirme talonyna girizilýär). Indiki tâmirleri we hyzmatlary ygytýarlandyrylan edaralaryn hünärmenleri ýerine ýetirip bilerler.
- Plita birikdirilmeden öň gurma talony doldurymaly.
- Eger sazlama başga basyşly gazyň ulanylşyna ýerine ýetirilen bolsa, ussa gurnalşyň kepillendirish kartasynda hökmän bellik etmelidir.
- Önumi ters birikdirilende, tehniki howpsuzlygy berjaý edilmedik ýagdaýında ol gaz bilen zäherlenmä, ýangyna, ýa-da endamyň ýanmaklygyna getirip biler. Şu gollanmadaky gurma, dogry we hopsyz ulanyş hem-de plita hyzmat etme barada maglumatyny üns bilen okaň.
- Gollanmany saklaň, ol çykyp bilýän soraglary çözäge kömek eder.
- Taýýarlaýjy (satyjy) şu aşakdaky ýagdaýlarda jogapkärçiligini çekmeýär (garantiýa möhleti hem şol sanda):
  - Önumiň saklanyşy, gurmasy, birikdirmesi, ulanma şartteri ýa-da öňüni alyp bolmaýan ýagdaýlarda (ýangyn, suw joşguny we ş.m.), öý haýwanlaryň, mörmöjekleriň, gemrijileriň täsirleri boýunça görkezmeleri bozulanda;
  - hünärsiz bejeriş netijelerinde.

## 2 HOWPSUZLYK TALAPLARY

- Plitalary ulanýan şahyslar durmuş gaz enjamlary howpsyz ulanma düzgünlerini bilmeli we üns bilen şu gollanmany okamaly.
- GURALY TÄJIRÇILIK WE ÖNÜMÇILIK ZOLAKLARYNDA ULANMAGA NIYETLENEN DÄL.
- Plita regulirlenen aýajyklara (komplekte girýär) oturtmaly.
- **ÜNS BERIŇ!** DEMOJAGY ILKINJI GEZEK AÇANYÑYZDAN ÖŇ ONY OTURDYLJAK OTAGYNDA IŇ AZ DÖRT SAGADYŇ DOWAMYNDА SAKLAMALY.
- Gaz plitanyň ulanylmagy kuhnýada ýylylygy we çyglylygy döreýär. Jaý gowy şemallandyrмалы: tebigy wentilýasiýa deşikleri açık saklamaly ýa-da mehaniki wentilýasiýa enjamyny öňünde tutmak.  
Desgany intensiv we dowam edýän ulanyşynda goşmaça wentilýasiýa gerek bolup biler (aýnany açma we effektiv şemallatma ýa-da mehaniki wentilýasiýa desgany açma).
- EGER ULGAMDAKY GAS BASÝÝ GOLLANMADAKY WE PLITANYŇ TABLISAJYKDAKY BASYNJA LAÝYK GELMEÝÄN BOLSA, PLITANY ULANMAK **GADAGANDYR**.
- Plita baglanylýan gaz ballonlaryň ýerleşdirmegi we ulanmagy territoriyaňzda ýöreýän howpsuzlyk we gaz üpjünçligi resminamalaryna laýyklykda ýerine yetirilmeli.
- Esas gaz eltme krany görülyän we hemmelere elýeterli ýerine ýerleşmeli.
- Yangy bolmaz ýaly şu aşakdakykaryny etmek **GADAGANDYR**:
- BOZUK PLITANY ULANMAK.
- PLITANY ÝANGYN HOWPLULUGYNYŇ ÝOKARY DEREJELI ÝERLERDE GURMAK (AGADAN BOLAN, OBOI ÝA-DA ÝANÝAN PLASTIK BILEN ÖRTÜLEN YÜZLERİŇ ÝANYNDA).
- OSLEÝÄN PLITANY GÖZEGSIZ GALDYRMAK.
- PLITANYŇ ÜSTÜNDE GEÝIMI GURAMAK.
- PLITANY JAÝYŇ ÝYLYTMAGY ÜÇİN ULANMAK.
- PLITANYŇ ÝANYNDA TIZ OT DÜŞÝÄN ZATLARY SAKLAMAK (ÝANÝAN ZATLAR, AEROZOL, KAGYZ, MATA WE Ş.M).
- ISLEÝÄN PLITA ÇAGALARЫ GOÝBERMEK.

TM

- Plita peseldilen fiziki, duýgy ýa-da akyl ukyplı, ýa-da durmuş tejribesiz we bilimsiz şahslary (şol sanda çagalar) tarapyndan ulanylmaғa niyetlenmädir, eger diňe olar olaryň howpsuzlygyna jogapkärçilik çekyän şahslaryň kontrolynda bolanoklar ýa-da enjamy ularna barada instruktirlenmedik bolsalar. Çagalar plita bilen oynamakdan goýbermezligi üçin kontrolda bolmaly.
- **ÜNS BERIŇ:** JAÝDA GAZYŇ YSYNY DUÝSAÑYZ, ESAS GAZ ELTME KRANНЫҢ ЫПМАК, PLITANYŇ ÄHЛИ KRANKARY ÝAPMAK, AÝNALARY AÇMAK WE SYZMA ÝOK EDILENCE OT ÝA-DA UÇGUNY DÖRETME BILEN BAGLY BAŞGA HIZ ZAT ETMEMEK GEREK: KÜKÜRTLERI ÝAKMAMAK, ÇILIM ÇEKMEMEK, CYRANY WE ELEKTRIK ENJAMLARY WE ş.m. AÇMAK (ÖÇÜRMEK)!
- Gaz syzmagyny ýok etmek üçin derrew gaz gullugyny çağrımak gerek.
- Wagtal-wagtal gaz geçiriji birikdiriji şlanganyň ýagdaýyny barlap duruň. (ýarym ýıldan bir gezek) (11-nji bölüm ser.).
- Örän ýagly naharlary bişireniňzde has-da seresaply boluň. Gaty gyzgyn bolanda, olar aňsat ýanyp bilerler.
- **ŞUNY BILIŇ:** ÝANÝAN ÝAGY SUW BILEN SÖNDÜRMELI DÄL. ÝANÝAN GABYNY GAPAK BILEN JEBIS ÝAPMALY!
- **ÝADÝÑYZDA SAKLAŇ:** PLITALAR BILEN BAGLY BOLAN İŇ GIŇDEN ÝAÝRAN HELÄKÇILIKLI WAKALARY ÝANYKLARDYR!  
Olar köplenç şu ýagdaýlarda ýüze çykýar:
  - plitanyň gyzgyn böleklerde degeniňzde;
  - gaýnaýan suwuklyklaryň çaykanyň dökülende;
  - öň gorelkalarda duran gapyň dünderilenme ýagdaýlarda.Üns beriň we çagalary işleyän plitanyň ýanyňa goýbermäň.
- **ÜNS BERIŇ!** STOLA İŇ KÖP YÜKLENME 10 kg.

### 3 TEHNIKI HÄSIÝETLERİ

- Plita öý şertlerde nahary bişirmek üçin niyetlenendir.
- Plitanyň kategoriýasy - II<sub>2H3B/P</sub>
- Plitanyň klasy -1
- Gaz geçirijiniň birleşdirýän hyry - G 1/2
- Gorelkalaryň nominal ýýlylyk güýji - 1-nji tabl. seret
- Plitanyň gaz harçlanması - 1-nji tabl. seret
- Plitanyň ölçegleri (ini x çuňlugy x beýiklig), cm - 50 x 37,4 x 10
- Agramy, kg köp bolmadyk - 3,7
- Gurnamasyna baglylykda plita ( $(30 \pm 5)$  mbar ( $(3000 \pm 500)$  Pa) basyşly suwuklandyrylan СПБТ (propan-butane) gazda ýa-da ( $20^{+5}_{-3,0}$ ) mbar ( $(2000^{+500}_{-300})$  Pa) mbar basyşly G20 tebigy gazda işläp biler.
- Plitany gazyň beýleki görnüşine geçirilmekligi gaz plitalaryna hyzmat etmeklige hukuga lisenziýasy bolan servis gullukary ýerine ýetirip biler.
- Plitany täzedeni gurnamak 1 tablisa laýyklykda gorelkanyň sopellerini we kranyň az harçlaýan wintlerini (AHW) çalyşmak arkaly ýerine ýetirilýär.

1 tablisa

Gorelkanyň görnüşi	Suwuklandyrylan gaz (СПБТ)* $P_{H_2} = 30$ mbar (3000 Pa)				Tebigy gaz (G20) $P_{H_2} = 20$ mbar (2000 Pa)			
	$N_{\text{ном.}}, \text{kW}$	$N_{\text{мин.}}, \text{kW}$	soplo	AHW	$N_{\text{ном.}}, \text{kW}$	$N_{\text{мин.}}, \text{kW}$	soplo	AHW
Ýarym tiz hereket edýän gorelka	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44
Plítada maksimal harçlanylýan gaz			243 g/h				343 l/h	

\*СПБТ – suwuklandyrylan gaz «propan-butane» СТБ 2262-2012, ГОСТ 20448-2018 boýunça (ýanmaklyk üçin ýokarky gyzgyňlyk  $H_s = 98,4 \text{ MJ/m}^3$  ( $50,28 \text{ MJ/kg}$ )).  
Gazy kuwwatlylygы we harçlanylýış daşky gurşawyň temperaturasy  $15^\circ\text{C}$  we atmosfera basyşy- 101,3 kPa (СТБ ЕН 30-1-1-2005 boýunça) bolan ýagdaýyna görkezilen.  
“soplo” we “AHW” grafalarynda mm x 100 soplanyň nominal diametrine laýyk gelýän markirowka görkezilendir.

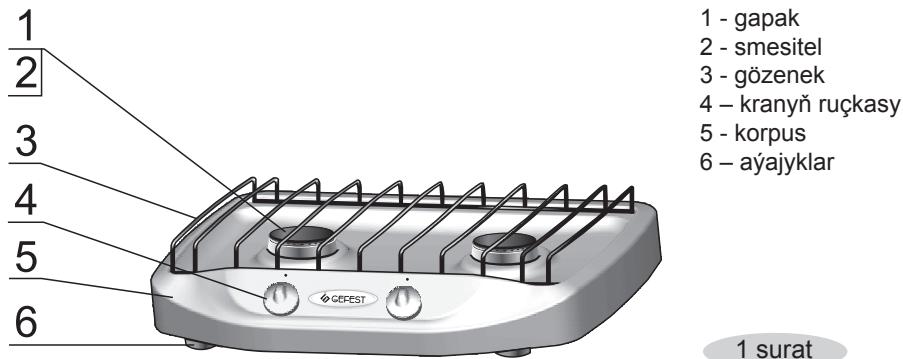
TM

### 4 TOPLUMLYLYGY

Plita, sany.	1
Tebigy gaza sopelleriň we az harçlaýan wintleriň (AHW) toplumy, sany.	1
Gözenek, sany.	1
Stoluň gorelkasynyň toplumy (smesitel, gapak), sany.	2
Birikdiriji şlang, sany.	1
Homut, sany.	2
Burç ştuseri, sany.	1
Prokladka (ştuserde), sany.	1
Aýajyklar, sany.	4
Ulanys boýunça gollanma, sany.	1
Tehnikany hyzmat ediji ygtyýarlandyrylan edaralaryň salgylary (“GEFEST” söwda belgisi), sany.	1
Kepillilik karta, sany.	1
Gaplama, sany.	1

## 5 GURNAMA WE İŞLEÝİŞ TERTIBI

### 5.1 GURNAMA



### 5.2 STOLUŇ GORELKALARY

Gorelkalaryň işleýşini dolandyrmaklygy kranyň ruçkalary arlaky ýerine ýetirilýär.

#### Alamatlar:



Kran ýapyk



Maksimal ot



Kiçi ot

- Ähli kranlar ekonomik režiminde dowamly ýanmagyny üpjün eden “kiçi ýalny” fiksirlenen durşyndadır. Bu gorelkany ölçürmeden birden oty kiçiltme zerurlygynda ynjalyklydyr.
- Gorelkany ýakmak üçin, oňa oty ýakynlaşdyryp, kranyň gulpyny «maksimal ýalny» durşuna sagadyň ters ugruna towlamaly.
- Ulgamda basyş uly bolanda, gorelka gazyň has kiçi eltme derejesinde ýanýar (gulpyň maksimal we kiçi ýalnyň durşy).

## 6 GURNAMA

- **WAJYP:** ENJAMY TÜSSEÇYKARA BIRIKDIRMELI DÄLDIR. ENJAM ULANYŞ KITAPÇASYNDA BERLEN GÖRKEZMELERE LAÝYKLYKDА SIZИН SEBITIÑZDE HEREKET EDÝÄN HOWPSUZLYKTALAPLARYNY WE TEHNİKI ULANYŞ DÜZGÜNLERINI BERJAÝ ETMEK BILEN GURNALMALYDÝR. JAÝLARYŇ ŞEMALLATMASY BOÝUNÇA ÇÄRELERE ÜNS BERMELIDIR.
- Plitany aşhana mebeliniň lakanan gatlagyrdna ýa-da tiz ot düşyän materiallary bolan gatlaklara (material, klýonka, kagyz we ş.m.) gurnamak gadagan. Plitanyň ýanynda duran mebel şeýle hem aşhana süpürgijji, tutlar we ş.m. zatlar ot düşmezlik üçin howsuz aralykda goýulan bolmaly.
- Plita bilen yzky diwaryň arasy 150 mm az bolmaly däl. Plitanyň gapdalky gyrasyndan mebeliň gapdalky werikal diwarlaryna (sag ýa-da cep) çenli minimal arasy – 200 mm. Plitanyň stoly bilen ýokardan asylýan asma şafayň minimal arasy – 800 mm bolmaly. Plitanyň stoly bilen sorujynyň minmal arasy – 700 mm bolmaly.

### Tekizlemek

- Birikdirmezden öř, sazlanýan aýajyklyr ulanyp plitany gorizontal goýmaly. Gorizontal gönüligini dereje ýa-da sajyň kömegi bilen bilip bolýar, onda ýag bir gyra üýşmän tekiz ýáýramaly.

## 7 BIRIKDIRME

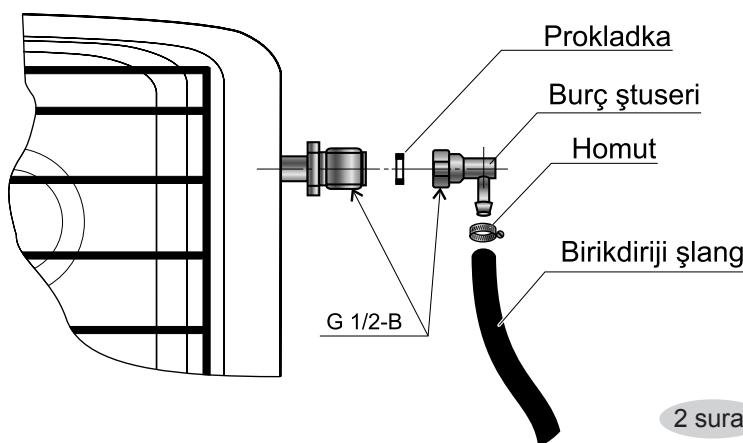
- Plita diňe gaz plitalary birikdirmeye we üpjün etme rugsady bar bolan edaranyň hünärmeni tarapyndan birikdirilmeli.
- Plitany dolandyrma tutawaçlary ölçürilen ýagdaýynda bolmalydyr.

TM

### 7.1 GAZ ULGAMYNA (BALLONA) SEPLEME

- Enjamýň gaz setine ýa-da ballona birikdirilşı çeýe slangy bilen we siziň regionyňzda hereket edýän gaz bilen üpjüncilik we howpsuzlyk ugrundaky normatiw resminamalaryna laýyklykda ýerine yetirilmeli.
- Ony gaz ballona birikdirilende hökmény ýagdaýda gaz basyşy sazlaýyny ulanmaly. 5 l; 12 l; 27 l ýa-da 50 l, ГOCT 15860-84 boýunça görrümlü gaz ballonlary oňa laýyk gelýän ГOCT 21805-94 boýunça basyşy sazlaýan reduktory ulanmak maslahat berilýär.
- Basyşy sazlaýy we ballon topluma girmeýär we olar aýratyn satyn alynýar.
- Birikmeleriň germetikliliğini gaz bilen üpjün edýän edaranyň tehnologiki instruksiýalaryna laýyklykda barlamalı.

- KÜKÜRT WE BAŞGAAÇYK ODYŇ KÖMEGI BILEN SEPLEŞÝÄN YERLERIN GERMETIKLIGINI BARLAMAK WE GAZYŇ SYZMASYNÝ GÖZLEMEK **GADAGANDYR!**
- Birkdirmekden öň birkdirmeniň şartları (gazyň görnüşi, gazyň basyşy) desganyň sazlamalaryna laýyk gelip gelmeýändigini barlaň. Desganyň sazlama parametrleri markiowkada görkezilendir.
- Eger birkdirilýän setinde tebigy gazyň basyşy ýol berilýän maksimal belligini geçýän bolsa, onda basyşy mümkün bolam belligine peseldýän reduktory oturtmak gerek.
- Birkdirilýän çeýe şlangyň häsiýetnamalary siziň regionyňzda hereket edýän kanunyna laýyk gelmeli.
- Birkdirilende şu aşakdaky talaplar berjaý edilmeli:
  - şlang bütin uzynlygy boýunça gözden geçirilmäge elýeterli bolmaly;
  - şlang tüsseçykaryň gyzgyn hawa zonasыndan geçmeli däl we plitanyň arka gapdalyny degmeli däl;
  - şlang gysylmaly däl, onuň gaty aýlawlary bolmaly däl, ýazma zorlary bolmaly däl;
  - şlang hereket edýän obýektleri we kesgir ýetgileri degirmeli däldir.;
  - şlangyň uzynlygy 1,5 metrden gysga bolmaly däl;
  - eger şlangyň bozulmalary bar bolsa, ol bütinleyý çalyşmaly, tämir ýel berilmesizdir.
- Plitany birkdirmeden öň gorelkanyň işläp işlemedigini barlaň. Gorelkalaryň ýalnýlary düz we dyngysyz bolmaly.



## 7.2 HYZMAT GULLUKLARA MASLAHATLAR

### Dürlı basyşly gazlary sazlamak

- Gazyň başga basyşyna sazlama geçirilen bolsa, ussa kepillendirish kartyň gurnama talonynda hokmany bellik etmeli.
- Ussa gaz bilen üpjün edýän edaranyň tehnologiki instruksiyalaryna laýyklykda, enjamyň germetikiliigini hökman barlamaly.
- Gazyň başga görnüşinde (basyşynda) işlemek üçin gorelkalaryň lülelerini we az harçlanma nurbatlaryny (AHN) kranda we termosazlaýyda çalyşmaly. Lüleleriň we AHN-yň beglileri bar we 1-nji tablisa laýyklykda gurnalýar.

### Gorelkalaryň soplolaryny we kranyň az harçlaýyş wintlerini (AHW) çalyşmak:

- stoluň gözenegini we gorelkasyny aýyrimaly
- gorekanyň soplosyny torsly gaýka açary ( $S=8$  mm) bilen towlap aýyrimaly we çalyşmaly.
- plitany beýlesine öwürmeli
- kranyň az harçlaýyş wintlerini gaýka açary ( $S=9$  mm) bilen towlap aýyrimaly we çalyşmaly.
- plitany yzyna ýygnamaklygy hem ýaňky yzygiderligiň tersine edip ýerine yetirmeli.

## 8 AMALY MASLAHATLAR

- Gabyň ölçegini we gorelkalaryň işleýiň režimini ot daşynda ýanmaz ýaly we gapdally diwarlara degmez ýaly saýlamaly.

Gap-gajyň diametri, mm	minimal	160
	maksimal	240

TM

- Pökgerip duran ýa-da çukanak gaby ulanmak gadagan edilýär.
- Gap-gaç gurnalanda gyralary plitanyň göwrüminden çykmaly däl.
- Gapakly gap-gaçlary ulanyň – ol taýýarlanýş wagty epesli gysgaldar.
- Suwuklyk gaýnan soň minimal režimi gurnanyýzda, gapagyny aýyrerez we süýşürmez ýaly bolsun.
- Gözenegi goşmaça ody gyradeň ýaýradıjyny gurnamak we süýşürilen gapakly gorelkalary ulanmak.

## 9 PLITA HYZMAT ETMEK

### Plitany idetmek

- Plitany arassa saklaň. Arassa plita köp wagt hyzmat edýär, onda taýýarlamak ýakymly we pissa hem išdä ýakyn bolýar.
- Plitanyň mylaýym suwda gap ýuwujy serişdeli, ýumşak aşhana gubkasy bilen ýuwmaly we ýumşak esgi bilen süpürmeli. Maglumat alamatlary görkezilen plitanyň sapyny arassalanyňyzda has hem ykjam boluň.
- Eger kranlaryň gulplary öňünden çykardylan bolsa, olary steržene saldamly, urmadan geýmek gerek.
- Hapalary aýyrmak üçin demir moçalkany ýa-da pyçagy ulanmaň. Gaýnap düýbüne ýemleşen hapany öňünden ezip ýumşadyň.
- Abraziw tozlary we ýuze zarar berip bilyän **turşulugy içeryän maddalary, hılogy içeryän serişdeleri we başga işeňnir komponentleri** ullanmaň.
- Gorelkalary arasslamak üçin ýa-da plitanyň stoluny ýuwmak üçin, gorelkalary çykarmasaňyz has-da ynjalykly bolar.
- Gorelkalaryň syrçalanan gapaklaryny we stoluň reşotkany ýuwaşça demir moçalka bilen ýa-da ownuk abraziw arassalaýan tozly mata bilen arassalamak mümkindir.
- **ÜNS BERIŇ!** GAP-GAÇ ÝUWÝAN MAŞYNDÀ GURALYŇ ALÝUMIN BÖLEKLERINI ÝUWMAK GADAGAN EDILÝÄR.
- PLITANY BUG BILEN ARASSALAMAK GÖZ ÖŇÜNDE TUTULAN DÄLDİR.

## 10 MÜMKIN BOLAN DÖWÜLMELER WE OLARY BEJERMEKLIGIŇ USULLARY

2 Tablisa

Näme bolýar	Sebäbi	Nädip bejermeli
1. Gorelka ýanmaýar ýa-da gowşak ýanýar.	- ulgamda gazyň örän kiçi basyşy; - gorelka gyşyk durandyr; - lüle hapadan bitipdir.	- gaz üpjünçilik gullugyna yüz tutmak; - gorelkany dogry oturtmak; - dar sim ýa-da iňňe lüläni arassalamak.
2. Gorelka zor salyp ýanýar.	- ulgamda gazyň örän uly basyşy.	- gaz üpjünçilik gullugyna yüz tutmak; - ýanmanyň normal bolanyna čenli gulp bilen gaz eltmesini peseltmek.
3. Gyzdyranda kranyň gulpy işlänek.	- ýag guitarandyr	- *krany çalyşmak gerek.

\* İşler bejeriş gullugy tarapyndan ýerine ýetirilýär

## 11 PLITA TEHNIKI HYZMAT ETMEK

- Plitanyň tehniki üpjünciliği hereket edýän regional Düzgünlerine laýyklykda ygyýarlandyrulan edaralaryn hünärmenleri tarapyndan ýerine ýetirilýär.
- Gazy üpjün edýän maýışgak şlangyň kemçilikler (ýaýryklar, materialyň gatamasy) ýüze ýykta ony çalyşmak üçin derrew serwis hyzmatyna ýüz tutuň.
- Plitanyň ulanyş möhleti – 10 ýyl, bu möhlet dolandan soň gündeki durmuşda ulanylýan gaz elektrik enjamlaryna gözegçilik edýän edara, plitanyň soňraky ulanyaşá ýarawly möhletini kesgitlemek ýa-da ony çalyşmaklygyň zerurdygyny bilmek üçin ýüz tutmaly.
- Belarus Respublikasynyň çäginde, normatiw hyzmat möhleti gutaran, iýimiti taýýarlamak üçin niyetlenen gaz we gaz-elektrik öý gurallaryň tehniki ýagdaýynыň diagnostikasyna hereket edýän düzgün we kadalara laýyklykda, indiki ahyrky ulanmaklygynyň möhleti 10 ýıldan artyk bolmaly däl.

## 12 GÖCÜRMEK WE SAKLAMAK

- Plitany zawod gaplamasynda onda görkezilen manipulýasiýa alamatlarynyň talaplaryna laýyklykda götürürlмелidir.
- Transport we saklawhanalar plitalaryň atmosfera çökündilerden we mehaniki bozmalardan goragyny üpjün etmeli.
- Ýylydylmaýan jayda plita howanyň 50 °C derejesinden 40 °C derejä čenli gaplanan görnüşinde saklanmaly.

## 13 UTILIZASIÝA

- Enjamlaryň utilizasiýasy durmuş tehnikany ulanma we gaýtadan işlenme ygyýarlandyrulan edaralar tarapyndan hereket edýän kadalaryna laýyklykda ýerine ýetirilýär.
- Siziň köne enjamynyň utilizasiýasynyň tertibini anyklamak üçin ýerli kommunal hojalyk gullugyna ýa-da raýon administrasiýasyna ýüz tutmak gerek.

TM

## 14 ÖNDÜRÜJINIŇ KEPILLIGI

*Bu kepillik borçnamalary kanun tarapyndan tassyklanan ulanyjynyň hukuklaryny çäklendirmeyär*

- Kepillendirish karty ulanmak boýunça gollanmanyň aýrylmaz bölegi (goşundyny görүň) bolup durýar.
- Öndürilen aýy we ýyly, öndürijiň salgysy kepillendirish kartda we plitanyň korpusyna ýelmenen tablıçkada görkezilen.
- Guralyň kabul etmesi barada maglumat kepillendirilen kartda görkezilen.
- Desgalary ulanma garantiýa möhleti – söwda ulgamy arkaly satyn alma gününden 2 ýıldır; eger ulanyş gollanmasında ýa-da garantiýa kartasynda satuw barada belliği ýok bolsa, onda öndürilme gününden, umumy ýasaýyış

jaýlarynda ýa-da başga umumy ulanyş ýerlerinde oturdylan desgalary daşary.

- Kepilik abatlaýış işleri ygtyýary bolan serwis merkeziniň işgärleri tarapyndan ýerine yetirilýär.
- Abatlaýış işi ýerine yetirýän, serwis merkeziniň wekili bölünip alynýan talony we onuň koreşogyny doldurmaga borlıdýur.
- **ÜNS BERIN:** GARANTIÝA HYZMATY BILEN BAGLANYŞYKLY DÜŞÜNMEZLIKLERİ BOLMAZ ÝALY SATYJYDAN “SATMA ŞAHADATNAMASY” BÖLÜMINDÄKİ WE KEPILLENDIRME TALONLARDAKY “HYZMAT GULLUGYNYŇ ADY WE SALGYSY” BÖLÜMINIŇ HÖKMAN DOLDURYLMAGYNY ISLÄN.
- Plita satylandan soň komplektılıgi we mehaniki bozuklyklary bilen baglanyşykly şikayatlar kabul edilenok.
- Kepillendirme borçları şu aşakdaky ýagdaýlarda ýerine yetirilmeýärler:
  - transportirleme we saklama düzgünlериň berjaý edilmediginde;
  - gurma we ulanyş düzgünlериň berjaý edilmediginde;
  - haky ýok bolan şahslary tarapyndan plitanyň sökülmeginde we tâmir edilende;
  - oturtma talonynda gaz desgasynyň oturdylandygy we birikdirilendigi barada edaranyň belligi ýok bolsa.
- **ÜNS BERİN:** DESGANY ÄHLİ OTURTMA, ÜPJÜN ETME WE SOÑRAKY TÂMİR İŞLERİ DURMUŞ GAZ DESGALARY OTURTMA, BIRIKDIRME WE ÜPJÜN ETME ŞU WAGT HEREKET EDÝÄN KANUNLARY LAÝYKLYKDÀ RUGSADYNA EÝE BOLAN HÜNÄRMENI ÝA-DA PERSONALY TARAPYNDAN GEÇİRİLMELİ.
- Kepillendirilen remonty boýunça meseleleri boýunça Satya yüz tutmak gerek. Kepillendirilen möhleti geçenden soň boljak remonty boýunça satya ýa-da başga bir ygtyýarlandyrylan edara yüz tutmak gerek.  
Öndürijiniň zawodynyň serwis gullugy size kömek eder we ähli soraglarynyza jogap berer.

Unitar kärhanasy "Gefest-tehnika":

Belarus Respublikasy, 224002 Brest ş., Suworow köç., 21

elektron poçtanyň salgysy:

gt.sa@gefest.org

Töleglisiz gyzgyn liniýa:

- Belarus Respublikasy üçin- 8 801 201 44 44  
 - Russiya, Gazagystan, Özbegistan üçin - 8 10 800 2010 44 44  
 - beylikü yúrtlар üçin - +375 162 27 67 62

3 Tablisa - PLITANYŇ MODELLERINIŇ ENJAMLAŞDYRYLMAGY

Korpusyň reňki	<i>Plitanyň modeli</i>	
	<b>700-02</b>	<b>700-03</b>
Ak		•
Birikdirilen	•	

## MUNDARIJA

1 UMUMIY KO'RSATMALAR	110
2 XAVFSIZLIK TALABLARI	111
3 TEXNIK TASNIFLARI	113
4 BUTLOVCHI QISMLARI	113
5 QURILISHI VA ISHLASH TARTIBI	114
5.1 QURILISHI	114
5.2 STOL GORELKALARI	114
6 O'R NATISH	115
7 ULA SH	115
7.1 ELEKTR TARMOG'IGA ULA SH	115
7.2 TA'MIR XIZMATLARIGA TAVSIYALAR	117
8 AMALIY MASLAHATLAR	117
9 PLITAGA XIZMAT KO'RSATISH	118
10 EHTIMOLIY NOSOZLIKLER VA ULARNI BARTARAF ETISH	118
11 PLITAGA TEXNIK XIZMAT KO'RSATISH	119
12 TASHISH VA SAQLASH	119
13 UTILIZATSIYA QILISH	119
14 ISHLAB CHIQARUVCHINING KAFOLATLARI	119
 PLITA RUSUMLARINING JIHOZLANGANLIGI	 120
ILOVA: KAFOLAT KARTASI	


 UZ

## 1 UMUMIY KO'RSATMALAR

*Plitalarimiz doimo takomillashib borib, ularni ko'rsatkichlariyaxshilanmoqda, dizayni yangilanmoqda, shu sababli qo'llanmadagi rasm va belgilashlar modelingiznikiga nisbatan birmuncha farqlanishi mumkin.*

- Mazkur foydalanish bo'yicha qo'llanma ПГ 700 maishiy stol usti gaz plitalari (quyida matnda plitalar deb yuritiladi), ularning ijrosi va modifikasiyalariqa qo'llaniladi va faqat ramzlar muqovada ko'satilgan mamlakatlarda haqiqiy. Plitalar uy sharoitlarida oziq ovqat maxsulotlarini pishirish uchun mo'ljallangan.
  - Iqlimiyligi turi ГОСТ 15150-69 bo'yicha УХЛ 4.
  - Plita majburiy sertifikasiya o'tkazilgan me'yoriy huquqiy dalolatnomalar (MHD) va texnik me'yoriy huquqiy dalolatnomalar (TMHD) talablariga muvofiq sertifikatlangan.
  - Plita faqat gaz plitalarini o'rnatish va ularga xizmat ko'rsatish huquqini beruvchi lisensiyyaga ega tashkilot mutaxassisi tomonidan ulanishi kerak. Plitangizga kafolat xizmati ko'rsatilishi uchun maishiy texnikaga xizmat ko'rsatish bo'yicha servis markaziga murojaat qilish lozim (uning joylashgan manzili xarid amalga oshirilayotganda sotuv guvohnomasiga hamda kafolat talonlariga kiritiladi). Keyingi ta'mir va xizmat ko'rsatishlarni vakolatli tashkilotlarning mutaxassislari bajarishi mumkin.
  - Plita ulanganda ulanish taloni to'ldirilishi lozim.
  - Agar boshqa bosimdagи gazni ishlatishga sozlangan bo'lsa usta kafolat kartasini o'rnatish talonida bu haqda qayd qilishi lozim.
  - O'zboshimchalik bilan va noto'g'ri ulangan plita va texnika xavfsizligi qoidalariga amal qilmaslik gazdan zaharlanish, kuyish, yong'in chiqishi, elektr tokidan shikastlanishga olib kelishi mumkin.
- Plitani o'rnatish, undan to'g'ri va xavfsiz foydalanish hamda xizmat ko'rsatishga oid barcha axborot mavjud ushbu qo'llanmani diqqat bilan o'qib chiqing.
- Qo'llanmani saqlab qo'ying, u yuzaga keladigan masalalarni hal etishga yordam beradi.
  - Ushbu holatlarda ishlabchiqaruvchi (sotuvchi) javobgarlikni olmaydi (shu tarzda kafolat davrida).
  - Mahsulotni nuqsoni va shikastlanishi, uning kursatilgan saqlash qoidalarini rioya etmasligi, urnatish, ulamoq, yoki ishlatish shartlari buzish jarayonida yuz bergen, yoki oldini olib bulmaydigan kuchlar (yong'in, suv toshish va boshkalar) uy hayvonlari, hashorotlar va kemiruvchilar ta'siri tomonida yuzaga kelgan holatlarda;
  - sifatsiz ta'mirlash jarayonida yuz bergen oqibalar uchun.

## 2 XAVFSIZLIK TALABLARI

- Plitadan foydalanuvchi shaxslar maishiy gaz asboblari bilan xavfsiz muomala qilish qoidalarini bilishlari hamda ushbu qo'llanmani diqqat bilan o'rganib chiqishlari lozim.
- USKUNA TIJORAT VA ISHLAB CHIQARISH HUDUDLARIDA ISHLATILISHGA MO'LJALLANMAGAN.
- Plita sozlanma oyoqchalariga o'rnatilishi lozim (ular yetkazib berishsh jamlanmasiga kiradi).
- **DIQQAT!** ILK BOR ISHGA TUSHIRISHDAN OLDIN PLITANI O'R NATILISHI KO'ZDA TUTILGAN XONADA TO'RT SOATDAN KAM BO'LMAGAN VAQT DAVOMIDA SAQLAB TURISH LOZIM.
- Gaz plitasidan foydalanish oshxonada iliq harorat va namlik vujudga kelishiga olib keladi. Xona havo yaxshi almashadigan ventilyasiyaga ega bo'lishi lozim: tabiiy ventilyasiya tirkishlarini doim ochiq saqlash yoki mexanik ventilyasiya qurilmasini nazarda tutish lozim.  
Uskunaning jadal va uzoq muddat davomida ishlatilishi qo'shimcha shamollatishni talab qilishi mumkin (derazalarni ochish va samarali shamollatish yoki havoni tozalash mexanik qurilmasini ishga tushirish).
- TARMOQDAGI GAZ BOSIMI QO'LLANMADA VA PLITA LAVHACHASIDA KO'RSATILGAN BOSIMGA MOS KELMASA, PLITADAN FOYDALANISH TAQIQLANADI.
- Plitaga ulanadigan suyuqlashtirilgan gaz ballonlarini joylashtirish va ulardan foydalanish sizning mintaqangizda gaz ta'minoti va xavfsizligi sohasida amal qiluvchi me'yoriy hujjatlar asosida amalga oshirilishi lozim.
- Umumi gaz uzatish krani ko'rinarli va yetish oson joyda bo'lishi lozim.
- Yong'in chiqishini oldini olish maqsadida quyidagilar **TAQIQLANADI:**
  - PNOSOZ PLITADAN FOYDALANISH.
  - PLITANI YONG'IN XAVFI BALAND JOYLARDA O'R NATISH (YOG'OCHDAN YASALGAN, GULQOG'oz, YONUVCHI PLASTIK VA H. QOPLANGAN YUZALARGA ZICH TIRKAGAN HOLDA).
  - ISHLAYOTGAN PLITANI NAZORATSIZ QOLDIRISH.
  - PLITA USTIDA KIR QURITISH.
  - PLITADAN XONANI ISITISH UCHUN FOYDALANISH.
  - PLITA YAQINIDA TEZ ALANGA OLADIGAN PREDMETLARNI SAQLASH (YONILG'I MODDALARI, AEROZOLLAR, QOG'oz, LATTA VA H.K.).
  - BOLALARНИ ISHLAYDIGAN PLITAGA YAQIN YO'LATISH.

UZ

- Plita jismoniy, hissiy yoki aqliy imkoniyati past shaxslar (jumladan, bolalar) tomonidan ishlatishga mo'ljallanmagan, basharti ularda hayotiy tajriba yoki bilimlar bo'lmasa, ular nazorat ostida bo'lmasa yoxud asbobni ishlatish to'g'risida uning xavfsizligi uchun javobgar shaxsdan yo'riq olmagan bo'lsa. Plita bilan o'yinda yo'li qo'ymaslik uchun bolalar kattalar nazorati ostida bo'lmoq'i lozim.
- **DIQQAT:** XONADA GAZ HIDI PAYDO BO'LISHI BILAN GAZ UZATISH, UMUMIY KRANINI BERKITISH, PLITANING BARCHA KRANLARINI YOPISH, DERAZALARNI OCHISH HAMDA GAZ OQMASI BARTARAF ETILGUNGA QADAR OLOV YOKI CHAQIN PAYDO BO'LISHI BILAN BOG'LITQ BIRON-BIR HARAKATLARNI AMALGA OSHIRMASLIK LOZIM: GUGURT YOQMASLIK, CHEKMASLIK, YORITISH VA ELEKTR ASBOBLARINI YOQMASLIK VA O'CHIRMASLIK VA SH.K.!
- Gaz oqmasini bartaraf etish uchun darhol gaz avariyaviy xizmatini chaqirish zarur.
- Vaqtı-vaqtı bilan (kamida yarim yilda bir marta) energiya shnuri va gaz uzatuvchi egiluvchan shlangning holatini tekshirib turing (qarang 11 bulim).
- Ayniqsa, katta miqdorda yog' va moy qo'shilgan taomlarni tayyorlashda ehtiyoj bo'ling. Qizib ketganda ular tezda o't oladi.
- **BILIB OLING:** Olov olgan yog' yoki moyni suv bilan o'chirish mumkin emas. Olov olgan idishni qopqog'i bilan zichlab yopish kerak.!
- **YODINGIZDA TUTING:** KUYIB QOLISH PLITA BILAN BOG'LIQ BAXTSIZ XODISALARNING KO'PCHILIGINI TASHKIL ETADI! Odatda ular quyidagi vaziyatlarda yuz beradi:
  - plitaning qizigan qismalariga tegib ketganda;
  - qaynayotgan suyuqliklar chayqalib to'kilganda;
  - oldingi gorelkalarda turgan idish ag'darilganda.E'tiborli bo'ling hamda bolalarni ishlayotgan plitaga yaqin yo'latmang.
- **DIQQAT!** STOLGA MAKSIMAL YUKLANISH 10 kg.

### 3 TEXNIK TASNIFLARI

- Plita uy sharoitida ovkat tayyorlashga mo'ljallangan.
- Plita toifasi
- Plita sinfi
- Gaz quvuriga ulash rezbsasi
- Gorelkalarining nominal issiqlik qvvati
- Plitada gaz sarfi
- Plita hajmi (eni x chuqurligi x bo'y), sm
- Vazni, kg ko'pi bilan
- Plita o'zining sozlamasiga qarab ( $30 \pm 5$ ) mbar (( $3000 \pm 500$ ) Pa) bosimidagi
- SPBT (propan-butan) suyultirilgan gazida yoki ( $20^{+5.0}_{-3.0}$ ) mbar (( $2000^{+500}_{-300}$ ) Pa) bosimidagi G20 tabiiy gazida ishlashi mumkin.
- Plitani boshqa turdag'i gazga o'tkazish gaz plitalariga servis xizmatini ko'rsatish xuquqini beruvchi lisenziyaga ega servis xizmatlari tomonidan amalga oshiriladi.
- Plitani qayta sozlash 1-jadvalga muvofiq gorelkalar naychalarini va jo'mraklarning kam sarflash vintlarini (KSV) almashtirish orqali amalga oshiriladi.

1- jadval

Gorelka turi	Suyultirilgan gaz (SPBT)* Rn=30 mbar (3000 Pa)				Tabiiy gaz (G20) Rn=20 mbar (2000 Pa)							
	kW $N_{HOM,1}$	kW $N_{MHH,1}$	Nozzle	KSV	kW $N_{HOM,1}$	kW $N_{MHH,1}$	Nozzle	KSV				
Yarim-tez ishlovchi gorelka	1,7	0,4	75	33	1,8	0,4	104	44				
Plitadagi maksimal gaz sarfi	243 g/h				343 l/h							
*SPBT - STB 2262-2012, GOST 20448-2018 bo'yicha "propan-butan" suyultirilgan gazi (yuqori yonish xarorati $H_s = 98,4 \text{ MJ/m}^3$ (50,28 MJ/kg)), $15^\circ\text{C}$ va atmosfera bosimi 101,3 kPa. Gaz sarfi va qvvati atrof muhitning harorati.												
(STB EN 30-1-1-2005 bo'yicha) bo'lgan sharoitda ko'rsatilgan. "Nozzle" va "KSV" ustunlarda markirovka ko'rsatilgan bo'lib, u naychaning mm. x 100 o'lchamdag'i nominal diametriga mos keladi.												

UZ

### 4 BUTLOVCHI QISMLARI

Plita, dona	1
Tabiiy gaz uchun naychalar va kam sarflash vintlari (KSV) majmuasi, dona	1
Panjara, dona	1
Stol gorelkalarini to'plami (qorgich, qopqoq), dona	2
Ulash shlangi, dona	1
Xomut, dona	2
Burchakli shtutser, dona	1
Prokladka (shtuserga), dona	1
Oyoqchalar, dona	4
Foydalanimish bo'yicha qo'llanma, dona	1
Texnikaga xizmat ko'rsatish bo'yicha vakolatlangan tashkilotlar manzili ("GEFEST" savdo belgisi), dona	1
Kafolat kartasi, dona	1
Qadoq, dona	1

## 5 QURILISHI VA ISHLASH TARTIBI

### 5.1 QURILISHI



### 5.2 STOL GORELKALARI

Gorelkalarning ishlashini boshqarish jo'mraklarning quloglari yordamida amalga oshiriladi.

#### Belgilar:

- Jo'mrak yopiq
- ◆ Maksimal olov
- ◆ Past olov
- Barcha kranlar tejamlı rejimda barqaror yonishni ta'minlovchi «Past alanga» turg'un holatiga ega. Bu, gorelkani o'chirmasdan turib olovni keskin pasaytirishda qulay
- Gorelkani yoqish uchun unga olovni keltirib, kran dastagini bosish va soat miliga qarama-qarshi yo'nalishda «Maksimal alanga» holatigacha burash lozim.
- Tarmoqda bosim katta bo'lsa, gorelka gaz pastroq berilganda ham osonroq yonadi (dastakning maksimal va past alanga holati).

## 6 O'RNATISH

- **MUHIM:** USKUNANI MO'RIGA ULASH YARAMAYDI. USKUNA FOYDALANISH TO'G'RISIDAGI QO'LANMADA KO'RSATILGAN KO'RSATMALARGA MUVOFIQ, XUDUDINGIZDAAMAL QILUVCHI XAVFSIZLIK VA TEXNIK FOYDALANISH TALABALARINI E'TIBORGA OLGAN HOLDA O'RNATILISHI KERAK. BINONI SHAMOLLATISH CHORALARIGA E'TIBOR QARATISH KERAK.
- Plitani oshxona mebelining loklangan yuzasiga yoki tez alanga oladigan materiallar bilan qoplangan yuzalarga (gazlamalar, kleyonka, qog'oz va h.k.) ta'qilqanadi. Plita yaqinida turgan mebel', shuningdek oshxona sochiqlari, pardalar va hokazolar olov olish extimolini oldini oladigan xavfsiz masofada turishi kerak.
- Plitaning orqa devori bino devorining sirtidan kamida 150 mm uzoqlikda turishi kerak. Plitaning chet qirg'og'idan mebelning yon vertikal chetlarigacha bo'lgan minimal masofa (chapdan yoki o'ngdan) - 200 mm. Plita stolidan yuqoridagi osma shkaflar o'rtaсидagi minimal oraliq 800 mm. Plita stolidan havo so'rg'ichgacha bo'lgan minimal oraliq 700 mm.

### Tekislash

- Ulashdan oldin, sozlovchi oyoqchalardan foydalangan holda, plitani gorizontal holatda joylashtiring. Gorizontallikni shayton yordamida yoki tova yordamida aniqlash mumkin, undagi yog' teng miqdorda tarqalishi, chetiga to'planib qolmasligi kerak.

## 7 ULASH

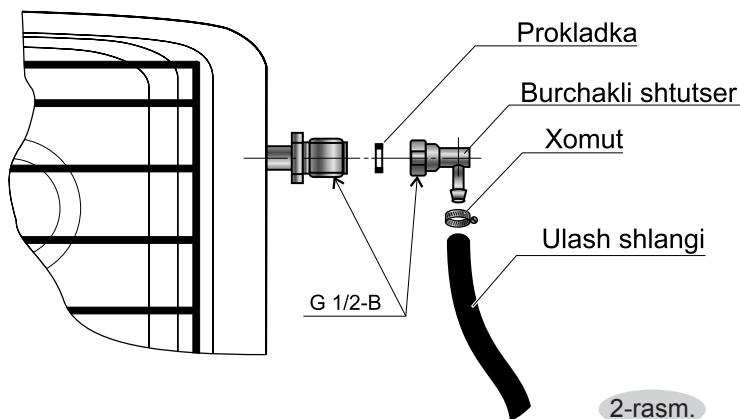
- Plita faqatgina gaz plitalarini ulash va ularga xizmat ko'rsatish huquqini beruvchi lisensiyyaga ega bo'lgan tashkilotlar namoyandalari tomonidan tarmoqqa ularishi lozim.
- Plitani boshqarish qulоqlari o'chiq holatda bo'lishi lozim.

UZ

### 7.1 ELEKTR TARMOG'IGA ULASH

- Asbob gaz tarmog'iga yoki ballonga qayishqoq shlang vositasida sizning mint-aqangizda gaz ta'minoti va xavfsizlik borasida qabul qilingan me'yoriy hujjatlar talablari asosida ularishi lozim.
- Uni gaz ballooniga ulaganda gaz bosimi reguluatoridan foydalanish zarur. GOST 15860-84 ga muvofiq 5 l; 12 l; 27 l yoki 50 l hajmli gaz balloonidan, GOST 21805-94 bo'yicha muvofiq bosim regulatori bilan foydalanish tavsiya etiladi.
- Bosim sozlagich va ballon maxsulotning tarkibiga kirmaydi va savdo tarmog'idan aloxida sotib olinadi.
- Gaz bilan ta'minlovchi kompaniya texnologik dasturamaliga muvofiq ularish joylarining germetikligini tekshirib ko'ring.

- YONDIRILGAN GUGURT CHO'PI YOXUD BOSHQA TURDAGI OCHIQ AL
- ANGA BILAN BIRIKMALARNING GERMETIKLIGINI TEKSHIRISH VA GAZ OQMALARINI IZLASH TAQIQLANADI!
- Ulashdan oldin ulash sharoitlari (gaz turi, gaz bosimi) plitaning sozlamalariga mos kelganligini tekshirib ko'rish lozim. Sozlama parametrlari markirovkada keltirilgan.
- Agar ulangan gaz tarmog'idagi gaz bosimi maksimal mumkin bo'lgan miqdordan ortiq bo'lsa, bosimni kerakli miqdorgacha pasaytiradigan reduktor o'rnatish lozim.
- Qayishqoq ulash shlangi xususiyatlari sizning mintaqangizda amal qiluvchi qonunchilik talablariga muvofiq bo'lishi lozim.
- Ulashda quyidagi talabotlarga rioya qilish lozim:
  - Shlangning butun uzunligi bo'ylab tekshirilib ko'rilishi qulay bo'lishi kerak;
  - Shlang mo'rinining issiq havo o'tadigan hududidan o'tmasligi va plitaning orqa devoriga tegmasligi lozim;
  - Shlang bukilmasligi va tugilmasligi kerak, kuchli burilishlar va cho'ziluvchanlik xususiyatiga ega bo'lishi lozim;
  - Shlang qo'zg'aladigan ob'ektlar va o'tkir chetli byumlarg'a tegmasligi kerak;
  - shlangning uzunligi kamida 1,5 metr bo'lishi kerak;
  - agarda shlang shikastlangan bo'lsa, u butunligicha almashtirilishi kerak, ta'mirlash yaramaydi.
- Plitani ulagandan so'ng gorelkalar ishlashini tekshirib ko'ring. Gorelkalar alangasi tekis va uzlucksiz bo'lishi lozim.



## 7.2 TA'MIR XIZMATLARIGA TAVSIYALAR

### Turli bosimdagи gaz uchun sozlash

- Agar boshqa bosimli gazda ishlashga sozlangan bo'lsa, usta bu haqda o'rnatish talonining kafolat kartasiga tegishli qaydlar kiritishi lozim.
- Usta gaz bilan ta'minlovchi tashkilotning texnologik dasturamallariga muvofiq uskunaning germetikligini tekshirib ko'rishi lozim.
- Boshqa turdagи (bosimdagи) gazda ishlash uchun gorelka soplolari va kran va termoregulyatorlардаги kam sarf vintlar (KSV) ni almashtirish lozim. Soplolar va KSV o'z markirovkasiga ega bo'lib, 1-jadvalga muvofiq o'rnatiladi.

### Gorelkalar naychalarini va jo'mraklardagi kam sarflash vintlarini (KSV) almashtirish:

- stolning panjarasini va gorelkani oling;
- gaykali kalit yordamida ( $S=8$  mm) gorelka naychalarini bo'shating va almashtiring;
- plitani to'ntaring;
- kranlarda gaykali kalit yordamida ( $S=9$  mm) kam sarflash vintlarini bo'shating va almashtiring.
- plitani joyiga yig'ish teskari tartibda malga oshiriladi.

## 8 AMALIY MASLAHATLAR

- Idishlarning hajmini gorelkalarning ishlash rejimini shunday tanlash kerakki, olov chetlardan chiqmasligi va yon devorlarga "tegmasligi" kerak.

Idish diametri, mm	minimal	160
	maksimal	240

- Botiq yoki qavariq tubli idishlardan foydalanish taqiqlanadi.
- Idishni plita ustiga uning chetlari plita gabaritlaridan chiqib turmaydigan qilib joylashtiring.
- Qopqoqli idishlardan foydalaning – bu pishirish vaqtini ancha kamaytiradi.
- Suyuqlikni qaynash darajasiga yetkazib, shunday past tartibga qo'yingki, unda qopqoqni olish yoki bir chetini ochib qo'yishga to'g'ri kelmasin.
- Panjara ustiga qo'shimcha alanga kesuvchilarни qo'yish va qopqoqchalari joyidan siljigan gorelkalardan foydalanish taqiqlanadi.

UZ

## 9 PLITAGA XIZMAT KO'RSATISH

### Plitaga qarash

- Plitani toza saqlang. Ozoda plita uzoq xizmat qiladi, unda taom pishirish yoqimli va ovqat xam mazali chiqadi.
- Plitani yumshoq oshxonha gubkasi, idishlar uchun mo'ljallangan yuvish vositasi solingan iliq suv bilan yuvish va yumshoq latta bilan artish kerak. Ogoxlantirish belgilarini yozilgan quloglarni tozalashdan ayniqsa extiyotroq bo'ling.
- Agarda jo'mraklarning ruchkalari olib qo'yilgan bo'lsa, ularni sterjenga tekis, xech qanday zarbasisiz kiydirish kerak bo'ladi.
- Iflosliklarni qirish uchun metall mochalka yoki pichoqdan foydalanmang. Qotib qolgan ifloslikni dastlab namlab yumshating.
- Abraziv kukunlarni, shuningdek kislotalar, xlortarkibli vositalar va tajovuzkor komponentlari bulganni ushbu yuzagasiga kaytmas zarar yetkazadi, ishlatmang.
- Gorelkalarini tozalash yoki plita stolini yuvish uchun gorelkalarini yechib qo'yish qulay.
- Gorelkalarning emallangan qopqoqchalarini va stol panjarasini ehtiyyotlik bilan metall mochalka yoxud mayda abraziv tozalovchi kukunli mato bilan tozalash mumkin.
- **DIQQAT!** ASBOBNING ALYUMINIY QISMLARINI IDISH YUVISH MASHINASIDA YUVISH TAQIQLANADI.
- PLITA KONSTRUKTSIYASI UNI BUG' BILAN TOZALASHNI NAZARDA TUTMAYDI.

## 10 EHTIMOLIY NOSOZLIKALAR VA ULARNI BARTARAF ETISH

### 2- jadval

Nima bo'lyapti	Sababi	Qanday bartaraf etish kerak
1. Gorelka yonmayapti yoki past yonyapti.	- tarmoqdagi gazning o'ta past bosimi; - gorelka qiyshaytirib o'rnatilgan; - soplo ifoslangan.	- gaz ta'minoti xizmatiga murojaat qiling; - gorelkani to'g'ri o'rnating; - ingichka sim yoki nina bilan soploni tozalang.
2. Gorelka zo'raki, alangasi uзilibuzilib yonyapti	- tarmoqdagi gazning o'ta yuqori bosimi;	- gaz ta'minoti xizmatiga murojaat qiling; - alanga barqarorlashguncha dastak bilan gaz oqimini pasaytiring.
3. Qiziganda kran dastagi tishlashib qolyapti.	- moyi tamom bo'lgan	* kranni almashtiring.

\* Ishlar ta'mirlash xizmati tomonidan bajariladi.

## 11 PLITAGA TEXNIK XIZMAT KO'RSATISH

- Plitalarga texnik xizmat ko'rsatish vakolatdor tashkilotlar mutaxassilari tomonidan mintaqangizda amal qiluvchi Qoidalar asosida amalga oshiriladi.
- Gazni yetkazib beradigan egiluvchan shlangda biror xil nuqson (teshilish,materialni qotib qolishi) aniqlansa zudlik bilan uni almashtirish uchun xizmat kursatish idorasiga murojat eting.
- Plitaning xizmat muddati - 10 yil, shu muddat o'tganidan so'ng maishiy gaz asboblari ustidan nazorat qiluvchi tashkilotga murojaat qilib, plitanan keyinchalik foydalanish imkoniyati va muddati yoki uni almashtirish zaruratini aniqlash lozim.
- Taom tayyorlash uchun mo'ljalangan me'yoriy xizmat muddati tugagan maishiy gaz va elektr asboblari texnik holatini tashxis qilishga oid BR hududida amal qiluvchi qoidalar va me'yorlarga muvofiq, ularni keyinchalik ishlatalish muddati 10 yildan oshmasligi lozim.

## 12 TASHISH VA SAQLASH

- Plitalarni zavod qadog'ida, unda ko'rsatilgan manipulyatsion belgilar talablariga amal qilgan holda tashish kerak.
- Transport va saqlash joylari plitalarni atmosfera yog'inlari mexanik shikastlanishlardan saqlanishini ta'minlashi lozim.
- Isitilmaydigan xonada plita o'rami bilan minus 50 °C dan plus 40 °C gacha havo haroratida saqlanishi kerak.

## 13 UTILIZATSIYA QILISH

- Asboblarni utilizatsiya qilish amal qiluvchi me'yorlar asosida maishiy texnikani qayta ishlash bilan shug'ullanuvchi tashkilot tomonidan amalga oshiriladi.
- Eski asbobingizni utilizatsiya qilish tartibini tushuntirish uchun mahalliy komunal xo'jaligi xizmatiga yoki tuman ma'muriyatiga murojaat qilish lozim.

UZ

## 14 ISHLAB CHIQARUVCHINING KAFOLATLARI

*Mazkur kafolat majburiyatlari iste'molchilarining qonunda belgilangan huquqlarini cheklab qo'ymaydi.*

- Kafolat kartasi foydalanish dasturamalining ajralmas qismi hisoblanadi (ilovaga qarang).
- Plita ishlab chiqarilgan oy va yil va ishlab chiqaruvchi manzili kafolat kartasi va plita tanasiga yopishtirilgan tunukachada ko'rsatilgan.
- Uskunani qabul qilish haqidagi ma'lumotlar kafolat kartasida keltirilgan.
- Uskunaldandan foydalanishning kafolatlangan muddati – savdo tarmog'i orqali so'tilgan paytdan boshlab, agarda foydalanish to'g'risidagi qo'llanmada yoki kafolat kartasida belgi qo'yilmagan bo'lsa – ishlab chiqarilgan sanadan boshlab 2 yil, yotoqxonalar va boshqa umumiy ovqatlanish joylarida o'rnatalgan uskunaldandan tashqari.

700.00.0.000 РЭ-ГР [32]

- Kafolat ta'miri vakolatlangan servis xizmati xodimlari tomonidan amalga oshiriladi.
- Ta'mirni amalga oshirayotgan servis xizmatining vakili ajratiladigan yirtma talonni va uning koreshogini to'ldirish lozim.
- **DIQQAT:** KAFOLATLANGAN XIZMAT BILAN BOG'LIQ NIZOLARNI OLDINI OLISH UCHUN SOTUVCHIDAN "SOTISH GUVOHNOMASI" VA KAFOLAT TALONLARIDA "SERVIS XIZMATI NOMLANISHI VA MANZILI" QATORNI MAJBURIY TARZDA TO'LDIRISHNI TALAB QILING.
- Plita sotilganidan so'ng jamlanma va mexanik shikast to'g'risidagi e'tirozlar qabul qilinmaydi.
- Kafolat majburiyatları quyidagi holatlarda bajarilmaydi: - tashish va saqlash qoidalariiga rioya etilmaganida;
  - o'rnatish va foydalanish qoidalariiga rioya etilmaganida;
  - plitani qismrlarga ajratish va ta'mirlash bunga huquqi yo'q shaxslar tomonidan bajarilganda.
  - o'rnatish talonida gaz uskunasini o'rnatish va ulash to'g'risida tashkilotning belgisi bo'lmasa.
- **DIQQAT:** USKUNANI ULASH, UNGA XIZMAT KO'RSATISH VA KELGUSIDA TA'MIRLASH BO'YICHA BARCHA ISHLAR VAKOLATLI MUTAXASSISI TOMONIDAN YOKI MAISHIY GAZ USKUNALARINI O'R NATISH, ULASH VA ULARGA XIZMAT KO'RSATISH HUQUQINI BERUVCHI LITSENZIYAGA EGA BO'LGAN XODIMLAR TOMONIDAN, AMALDAGI QONUNCHILIKKA MUVOFIQ AMALGA OSHIRILISHI KERAK.
- Kafolat ta'miri masalalari yuzasidan Sotuvchiga murojaat qiling. Kafolat muddatidan keyingi ta'mir masalalari bo'yicha esa sotuvchiga yoki boshqa istalgan vakolatdor tashkilotga murojaat qilinsin.  
Ishlab chiqaruvchi zavodning servis xizmati Sizga yordam ko'rsatadi va barcha savollaringizga javob beradi.

**"Gefest-texnika" unitar korxonasi:**

Belarus Respublikasi, 224002, Brest, st. Suvorov, 21

elektron pochta manzili

gt.sa@gefest.org

bepul issiq chiziq:

- Belarus Respublikasi uchun - 8 801 201 44 44  
 - Rossiya, Qozog'iston, O'zbekiston uchun - 8 10 800 2010 44 44  
 - boshqa mamlakatlar uchun - +375 162 27 67 62

3- jadval - PLITA RUSUMLARINING JIHOZLANGANLIGI

Korpus rangi	<i>Plita rusumi</i>	
	700-02	700-03
Oq		•
Jigarrang	•	



